

GORENJSKI GLAS

GLASILO
SOCIALISTIČNE
ZVEZE
DELOVNEGA
LJUDSTVA ZA
GORENJSKO



PARTIZANSKI DNEVNIK

OLASILLO OSVOBODILNE FRONTE ZA PRIMORSKO IN GORENJSKO

ŠTEV. 342 - 343 - LETO II

NEDELJA 24. DECEMBRA 1988

CENA, 800 LIT.

MIR LJUDEM NA ZEMLJI!

Božično premisljevanje



Ijubljańska banka

Temeljna banka Gorenjske
Kranj

Gorenjc in banka - formula prihranka

Nova mestna podoba

Podoba Kranja je lepša in bogatejša. Novim fasadam v starem delu mesta se je pridružila tudi obnovljena stavba Gimnazije, so zapisali na vabilo k včerajšnji otvoritvi in ogledu prenovljene, skoraj sto let stare stavbe. Z obnovo v kar največji meri povrnila prvotna podoba Gimnazije je vsekakor primer obujene skrbi za ohranjanje bogate kulturne dediščine, kamor Gimnazija kot spomenik prve kategorije vsekakor sodi.

Drugačno lice (poleg notranje obnove) pa mesto zadnje čase ponuja na ogled tudi v svojih drugih mestnih delih; že od daleč se zablešči znova imenitna grajska stavba Kieselstein, ob njem vznožju je zasijala v svetlih barvah s Tuškovim zgrafitem ozaljšana zunanjščina nekdanjega delavskega doma. Prav v starem mestnem jedru se zadnji čas nenehno obnavlja, pa ne zgolj fasade, ki sicer ugajajo očesu, za njimi pa se vse

podira - obnavljanje starih stavb je temeljito, išče se nova namembnost prostorov, vse to pa vrača življenje med stare ulice enega najbolje ohranjenih srednjeveških mest pri nas.

Kakšna škoda bi bila, če vse te dediščine kulture, v najširšem pomenu besede, zapisane v stavbah, spomenikih, ne bi znali ali hoteli ohranljati. Ali bi nam namesto tega kakšna moderna dolgočasnost lahko govorila o zgodovini mesta in s tem o zgodovini sveta in ljudi v njem sploh? Najbrž ne, saj bi kaj hitro lahko pozabili na svoj delež življenja pri tem in na svojo duhovno podobo. Obnavljanje pomembnih stavb iz preteklih obdobjij vrača identitetu mestu, je nekakšen most, ki povezuje danes s preteklostjo, je dolg prihodnosti in zagotovilo, da podoba kraja ni zapisana razosebljanju.

Lea Mencinger



Neposrednim, tajnim in splošnim volitvam za zdaj še priprta vrata

Kakšnega okusa bo nov volilni golaž

Ljubljana, 21. decembra - Okus sedanjega poznamo. Preveč je začinjen z nepreglednostjo, komplikiranostjo, navidezno demokratičnostjo in partijskim in državnim monopolom, odločanjem zgoji med ljudmi in ne med programi, in izključeno podojno partijo in SZDL, katerim ljudem lahko zaupamo in katerim ne. Že zadnji volilni obredi so pokazali, da ta utesnjujoča plašč ljudjem ni več poteri in da terjajo novega, sodobne krojenega, v volilnih golažih pa mora biti prevladujoč okus neposrednosti, tajnosti in splošnosti.

Kdaj bomo v Sloveniji prvič pokusili tak golaž, je še vprašanje. Ali bo to že pri volitvah slovenskega člena predsednika SFRJ spomladi prihodnje leto, kar odločno zahteva mladinska organizacija, sicer bo volitve bojkotirala, ali pa leta 1990, ko bodo spet splošne volitve. Spremenjena ustava sicer omogoča neposredne tajne volitve, dopušča pa veliko dvomov, kako in na katerih ravneh jih speljati. Sredino posvetovanje v Ljubljani, na katerem so volilne orehe trli priznani teoretični in strokovnjaki za ustavno pravo, odgovorja ni dalo. Nihče ni zanikal neposrednih volitev kot nedvlečnega elementa demokracije, vendar so razmisljanja o načinu uveljavitve različna. Na mizo pa-

dajo argumentu, da je treba s takšnimi volitvami začeti ne oziraje se na sistemski zavore, da je treba že na prihodnjih volitvah vpeljati zastopstvo novo nastajajočih gibanj in strank, (ne samo kot fasade demokratičnosti) sicer še v okviru SZDL kot servisa pluralizma političnih interesov, ker to ne minira ustave, saj svet pozna stranke ustavnega loka, ki priznavajo veljavno ustavo. S tem pa bi se bistveno spremenila vloga delegata, ki še nikdar ni bil pod tako politično kontrolo, kot danes, in bi ga danes lahko mirne duše zamenjali s strokovno sposobnejšim in lahko tudi polpklicnem poslancem. V razpravo pa prihajajo tudi pomisliki, da Jugoslavija še ni zrela za tak politični korak in da bi kazalo skleniti kompromis med sedanjim sistemom volitev in neposrednimi volitvami, med delegatskim in poslanskim značajem voljenih.

Vsa nekaj pa je res. Sedanji volilni sistem ne zdrži več, novega bomo lažje vpeljali, če ga bodo gradili in zagovarjali novi ljudje in če bo promoviral človeka in državljanja, povsem samostojnega, ne pa kot vetrnico, ki se obrača po aktualnem vetrusu.

J. Košnjek

Praznik JLA

Kranj, 22. decembra - Ob 47. obletnici Jugoslovanske ljudske armade in 20. obletnici teritorialne obrambe so se že konec minulega tedna po Gorenjskem pričele slovensnosti. V vojašnici v Škofji Loki so na primer podelili državna odlikovanja rezervnim vojaškim starešinam, vojašnicu pa je ob tej priložnosti dobila tudi slovenski napis. V Domu JLA v Kranju je povabilnik planinske enote podpolkovnik Živko Juroš pripravil v sredo tradicionalni sprejem za pionirje osnovnih šol. Osrednja proslava pa je bila danes dopoldne v vojašnici Stane Žagar v Kranju, kjer je republiški sekretar za ljudsko obrambo Janko Kušar v imenu zveznega sekretarija podelil občini Kranj veliko zvezno plaketo JLA za uspehe pri organizaciji in razvoju obrambnih in varnostnih priprav. Malo zvezno plaketo JLA pa so že včeraj v Ljubljani podelili tudi Gorski reševalni službi Kranj. - A. Z. - Foto: F. Perdan in G. Šink



3.000 metrov predora pod Karavankami

Jesenice, 22. decembra - Minuli torek so delavci Slovenskega tehnika na Hrušici izvrstali 3.000 metrov karavanškega predora z naše strani in imajo tako do državne meje še nekaj več kot 400 metrov. Vsak dan izkopljejo do šest metrov predora in delo poteka po načrtu. Bili bi še hitrejši, ko dela ne bi ovirala voda, ki jo v sekundi priteče do 180 litrov. Prav zaradi voda vode so imeli veliko dodatnega dela, saj so jo moralni speljati iz predora.

Delavci, ki delajo v štirih izmenah, naj bi se že spomladi prihodnje leto srečali z avstrijskimi delavci, ki prodriajo precej hitreje, saj imajo lažji teren. Čeprav so začeli kasneje, so do zdaj izkopali že 3.800 metrov.

Delavci v predoru upajo, da ne bo večjih problemov in da bodo gradbena dela končali pred rokom, avgustom prihodnje leto.

D. S.

GORENJSKI GLAS
VEČ KOT ČASOPIS

Ven z določbami, ki so raztegljive kot harmonika

Izkušnje iz polpretekle zgodovine, ko je bila vladavina politične močnejša od vladavine ustave in zakonov in je bilo na desetine in stotine ljudi obsojenih po nedolžnem (nekateri so to na obnovljenih procesih že dokazali), so nam dovolj resno opozorilo, kakšno kazensko zakonodajo potrebujejo. Odgovor je nedoumen: takšno, ki bi preprečilo zlorabo oblasti nad (nedolžnimi) ljudmi, omogočila spoštovanje človekovih pravic in temeljnih državljanjskih svoboščin, vzpostavila nadzor nad ukrepi organov za notranje zadeve, ki zadevajo človekove pravice in svoboščine, pomerila z ideološkimi okraski in določbami, ki jih je mogoče raztegrevati kot harmoniko (primer za to je 133. člen sejanega kazenskega zakona)...

Pri reformi kazenske zakonodaje si kajpak ne gre delati pretiranih iluzij, saj velja pritrdiri besedam, ki jih je na strečanju izreklo prof. dr. Bavcon, da je vse, kar se v končni fazi dogaja v kazenskem pravu in pravosodju, odvisno od dejanskega razmerja moči v družbi. Če ne bo demokratičnih odnosov in kontrole, ki bi oblasti gledala pod prste, se lahko še tako dober zakon spremeni v svoje nasprotje. Izkušnje iz zgodovine to dokazujejo v hrbitom "pod mizo", nezakonito ali da je krnila človekove pravice in svoboščine, pomerila z ideološkimi okraski in določbami, ki jih je mogoče raztegrevati kot harmoniko (primer za to je 133. člen sejanega kazenskega zakona)...

Kot smo slišali na torkovem pogovoru pravnikov jeseniške in radovljivske občine z uglednim strokovnjakom za kazensko pravo prof. dr. Ljubomir Bavconom, se v Jugoslaviji v okviru reforme kazenske zakonodaje veliko razmišlja o novih rešitvah, s katerimi bi se tudi na področju kazenskega prava in pravosodja približali sodobnim, demokratičnim evropskim družbam. Omenimo le nekatere predloge! O priporu, prisluskanju in še o nekaterih drugih ukrepih, ki drastično posegajo v človekove pravice in svoboščine, naj ne bi več odločali organi za

C. Zaplotnik

Pogovor odpade

Pretekli teden smo vas obvestili, da pripravljajo mladinci iz osnovne organizacije Selo pri Žireh pogovor s predstavnikom Odbora za varstvo človekovih pravic Igorjem Bavčarjem. Tukaj oddajo številke v tiskarno, nas je poklical Vital Oblak, predsednik selskih mladincov in sporočil, da se razgovor zaradi bolezni Bavčarja prestavlja v čas po novem letu.

V. B.

Odporno pismo srbskim novinarjem

Ljubljana, 21. decembra - Upravni odbor Društva slovenskih novinarjev je poslal odprto pismo Združenju novinarjev Srbije in novinarskemu aktivu Politike, nanaša se na njihovo izrazito tendencionalno obveščanje javnosti o razmerah in dogodkih v Sloveniji, kljub slovesni obljubi o spoštuovanju pred mesecem sprejetega izpopolnjega kodeksa novinarjev Jugoslavije.

Spoštuemo sleherno mnenje in stališče, ki je argumentirano, je zapisano v odprtem pismu, ki ga je podpisal predsednik Boris Bergant, ne moremo pa se spriazniti z metodo iztrganj navedb, izkrivljanja dejstev ter prikrojevanja podatkov, blatenja osebnosti in nedoslednega objavljanja odgovorov, kar vse je postal že redna praksa. Posebej je omenjena serija v Ninu "Žašto je podelen jugoslovenski informativni prostor" (št. 1980 in 1981), srbski novinarji pa so pozvani, naj ocenijo skladnost s kodeksom in profesionalno odgovornost avtorja Petra Stojanovića. Odprto pismo ob koncu vsebuje poziv, naj se srbski novinarji zavzemajo za takojšnje spremembe te nevdrljive prakse, v vednost pa so pismo poslali tudi Združenju novinarjev Jugoslavije.

M. V.

GORENJSKI GLAS
GRAFIČNE STORITVE

Bo tokrat po Novem letu res drugače

Ponovno rojstvo podjetij

Kranj, decembra - Najprej so govorili o 43 zakonih, ki naj bi po Novem letu uveljavili gospodarsko reformo, nato so njihovo število oklestili na 19, kasneje na devet, nato na pet, zdaj je slišati, da naj bi zanesljivo sprejeli vsaj zakon o podjetjih, ki je seveda kot sistemski izhodišče za druge, spremjevalne zakone, v njunem začetnem srežnu naj bi bili še: zakon o računovodstvu, zakon o finančnem poslovanju, zakon o družbenem planiranju in družbenem planu Jugoslavije, zakon o bankah in drugih finančnih organizacijah, hitro naj bi sprejeli tudi zakon o tujih vlaganjih, če ne letos, pa vsaj januarja prihodnje leto. Se zdaleč torej ni rečeno, da bo po Novem letu res vse drugače, vendar pa, ponovno rojstvo podjetij oziroma hitro sprejetje zakona o podjetjih naj bi po novoletnih praznikih gospodarsko reformo vsaj sprožilo. Hitro kopnenje zakonov, ki naj bi jih sprejeli še letos, ter kopica pripom, ki jih te dni usklajujejo v odborih zvezne skupščine, kaže, kako težko je začeti z gospodarsko reformo, kako je bilo v bistvu vendarle lažje sprejeti ustavne amandmaje kot zakone, pri katerih

Zakon naj prebudi podjetništvo

Zakon o podjetjih kot osnovni sistemski zakon, ki naj bi uveljavil gospodarsko reformo, naj bi s ponovnim rojstvom podjetij prebudil podjetništvo. Zdajšnji, večkrat popravljen predlog zakona o podjetjih, po splošnem mnenju ni slab, deležen pa je seveda še številnih pripomb, ki naj bi jih uskladili te dni. Vanj je vneseno načelo samorganiziranja delaveck v razne oblike tržnega poslovanja, pri Gospodarski zbornici Slovenije ocenjujejo, da je dobro, ker zakon kot osnovni subjekt tržnega poslovanja predvideva podjetje, ki posluje po načelu maksimalizacije dobička in ker loči tudi posamezne tipe podjetij. Poleg družbenega podjetja naj bi poznali tudi mešano, lastno ali privatno in zadružno podjetje; slednje je bilo dodano v zadnji fazi. Pomembno je tudi to, da zakon uveljavlja načelo avtonomije podjetja, dopuščeno je, da podjetje lahko s svojimi akti dolicit notranjo organizacijo.

Skratka samostojnost podjetij kot osnovnih ekonomskih subjektov, lastninski pluralizem, pravica do upravljanja na osnovi dela in kapitala, mešane družbe, kakršne poznavajo v razvitem svetu, in jasnejša razmejitev vodenja od upravljanja so bistvene

novosti, ki naj bi prebude podjetništvo in nas potegnile iz gospodarske krize.

Ugovori na možnost državnih intervencij

Vse to se seveda sliši tako lepo, da ne more biti res. In res ni. Ob poudarjeni "svobodi v bazi" je moč slutiti močnejše državno interveniranje. Zakon o podjetjih namreč priznava obstoj dobička, vendar nerazdeljene pušči v zraku. Možnost državnih intervencij tudi ni odstranjena iz razporejanja dohodka, kritiki pravijo, da je družbeni nadzor preprosto prenesen iz zakona o združenem delu, čeprav bi moral biti skrčen le na možnost zunanjih posegov, kadar je kršena zakonitost. Ob samostojnost podjetij je torej narisan velik vprašaj.

Tozde bomo prečrtali, se bodo sozdi razletelli

Cepav že na vseh koncih slišimo, kako pravljajo organizacijsko preobrazbo, najpogosteje s prečrtanjem tozdrov, mnogi pa hite, da bi prenovljeni pričakali Novo leto, je vendarle slutiti tudi strah pred organizacijsko svobodo. Zlasti pred tem, da bi se razleteli sozdi, kajti pravih korporacij je pri

nas malo, več ali manj so nastali na osnovi dogovorne ekonomije, zgolj na minimalni kapitalski povezavi. Če naj bi po novem integraciji temeljile le na koncentraciji kapitala in znanja, drugačni nagibi pa naj jih ne bi opravičevali, potem bo marsikater sozd kmalu med pokojnimi, kljub prehodnemu razdobju, v katerem naj bi postopoma uveljavili zakon. Brez sporov in problemov seveda ne bo šlo, saj bo marsikdo pri izstopanju zastavil tudi vprašanje preteklih vlaganj.

Konflikt s teritorialno organizirano

Mnogi pa opozarjajo, da bo prišlo do konflikta med organizacijsko svobodo podjetij in teritorialno organizirano oziroma občinami. Je že res, da naj bi zakon puščal podjetjem svobodo in sama se bodo lahko odločala, kaj napraviti s tozdi in kaj z njihovimi žiro računi. Toda to naj bi postala stvar podjetij in družbenopolitične skupnosti naj se v to ne bi prav nič več vtikal. Kako so se zdaj, vemo, saj je prihajalo do vročih sporov pri ukinjanju tozdrov, vsaka občina pa je seveda skušala dislocirane obrate zadržati kot tozde. Zakaj, je seveda jasno. Pri nas imajo občine vlogo države, s svojim specifičnim interesom, njihov dohodek se ustvarja in iz gospodarstva.

Ta dva principa se bosta tepla, pravi izhod je seveda v temeljiti preobrazbi občin, ker pa je zaton sisoš sele na obzorju, je rezultat tega pretepa negotov, kakor kje, bi lahko rekli. Sklepati je moč, da bo ugodenješi za večja mesta, predvsem Ljubljano in Maribor, kjer ima sedež večina sozdrov, neugodenješi pa za občine, ki imajo veliko tozdrov, ki imajo svoje povezave v drugih občinah.

Skratka, prihaja čas večje organizacijske svobode, s tem pa vsaj nekaj časa tudi večje negotovosti.

M. Volčjak

Problemov za celo verigo

Radovljica, 20. decembra - Delovna skupina, ki je za torkovo sejo izvršnega sveta pripravila informacijo o razmerah v leški Verigi, ugotavlja, da je stanje v delovni organizaciji še naprej zelo kritično.

Proizvodnja, ki je bila sicer realno načrtovana, je bila v letošnjih prvih devetih mesecih za šest odstotkov manjša od lanske in za deset odstotkov manjša od predvidene. Če bi hoteli doseči cilj, bi morali v zadnjih mesecih leta narediti 1100 ton izdelkov oziroma kar 170 ton več, kot so povprečno v prvih petih mesecih. Cepav so zaloge zmanjšali, zlasti zaloge surovin, je njihov obseg še vedno prevelik. Program za izboljšanje likvidnosti se ne uresničuje: zadolžitve in obresti naraščajo, obseg kratkoročnih posojil je bil ob tričetrtletju skoraj še enkrat več, kot so načrtovali... Za nekatere izdelke, predvsem pa za transportno opremo, ni naročil, proizvodnja snežnih verig je precej manjša, ker jih je zaradi slabe lanske zime precej ostalo na zalogi v trgovinah. Osebni dohodki so niz-

ki in za delavce in za strokovnjake premalo spodbudni.

Razmere so, kot vse kaže, najslabše v Tovarni industrijske opreme (tozde TIO), za katero je bilo tudi na seji izvršnega sveta slišati za dvom o tem, ali je bil njen sedanji razvoj pravilen ali ne. Nova je le stavba, v njej pa se z lastnimi tehniko delajo izdelki, ki jih je težko prodajati. Razvojnega programa ni; skupina, ki naj bi ga pripravila, pa je odsila.

Cepav se razmere v Verigi bistveno ne izboljšujejo, pa je spodbudno predvsem to, da izguba, ki je bila največja ob polletju (4,7 milijarde dinarjev) ne narašča več, ampak se zmanjšuje - ob tričetrtletju je znašala 3,2 milijarde, za konec leta pa ocenjujejo, da bo manjša od dveh milijard. November je v letošnjem poslovanju Verige tudi prvi me-

Verigarji štrajkali

V ponedeljek je bil v Verigi izplačilni dan. Ker se je v petek pokvaril eden od dveh računalnikov, s katerimi izračunavajo osebne dohodke ("na roke" pa jih ni bilo mogoče izračunati), so delavci štirih tozdrov prejeli le akontacije, ki so predstavljale približno 95 odstotkov polne plače. Ob tem pa so bili tudi obveščeni, da bodo razliko prejeli v sredo. Ker so razmere v Verigi tudi sicer precej slabe, je bila že tehnična napaka na računalniku in izplačilo akontacij dovolj velik povod, da so se delavci ponedeljko popoldanske izmenje v tozduh Verigarna, Vijakarna in Kovačnica odločili za štrajk, ki se je potem nadaljeval še v torkovi dopoldanski izmeni. Kot je povedal direktor Vinko Marzidovsek, zaposleni v teh tozdrovih niso delali od ene do treh ur, zahtevali pa so predvsem boljše vrednote in uvedbo norme ali drugih merit v režijskih službah, resnico o perspektivi Vijakarne in realnem številu zaposlenih, informacijo o plačah občinskih uslužbencev, manjše razlike med osebnimi dohodki v tovarni...

sec, ko je bil zaslužek večji od izdatkov. Število zaposlenih je zdaj za 45 manjši, kot jih je bilo v začetku leta; v novo leto bodo stopili drugače organizirani...

Komisija je tudi ugotovila, da je sanacijski program Verige pomajkljiv in da ga bo treba po-

praviti, v njem pa se posebej dolžiti rešitve in ukrepe za tozde TIO. Ker ni pričakovati, da se bo položaj Verige izboljšal v kratkem času, bo skupina še naprej spremljala njeni delo, poslovanje in razvoj.

C. Zaplotnik

Sejmi na Gospodarskem razstavišču

Dvanajst različnih prireditvev

Ljubljana, 20. decembra - Ljubljansko Gospodarsko razstavišče poleg najrazličnejših sejemskih prireditvev, ki so si pridobile ugled po Jugoslaviji in svetu, skrbi tudi za različne izvenjemske dejavnosti. Tako te dni v halli Jurček otroci in starši obiskujejo prodajno razstavo igrač, ki bo do konca meseca odprta med 12. in 19. uro. Naslednji četrtek pripravlja prireditvev, na kateri bodo plesali srednješolci, v sodelovanju z Mestno konferenco ZS pa bo-

do organizirali tradicionalno silvestrovjanje.

Seveda imajo pripravljen že tudi natančen razpored sejmov v naslednjem letu. Na Gospodarskem razstavišču in na Pomurskem sejmu v Gornji Radgoni bo skupaj dvanajst sejemskih prireditvev, od tega deset v Ljubljani in dve v Gornji Radgoni. Med 18. in 19. januarjem bo sejem MODA 89, 34. jugoslovanski sejem konfekcije, modnih tkanin, pletenin, usnjene in krzne konfekcije, obutev, galanterije in modnih dodatkov. Začetek februarja bo namenjen sklepanju pogodb za tekstilne in šport-

ne proizvode za sezono jesen-zima 89. Sejem Alpe-Adria, ki poteka istočasno kot razstava ČLOVEK IN PROSTI ČAS bo od 20. do 25. marca. O učilih in šolski opremi pripravlja jugoslovansko razstavo z mednarodno udeležbo od 10. do 14. aprila. SETEX, sejem vzorcev tkanin in oblačilnega pribora pa bo od 9. do 11. maja. Eden najbolj popularnih sejmov, sejem VINO 89, 45. mednarodni vinogradnični vinski sejem, bo od 28. avgusta do 3. septembra. Sredina septembra bo namenjena sklepanju pogodb za tek-

stilne in športne proizvode za sezono po-mlad-poletje 90. Mednarodna razstava elektronike, telekomunikacij, avtomatike, robotike, računalništva in nuklearne, SODOBNA ELEKTRONIKA 89 - UF, pa bo med 2. in 6. oktobrom. Jugoslovanska razstava z mednarodno udeležbo NARAVA - ZDRAVJE bo od 15. do 18. oktobra, sejemske prireditve v Ljubljani pa se bodo končale z jubilejnim, 20. jugoslovanskim sejmom opreme za zimske šport in turizem z mednarodno udeležbo, SKI EXPO 89, ki bo od 8. do 12. novembra. Na Pomurskem sejmu v Gornji Radgoni bosta v prihodnjem letu dve veliki prireditvi. Od 3. do 7. aprila bo mednarodni sejem gradbeništva, od 19. do 27. avgusta pa pripravlja 27. mednarodni kmetijsko-živilski sejem.

V. Stanovnik

Izguba v Turistični agenciji odseva neurejene "družinske" odnose v Alpetouru

Najti mesto ob skupni mizi

Škofja Loka, 21. decembra - Alpetourova Turistična agencija je v devetmesečni bilanci prikazala 68,88 milijona dinarjev izgube. V nacioniskem programu, ki ga je včeraj obravnaval občinski izvršni svet, je kot glavni razlog za izgubo navedla neplačane terjatve v višini skoraj 130 milijonov dinarjev, ki bodo predvidoma vsej v polovici znesku poravnane do konca leta. V bilanci torej ne bo več redi-čih številk. Vse bi bilo spet lepo in prav, če...

Če bi bili posledica izgube, ki je večkrat pojavljala tudi sredi minulih let, samo neplačani računi. Žal ni tako. V Alpetourov Turistični agenciji imajo že od maja zajamčene osebne dohodke. Izkušeni delavci odhajajo drugomal, v zasebne turistične poslovnice, z njimi pa gredo tudi številni poslovni

partnerji. Samo v devetih mesecih letos je odšlo sedem delavcev, oktobra in novembra še dva, decembra se bodo poslovili trije. Odhaja tudi direktor Borut Mencinger.

V Turistični agenciji so upali, da se bodo nekateri polen, ki jim jih podstavljajo znotraj velike Alpetourove družine, ognili z reorganizacijo. Delovna organizacija Turistična agencija naj bi se združila s tozdom Potniški promet in sklopu delovne organizacije Promet in poslovala kot ena potovna agencija. Referendum 15. decembra ni uspel.

Kakšna usoda potem takem

čaka finančno in kadrovsko osromašeno Turistično agencijo? Delavcem, kar jih je še ostalo (na novo jih je prislo le sedem), pojava volja. Napoved razsula?

Skofjeloški izvršni svet je zahteval od vodilnih v sozdu Alpetour, da v razvojnem programu najdejo Turistični agenciji primereno mesto ob svoji mizi. Če se spomnimo nekaj let nazaj, je isto zahteval že nekajkrat. Očitno naj bi bila rešitev v dobro zamišljeni, a propadli združiti pod kapo Prometa. Kaj zdaj? Ali ponovno referendum ali iskanje neke nove, drugačne poti?

H. Jelovčan

Sproščene marže



Trgovci nameravajo s prihodnjim letom sami določati pribitek k ceni, kar seveda pomeni, da bodo od trgovca do trgovca marže verjetno različne, s tem pa seveda tudi prodajne cene blaga.

Trgovci se danes na svojem poslovnem združenju dogovarjajo o sproščitvi pribitekov k ceni oziroma maloprodajnih marž s 1. januarjem prihodnje leto. Pravijo, da za to imajo zakonsko osnovo in svobodne marže utemeljujejo tudi s sproščenimi proizvajalskimi cenami, saj je trenutno pod neposredno kontrolo le še 16,7 odstotkov ceni, država pa jih določa le še 4,8 odstotkov. Svobodno se torej oblikuje 83,3 odstotkov ceni. Dejstvo, da so sestanki že nekaj časa pripravljali, ne le v slovenski, temveč v vsej jugoslovanski maloprodajni mreži, prav tako napovedati, da se bodo za svobodno oblikovanje pribitekov k ceni prav gotovo odločili.

Kaj bo to pomenilo za kupce, je zlahka napovedati. V trgovinah se bo blago podražilo, predvsem tisto, ki je imelo doslej zelo majhen pribitek k ceni, pri tem pa izstopa tehnično blago. Odličen primer je posoda, ki ima zdaj določeno maloprodajno ceno in ker 18 odstotni pribitek k ceni trgovcem ne prinaša ustreznega zasluga, posode nimajo na zalogi, kar seveda vpliva tudi na manjšo prodajo, celjska tovarna Emo pa se še žal v izgubah. Čeprav se bodo trgovci skušali dogovoriti, se vst in o vsem verjetno ne bodo in tako bodo pribitki k ceni od trgovca do trgovca različni. Čeprav se bodo trgovci skušali dogovoriti, se vst in o vsem verjetno ne bodo in tako bodo pribitki k ceni od trgovca do trgovca različni.

Kaj bo to pomenilo za prodajalce, je težje napovedati. Bolje rečeno, težko je napovedati, za kakšno taktilko in strategijo se bodo odločili. Najprej se bodo globoko oddelnili tisti, ki zdaj nekateri izdelki prodajajo "iz izgube", hitro bodo povrnili vratne marže. Nato pa? Nekateri bodo verjetno privabiljali kupce z nižjimi maržami, tekmovali bodo z njimi, kakor zdaj tekmujejo s prodajno kreditnimi pogoji, drugi se bodo raje odločili za višje in čakali, kdaj bo drugim pošla sapa. Nekaj jih bo verjetno omagalo, na kateri stran več, je zelo težko napovedati.

Skratka, trgovci ne bodo več preskrbovali, temveč bodo deljano postali trgovci, zdravljice in žalostinke pa jim bo igrал trg. M. Volčjak



Delovno srečanje ob prazniku - V tork popoldne so se v Domu družbenopolitičnih organizacij v Stražišču zbrali na delovnem in prazničnem srečanju hkrati starešine enote teritorialne obrambe Lojzeta Kebeta, ki ji poveljuje Milan Bajželj. Ocenili so posamezne aktivnosti med letom in se pogovorili o programu za leto 1989. Komandant teritorialne obrambe občine Kranj Zvone Rešek je ob tej priložnosti nekaterim aktivnim starešinam podelil tudi pisne povhale ob prazniku oboroženih sil in 20. obletnici teritorialne obrambe. - A. Ž. - Foto: G. Šnik

Telefoni tudi v Sebenjah

Marca letos je bilo dve leti, ko so se v krajevni skupnosti Sebenje v tržiški občini po dolgoletnih razpravah in željah na referendumu odločili za petletno plačevanje samoprispevka za izgradnjo telefonskega omrežja. V program referendumna so takrat zapisali Telefon in vsako hišo v krajevni skupnosti. Takrat je pri marsikom v krajevni skupnosti prevladala želja, da bi končno vendarne dobili telefon. Zaradi naraščajočih stroškov pa so na trenutku v krajevni skupnosti morda tudi podvomili, da bodo na ta način priski kaj kmalu do telefona. Posebej še, ker so se v sosednjih krajevnih skupnostih Križe, Pristava, Senično in Kovor akcije, ki jo je spodbudil prav sebenjski referendum, lotili drugače. Tam so se namreč odločili za hitrejše zbiranje denarja: nekaj obrokih.

V začetku tedna pa je bil v krajevni skupnosti Sebenje v tokrat veliko premajhni dvorani zbor krajjanov, kjer je gradbeni odbor ugotovil in pojasnil, da je telefonska akcija v krajevni skupnosti praktično končana. Čeprav bodo še dve leti in pol v krajevni skupnosti plačevali samoprispevki za telefonijo, bodo tudi v tej krajevni skupnosti po vseh domačijah najkasnejšo do konca januarja prihodnje leto že zazvonili telefoni. Postopno vključevanje naročnikov se bo začelo že v začetku prihodnjega leta. Še posebej pa je predsednik gradbenega odbora Franci Teran na zboru krajjanov poudaril, da ima pri celotni akciji tokrat največ zasluga, da bodo program uresničili tako kmalu, prav Podjetje za PTT promet Kranj in še posebej tozd Telekomunikacije. Čeprav je referendumski program samoprispevka zajemal le izgradnjo primarnega in sekundarnega omrežja, pa bodo tudi stroške vključitve naročnika v krajevni skupnosti poravnali s samoprispevkom.

A. Žalar

DOPISNIKI SPOROČAJO

Vrtnice za gostinske lokale

Janez Kuhar piše, da je Turistično društvo Cerkle letos prvič pripravilo zanimivo tekmovanje med dvajsetimi gostinskimi lokalami na območju društva na Cerkljanskem. Akcijo so imenovali Vrtnica 88, z njo (postala naj bi tradicionalna) pa so že zeli izboljšati in poštovati turistično ponudbo pod Krvavcem, hkrati pa privabiti v kraje še več turistov. Gostinske lokale so razdelili v tri skupine. V prvi je bilo osem lokalov, ki nudijo gostom prenočišče, hrano in gostinske usluge. V drugi skupini so lokalni, ki imajo poleg hrane še gostinsko ponudbo, v tretji pa so le tisti z gostinsko ponudbo. Letos so podelili zlato, srebrno in bronasto vrtnico. Posebna komisija je dvakrat obiskala vse lokale in jih ocenila. Ocenjevala je predvsem urejenost lokalov, čistočo, urejenost vrtca, dodatno opremo prostorov, reklamne napise, čistočo sanitarij, sob... Vsi, ki so letos sodelovali v tej zanimivi akciji, bodo prejeli posebno priznanje Turističnega društva Cerkle, najboljši pa vrtnice. Zlato vrtnico je komisija letos prisodila Janezu Šmidu, gostišču na Kriški planini pod Krvavcem, srebrno Katarini Kosirnik, gostilna Zajo Lahovče in bronasto Darji Jagodic, penzion Jagodic Vopovlj.

90 let Andreja Matjaža

Pred dnevi je Andrej Matjaž iz Rateč praznoval 90. rojstni dan, sporoča Lojze Kerštan. Rodil se je v Ratečah in vsa leta je Nežnovata živel v domači vasi. Izčil se je za kolarja, denar pa si je služil po žagah v Gornjesavski dolini. Poročil se je s sedem let mlajšo Erno iz Trbovelj in zdaj oba skupaj preživljata jesen svojega življenja v domu upokojencev dr. Franca Berglja na Jesenicah. Ker se v krajevni skupnosti Rateče bolj poredko zgodi, da nekdo pričaka tako visoko starost, so slavljenca Andreja v domu obiskali predstavniki Društva upokojencev in krajevne skupnosti iz Rateče in ga skromno obdarili. Jubilant je v prijetnem pogovoru tudi povedal, da sta z ženo Erno zelo zadovoljna z oskrbo v domu, predvsem pa z osebjem in zdravstveno pomočjo. Pogrešata pa domači kraj in vaščane. Andreju pa se še posebej toži po domači delavnicu in manjših opravilih okrog hiše v Ratečah.



Mladi plešejo - Pionirska folklorna skupina iz Cerkelj navdušuje s pesmijo in plesom. Prvi so se mladi plesalci predstavili na letošnji razstavi cvetja in lovstva v Cerkljah. Skupina, ki jo vodi Franc Frantar, je do zdaj naštudirala že več gorenjskih plesov. Nastopa pa pod pokroviteljstvom penzionera Jagodice iz Vopovlj. - J. Kuhar

Praznik v Bohinju

Prihodnje leto telefonija

Bohinjska Bistrica, 22. decembra - V Bohinjski Bistrici so konec minulega tedna letos že drugič praznovljali. Po prireditvah ob 150-letnici rojstva Janeza Mencingerja so tokrat krajevno praznovanje posvetili spominu na Bohinjsko vstajo 14. decembra 1941, ki sta jo vodila Tomaž Godec in Stane Žagar-mlaški, praznovljali pa so tudi 85-letnico kulturnega delovanja. Osrednja srečanost je bila v soboto v veliki dvorani Joža Ažmana.

V krajevni skupnosti Bohinjska Bistrica, največji med krajevnimi skupnostmi v Bohinju, ocenjujejo, da je bilo letošnje leto kljub številnim vsesloščnim težavam vendarne zelo uspešno. Praznovanje obeh kulturnih dogodkov je prineslo tudi spoznanje, da bi v prihodnje prav z oživljanjem kulturnih značilnosti lahko bogatili in popestili tudi nekdaj že zelo razširjen turizem.

Ivan Cerkovnik

»Veliko je bilo narejeno tudi na komunalnem področju,« pravi predsednik sveta krajevne skupnosti Ivan Cerkovnik. »Spomladi smo pri jezeru odprli novo čistilno napravo in z njo pokrili vse hotelske hiše v Bohinju. Zdaj pa že obračujete tudi podobna čistilna naprava v Bohinjski Bistrici. Z obema smo v Bohinju ve-



Zadnje čase je v Bohinju vse več pobud za obogatitev turistične ponudbe...

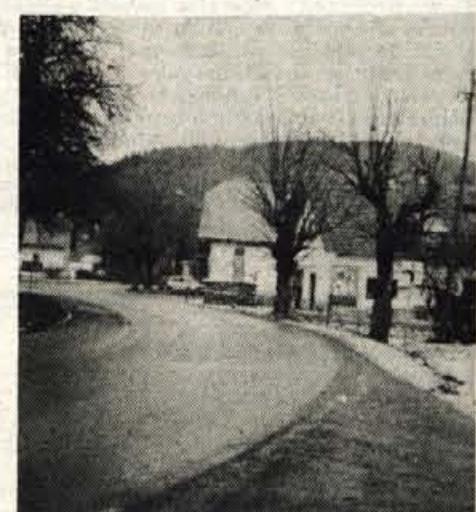
liko pridobili in v prizadevanjih za ekološko ohranitev je bil končno storjen pomemben korak. Vendar pa bomo na tem področju moralni še veliko narediti. V kanalizacijsko omrežje je treba povezati vse hiše. Mislim, da je to svojevrstni iziv tudi za širšo skupnost, da ohranimo Bohinjsko jezero.«

Krajevna skupnost pa je imela letos v programu tudi urejanje cest. S sodelovanjem delovnih organizacij ter občinsko samoupravno komunalno in cestno skupnostjo so krajan uredili in asfaltirali dve cesti: na Žlan in v vasi na Poljah. Spomladi bodo začeli urejati tudi avtobusno postajališče v Bohinjski Bistrici.

Stanka Zupan

»Druga velika akcija, ki se bo prihodnje leto nadaljevala na celotnem območju v spodnji bohinjski dolini ozirima na področju telefonske centrale Bohinjska Bistrica, pa je telefonija. Že pred leti smo v Bohinjski Bistrici zgradili objekt za centralo, zdaj je ta tudi že montirana.

Potrebna bo le še prevezava stare centrale oziroma 150 telefonskih naročnikov na novo. Hkrati pa smo v krajevni skupnosti oziroma gradbenem odboru začeli tudi pripravami na izgradnjo omrežja za nove naročnike. Čez zimo bomo pripravili vso potrebno dokumentacijo, spomladi pa bomo končno zakopali. Trenutno je v naseljih Bistrica, Bitnje, Lepence, Nomenj, Nemški rovt in Ravne okrog 300 interesentov za telefon. Seveda pa s tem problem telefonije v Bohinju še ne bo rešen, podobna akcija bo najbrž potrebna tudi za zgornjo bohinjsko dolino oziroma naselja, ki so vezani na centralo pri jezeru,« je povedala Stanka Zupan, tajnik krajevne skupnosti Bohinjska Bistrica.



Poleg telefonije jih prihodnje leto v Bohinjski Bistrici čaka tudi ureditev avtobusnega postajališča...

Veliko bolj počasi pa se stvari v Bohinju rešujejo na področju preskrbe. Tako kot so bili še pred nedavnim zadovoljni z razvojem tako imenovanega delavskega turizma, se zdaj vse bolj jezijo, saj v turistični sezoni, ko se število prebivalcev podvoji, zaškrpljejo prav pri preskrbi. Trgovina bi morale biti bolj elastična sopotnica bohinjskega turizma. V krajevni skupnosti se zadnje čase zato vedno bolj opredeljujejo za razvoj posameznih zasebnih dejavnosti. »Slišimo sicer priporome, zakaj nenadoma v Bistrici in v Bohinju toliko kioskov. V svetu krajevne skupnosti pa ocenjujemo, da je še vedno bolje tako, kot pa čakati, kdaj bomo lahko zgradili objekte. Mislim, da pobude med domačini, ki so strokovno usposobljeni za različne dejavnosti in dela, ne bi smeli zavirati, saj sedanja industrija v Bohinju žal ne nudi več novih zaposlitev. Predvsem pa mislim, da je ta interes med ljudmi pomemben zato, ker je lahko tudi resnična, prava obogatitev za razvoj in jutrišnji turizem v Bohinju,« ugotavlja Ivan Cerkovnik.

A. Žalar

Tretja univerza obnavlja jezikovno znanje

Kranj, decembra - Čeprav je iz družbenih sredstev na voljo vse manj denarja, dejavnosti v tako imenovani tretji življenjski univerzi ne zamirajo. Nasprotno. Za Rdečim križem, domovi in društvi upokojencev zdaj del dejavnosti za starejše prevzema tudi Center za socialno delo.

Ko se starejši ljudje upokoje, njihove aktivne življenjske dobe še ni konec, še bi radi kaj storili zase. Le škoda, ker družba te volje, energije in znanja ne zna izrabiti. Dokaz za to, da so na jesen življenja še vedno pripravljeni za delo, izobraževanje in duhovno bogatitev, so tudi dejavnosti v tako imenovani tretji življenjski univerzi. Od lani pri kranjskem Rdečem križu delujejo novinarini in literarni krožek, v domu upokojencev na Planini je fizioterapevtsko - rekreacijski krožek, v predvorskem domu ostarelih so se polotili delovne terapije, rekreacijska, izletniška dejavnost zveže društvo upokojencev v Kranju pa je tako ali tako že dolgo razširjena. Mnogim upokojencem, ki so za to dejavnost vedeli iz Ljubljane, vendar jim je malce od rok, so predlagali, da bi se v tretji življenjski univerzi učili tudi jezikov.

Pri Centru za socialno delo so že spomladi začeli z nadaljevanjem tečajem nemščine (veliko ljudi te generacije ima že nekaj predznanja iz tega jezika), ta mesec pa tudi z začetnim tečajem angleščine. Oba tečaja imata po deset slušateljev, nam je povedala socialna delavka Marta Hain, ki koordinira to dejavnost, vse pa so izredno disciplinirani in motivirani za učenje. Škoda le, ker za take dejavnosti zmanjkuje denarja, tako da morajo slušatelji del programa sofinancirati.

D. Z. Žlebir

Milena Marn s Trate

Veliko dela s telefonijo

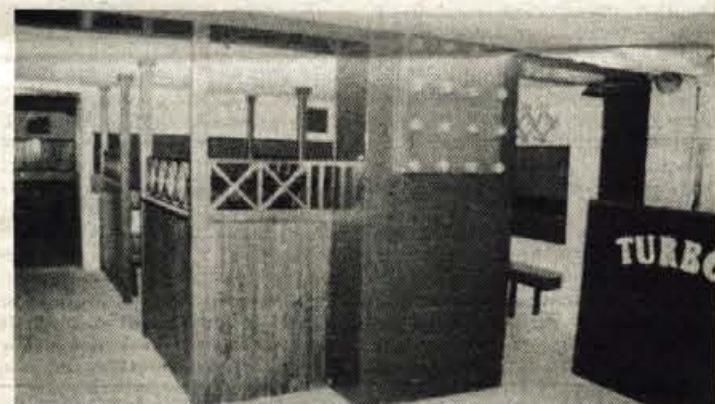
Trata - Krajevna skupnost Trata je bila letos nosilec skupnih akcij in tudi praznovanja krajevnega praznika vseh štirih krajevnih skupnosti mesta Škofje Loke. Osrednja praznovanja je bila v sredo v osnovni šoli Cvetka Golarja na Trati. Ob tej priložnosti pa so podelili tudi priznanja krajevnih skupnosti.

Tajnik mestne krajevne skupnosti Trata v Škofje Loka občini je Milena Marn. Pravi, da ljudje v krajevni skupnosti že dobro vedo, da je pisarna krajevne skupnosti odprta vsak dan v tednu od 7. do 15. ure, ob četrtekih pa tudi popoldne od 16. do 18. ure.

»Letos, ko je bila naša krajevna skupnost nosilec uresničevanja skupnega programa vseh štirih krajevnih skupnosti in je poleg tega na našem območju potekala tudi velika telefonska akcija, smo imeli res precej dela. Ljudje so pogosto prihajali v pisarno, posebej takrat, ko smo sprejemali pogodbe za telefonske priključke. Veliko pa so se krajan oglasili v pisarni krajevne skupnosti tudi zaradi krajevnih poti, urejanja ograj in zadrž na najrazličnejših nasvetov...«

Milena pravi, da ima tajnik v takšni krajevni skupnosti, kot je Trata, kjer je veliko mladih družin in včasih hišni svet v novoz-

grajenih družbenih zavodov, še ne delajo najbolje, veliko dela. Vendar delo tajnika rada opravlja. Njena skrb pa so tudi zanimaiva predavanja vsake štirinajst dni v krajevni skupnosti, na katerih so se krajan že tako navadili, da se postala že kar neke vrste obvezna v delovnem programu krajevne skupnosti.



Mladinski prostori na Hujah - V krajevni skupnosti Huje, Planina in Bratov Smuk je danes okrog 1700 mladih. Predsednik mlađinskih organizacija v krajevni skupnosti Huje Bojan Selan je minuli teden ob otvoritvi mlađinskih prostorov v kletnih prostorih krajevne skupnosti povedal, da je med mladimi na celotnem območju kar precej takšnih, ki so si že zeleli mlađinske prostore za najrazličnejše srečanja. V vodstvu so zato tudi pripravili, da bodo z ureditvijo prostorov popestrili različne organizirane dejavnosti mladih na celotnem območju. Mlađinski klub, ki so ga sami uredili, bo od ponedeljka do četrka odprt od 18. do 21. ure, ob petkih od 18. do 24. ure in ob nedeljah od 18. do 22. ure. - A. Ž.

Silvestrovanje v Gorenji vasi

Gorenja vas - Za veselo razpoloženje v noči s starega v novo letu bodo letos v krajevni skupnosti Gorenja vas v Poljanski dolini poskrbeli člani TVD Partizan. V dvorani bodo namreč priredili veselo silvestrovanje oziroma tradicionalno novoletno zabavo. Igral bo ansambel Sora. Vstopnice za silvestrovanje po 50 tisoč dinarjev že lahko rezervirate v Kokri v Gorenji vasi. TVD Partizan Gorenja vas vabi, da se pridružite veselemu pričakovanju novega leta.

A. Ž.

PISALI STE NAM

Spet vlak v Planico

V Gornjesavski dolini, še posebej pa turistični delavci v Kranjski gori, se ogrevajo, da bi v dolini spet vozil vlak. Na sestanku občinske turistične zveze Jesenice je predsednik turističnega društva Kranjska gora Jože Borštnar glede tega povedal, da bi si veljalo skupaj z železnicno ogledati opuščeno trašino in z denarjem, ki bi ga potem zbrali na tem področju (in morda še kje) po predlogu Avtomontaže iz Ljubljane kupiti dieselski vlak na gumijastih kolesih. To bi bila dieselska lokomotiva s petimi vagoni. Vlak naj bi vozil od Mojstrane do Planice, znan pa je že posebej navdušujejo pri Petrolu. Kar zadeva oživitev vlaka v Gornjesavski dolini pa je zanimivo, da se znanjavajo tudi muzealci v Kranju. Menijo, da bi od Jesenice do Planice ponovno položili tir, po njem pa, kot so predlagali, naj bi spet vozil stari parni muzejski vlak, ki je zdaj »garažiran« na Jesenici. Tretja ideja, ki je prav tako ne gre zanemarjati, pa je, da bi spet obnovili tovorni promet in prek Trbiža usmerili tovor za severni del Italije, saj sta Selana in Nova Gorica večkrat prenartpani. Kaj bo iz vsega tega, je za zdaj najbrž še prekmalo ocenjevati in napovedovati. Zdaj je prav gotovo res, da železница kakršnekoli obnove v Gornjesavski dolini sama ne bi zmogla. Če pa bi se v širši skupnosti odločili za to, bi zamisel najbrž lahko uresničili... Branko Blenkuš

A. Ž.

Nov francosko slovenski slovar

SLOVARJI SO KOT ODPRTA VRATA V SVET

Podbreze - Pri Državni založbi Slovenije bo v naslednjem letu izšel novi francosko slovenski slovar, ki sta ga pripravila prof. Viktor Jesenik in Narcis Dembski. Po šestdesetih letih bo to prvi povsem izpopolnjen slovar, saj smo doslej imeli že dokaj nepopolnega Kotnikovega. Novi slovar bo imel več kot tisoč strani velikega formata.

Najbrž je odveč spraševati, zakaj potrebujemo nov slovar?

Predstavljajte si, da nekaj prevajate za šolo, iz revije za razvedrilo, morda kaj strokovnega, pa se znajdete pred tem, da v slovarju ni besed, ki bi bile morda ključne za razumevanje tega, kar potrebujete za dober prevod. Morda se bo slišalo kot hvala, toda oba avtorja sva se trudila, da bi bil novi slovar, sedilo je bilo oddano založbi pred enim letom, uporaben tako za povprečne poznavalce francosčine kot tudi za prevajalce in druge. Slovar bo nameč zelo izpopolnjen, v njem bo vrsta stvari, ki jih doslej v naših slovarjih ni bilo. Pri tem sem si največ pomagal s francosko - francoskim slovarjem, z Larousseom, nekaj tudi z nemškim jezikom. Uporabljati je pač treba veliko virov, da je izdelek potem dober. Soavtor Dembski se je potrudil z gesli na začetne črke o in p, ostalo delo sem opravil sam."

Pripraviti slovar je najbrž težko delo. In ko je opravljeno, ga je najbrž znova treba dopolnjevati, saj je jezik živ, kot pravimo. Kako popoln bo torej lahko novi slovar?

Daleč od tega, da bi bilo kako delo lahko popolno. Slovar je nastajal deset let in kar strinjal bi se, da je to težko delo. Toda upam si trdit, da bo zadostoval za naslednjih deset let in več in da v tem času kaj boljšega verjetno ne bomo dobili. Ker pa je jezik živa stvar, nenehno se spreminja, bo tudi slovar ob na-



Prof. Jesenik je pred dvema letoma dobil visoko priznanje za svoje prevajalsko delo - naziv viteza v redu akademskih palm, ki ga podeljujejo francoske Univerze za kulturno delo. Priznanje je bilo namenjeno njegovemu dosedanjemu delu, še posebej pa prevodu Prešernovih poezij v francosčino in za utrjevanje kulturnih stikov med Francijo in Jugoslavijo. Priznanje mu je podelil francoski ambasador v Jugoslaviji.

Marsikdo pa tudi ne ve, da gre Viktorju Jeseniku zasluga za navezavo stikov s francoskim La Ciotatom, kar je bilo pred tremi desetletji sploh prvo pobratstvo s kakim francoskim in jugoslovanskim mestom. Pred kratkim ga je za to prizadavanje odlikoval župan La Ciotata.

četka prihodnjega šolskega leta.«

Ali se nameravate še kdaj lotiti tako obsežnega dela, kot je bil francosko slovenski slovar - ali pa je to enkrat v življenju kar dovolj?

Razmišljal sem o francosko slovenskem in slovensko francoskem slovarju v eni knjigi. Pred leti smo nekaj takega že imeli, avtor je bil Grad. Seveda tak slovar ne bo tako obsežen. Pri založbi smo o tem že govorili in morda bo čez čas kaj takega res tudi v knjigarnah.«

Toda bolj kot sestavljanje slovarjev vas zanima drugačno prevajalsko delo. Znani ste po tem, da ste prevedli že kar lep del slovenske poezije, kar vam je osebno tudi najbolj pri srcu.

»Žal so mimo časi, ko je bilo v Kulturni skupnosti Slovenije dovolj denarja, da je lahko naročila vsako leto vsaj en prevod slovenske poezije v francosčino. Prvega sem prevedel Srečka Kosovelja, mislim, da je bilo to pred tridesetimi leti. Prevedel sem tudi Gradnika, Borove pesmi, Zupančiča. Na novo pa bi rad prevedel Cirila Zlobca. Prevajam tudi zamejske pesnike na primer Marka Kravosa. Zelo rad bi prevedel še celo vrsto sodobnih slovenskih pesnikov. Krasno bi bilo, če bi lahko izšel izbor poezije pesnikov mlajše generacije, antologija v francoskem jeziku.«

Lea Mencinger
foto: F. Perdan

Novo v zbirki Vrba in Za lahko noč

ŽENSKE, ŽENSKE, ŽENSKE

Ljubljana - Bilo bi krasno, če bi bila moški in ženski svet lepo skupaj v enem svetu, tako kot pravijo, da v resnici je, vsaj nekateri to trde. Pa se spet najde drugi, ki misijo drugače, moški in ženske, eni in drugi, da sta to dva nasprotna si pola. Tudi med pisatelji se najdejo in lepše si tega večnega nasprotja ni dalo prikazati, kot ga kažejo nove knjige iz zbirke Vrba in Za lahko noč Prešernove družbe nedavno predstavljene na tiskovni konferenci.

Ali mora posameznik res sprejemati zakrament večine, se podrejati okolju, ljudem, družbi, ki je gluha za individualnost - to so vprašanja, o katerih razmišlja pisateljica Marinka Fritz - Kunc. Tudi odgovore najde: tako kot v svoji prejšnji knjigi Pusti čakati jutri je njen odgovor na takšne dileme individualnega skoraj enak. Njene junakinje, v prejšnji in novi knjigi, se ne posredajo večini, pač pa najdejo v sebi moč za odhod, ki v bistvu pomeni vračanje k izgubljenemu ravnovesju. Prav ta pogum, ki ga imajo njene ženske, pa je očitno tisto, kar je v večji ali manjši meri lastno vsakomur od nas, pa smo kljub temu sprejeli kompromise, se oddaljili od sebe, se osamili. Avtorica, znanja po svojem prvencu, uspešnici Janov krik, je knjigo naslovila Ne verjemi vetrui. O ženskah, s katerimi je drugoval Bran-

ko Hofman, bi verjetno lahko nastala še kakšna knjiga - če bi bilo to sploh dovolj. Pisatelj, ki je pred desetimi leti na podoben način kot zdaj v knjigi Iskani in najdeni s petnajstimi slovenskimi pisateljicami in pesnicami raziskoval moški pisateljski svet, je več kot le izpraševalc. Posrečilo se mu je skozi vprašanja pisateljicam predstaviti mozaik izrazitih literarnih portretov, ki so obenem plastičen duhovni prerez časa. Nekaj takega se je na začetku tega stoletja posrečilo Izidorju Cankarju v pogovorih s takratnimi sodobniki, kar je ohranilo svežino vse do danes. V Hofmanovi knjigi portretov se prav tako razgrne slovenski ustvarjalni čas ne glede na to, da ga je pisatelj, moški torej, že pred časom ločil na dva dela. Morda bi bil poskus literarne združitve obeh ustvarjalnih svetov v eni knjigi, če že

ne nadvse zanimiv projekt, pa po vsej verjetnosti zagotovo bolj celovita slika sedanje pisateljske moći pri nas - brez delitve na masculinum in femininum.

No, ženskam se ni tokrat mogel pisateljsko ogniti niti Tone Partljič s svojo novo knjigo Kulturne humoreske, prosim. O ženskah seveda piše Partljič po partljičevsko in knjigi humoresk primerno. Resnici na ljubo je treba povedati, da so kot tema ženske v tej knjigi v manjšini, saj gre za posrečen zbir aktualnih časopisnih glos, ki ne glede, da se nanašajo tudi na časovno odmaknjene dogodke, učinkujejo kot sveže in zavabno branje, kot nenarejen, neprisilen humor. S podobnim šarmom in duhovitostjo kot pisatelj je knjigo s karikaturami opredelil Božo Kos.

Lea Mencinger

Nova zvočna kaseta

ZEMLJA SLOVENSKA, ZEMLJICA SVETA...

Tik pred novim letom je prišla na police knjigarn in glasbenih trgovin poleg množice drugih kaset tudi na prvi pogled skromno, pa vendar zelo estetsko opremljena kaseta slovenskih narodnih in domoljubnih pesmi z naslovom Zemlja slovenska, zemljica sveta.

Starejši poznavalci in spremjevalci zborovske glasbe se bodo spomnili, da je minilo natančno dvajset let, kar so Slovenski madrigalisti pod vodstvom dirigenta Janeza Boleta poleg uspešnega koncertiranja posneli tudi pet plošč, med njimi tudi s slovenskimi narodnimi pesmimi. Plošče so že zdavnaj pošle in tudi zbor v nekdanji postavi je že del slovenske glasbene zgodovine. Zato se danes srečujemo s Slovenskimi madrigalisti v novem sestavu, a se vedno enako prizadevним in polnim energije, dirigentom Janezom Boletom. V dobrem poldrugem letu delovala je komorni mešani zbor, ki je 24 pevcev, naštiral in izstavil slovenskemu občinstvu tri programe. Kot strokovnjak za renesančno glasbo, je

dal Janez Bolet poudarek Gallušovim skladbam in skladbam sodobnikov; s takim programom in z madrigalisti se je predstavljal na lanskem in letošnjem festivalu IDRIART na Bledu, letos pa tudi na ljubljanskem mednarodnem poletnem festivalu.

Za kratek predah med skladbami najzahtevnejše zborovske literature, so Slovenski madrigalisti posneli 15 izmed najlepših narodnih in domoljubnih pesmi, z njimi pa so se uspešno predstavili na koncertih v Narodni galeriji in v Zdraviliški dvorani v Dobrni. Razen ljudske Ribe Faronike, ki je zapeta po izvirnem zapisu, so vse pesmi v pripredbah naših znanih zborovodskeh skladateljev. Dve sklad-

SLOVENSKI
MADRIGALISTI

musica noster amur

ZEMLJA
SLOVENSKA,
ZEMLJICA
SVETA...

Slovenske narodne in domoljubne pesmi
dirigent Janez Bolet

bi, Zemljo slovensko Ferdu Juvarcu in Domovini Benjamina Iapavca, pa je posebej za ta zbor priredili Samo Vremšak. Poleg Medvedove Nazaj v planinski raj, najdemo na kaseti še Sovdasko. Pa se sliši. Nocoj, pa, oh, nočoj. Zagorski zvonovi, prečudovita, a manj znana Lepo moje ravnog polje. Ženka mi v goste gre, kaj ti je dekllica, Sloves, Teče mi vodica, Venci veili in Marko skače. Izvedbo odlikuje enkratna interpretacija, s katero vedno navdušuje dirigent Janez Bolet in ki je tako značilna zanj.

Zato kaseta, ki je pred nato posamezniku, ampak čudovito slovensko božično in novoletno darilo sleheremu Slovencu, ki ljubi svojo ljudsko in domoljubno pesem.

M. Z.

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V Prešernovem gledališču bodo danes, v petek, ob 19. uri uprizorili Cesarično in pastirja za osnovno šolo Lucijan Seljak. Jutri, v soboto, ob 9.30 pa bodo predstavili ponovili za izven. V ponedeljek, 26. decembra, ob 9.30 bodo predstavili ponovili za osnovno šolo France Prešeren.

JESENICE - V Kosovi graščini je še do sobote odprta pregledna razstava sekcije gorenjskih zlatarjev. V galeriji Kosove graščine pa je odprta prodajna razstava steklenih izdelkov Ljubice Ratkajec Kočice.

RADOVNIČICA - V galeriji Šivčeve hiše je odprta novoletna prodajna razstava.

V galeriji Kamen razstavlja akad. slikarka Alenka Kham - Pičman.

KAMNIK - V ponedeljek, 26. decembra, ob 20. uri bo v Kinu Dom tradicionalni koncert, na katerem nastopajo mešani pevski zbor DKD Svoboda Mengš, mešani pevski zbor Cantemus Kamnik in Simfonični orkester Domžale - Kamnik ter solisti. Koncerti bodo tudi v Domžalah.

NOVOLETNI KONCERT

BLED - Danes, v petek, ob 18.30 prireja oktet LIP Bled novoletni koncert v prostorij Centra za inženiring in marketing v LIP Bled. Koncertni program sestavlja pesmi primerne novoletnemu razpoloženju, prireditve pa povezuje igralka Anica Bajt. Naslednji koncert oktet bo naslednji petek v Gorjah.

KONCERT PIHALNEGA ORKESTRA KRAJN

Kranj - Danes, v petek, ob 20.15 uri bo v dvorani kina Center tradicionalni novoletni koncert Pihalnega orkestra Kranj. Ob vedenem glasbenem sporednu se bo predstavila tudi vrsta orkestralnih solistov, nastopil pa bo tudi pevec Miha Plajbes. Program povezuje Alenka Bole- Vrabec. Koncert bo obiskal tudi dedek Mraz.

FANTAZIJA STEKLA

Jesenice - V galeriji Kosove graščine je odprta prodajna razstava steklenih izdelkov oblikovalke Ljubice Ratkajec Kočice. Oblikovalka, ki je bila dolgo časa zaposlena v steklarji Boris Kidič v Rogatki Slatini, zdaj dela kot samostojni likovni umetnik in oblikuje predmete iz stekla in keramike. Večino svojega preživlja med razširjenimi pečmi v Rogatki Slatini in v ateljeju. Siroke obilne vase, v katerih plavajo kobaltnite vase s kroglo, steklene skulpture - to je prozoren svet umetnice, ki profesionalno čuti in pozna material.

ČOPOVINA ČAKA OBNOVO

Zirovnica - Ceprav je okoli Čopove hiše navidezno potihnil hrup, pa to vsekakor ne pomeni, da je vse skupaj zastalo. Pri vsaki obnovi hiše, posebej če gre za tako staro stavbo, kot je Čopova, je treba v takoj imenovanji za gradnjo mrtvi sezoni, porabiti čas tudi za prepotrebno urejanje dokumentov. Pa tudi odbor, ki je vodil akcijo odkupa, še vedno redno in vestno dela, kot pravi ravnatelj osnovne šole v Zabreznici Marjan Jemec.

»Stavba je za sedaj zaščitena z začasno streho, tako da se škoda ravne ne dela, čakamo pa na pomlad, ko bodo obnovi prevzeli gradbeniki. Strokovni delavci Zavoda za varstvo kulturne in naravne dediščine so stavbo pregleddali temeljito, pod omptom in pod tlakom, ugotovili, da je videti ostanke gotovih oken, kar vse naj bi potem upoštevali pri obnavljanju.«

Zdaj najbrž že bolj natančno veste, kaj bo v Čopovi hiši, ko bo obnovljena?

»Program je narejen: v najstarejšem delu hiše bo spominska soba z vso dokumentacijo o hiši, v desnem delu hiše naj bi bila dva prostora za bodočo krajevno knjižnico, vrhnji del hiše pa bo namenjen prostoru za občasne prireditve, literarna srečanja, del kaže pa bi bil morda pravšnji za skladisce knjig, pa tudi razstavni prostor obenem.«

Kako pa kaže z denarjem, ga bo dovolj?

»Razliko, ki je ostala pri odkupu, se seveda hrani in obrestuje, kar pa verjetno ne bo dovolj niti za začetek. Obnova Čopovine bo v republiškem programu, vsaj upamo tako, nekaj pa bo potem pričakovana, da je resnica kultura skupnost. Za zdaj kaže kar dobro, smo pa seveda veseli, če se katera od šol ali kak posameznik nakaže denar na še vedno odprt ziro račun. Še so posamezniki, ki za kulturo naredi kaj brez plačila: moram omeniti projektantko ing. Marjanjo Senčar z Bleda, ki je ponudila svoje projektantske usluge brezplačno.«

Akcija slovenskih šolarjev torej gre dalje?

»Seveda. Prvi korak je popolnoma uspel, to je odkup. Upam, da bo tako tudi z obnovo, le da ne vemo, kdaj bo to - čez leto, dve...«

L. M.

ZMAGO PUHAR RAZSTAVLJA V ŠKOFJI LOKI

Škofja Loka - V galeriji ZKO - Knjižnica loške knjižnice Ivana Tavčarja te dni razstavlja kranjski akademski slikar Zmago Puhan.

Ob pregledu njegovih del na dosedanjih samostojnih razstavah zaslužimo pot, ki jo je v svojem slikarskem razvoju prehodil. Na kratko bi jo lahko opisal kot prebijanje iz sivine v barvitost. Seda sivina ni bila zgolj črna bela risba, kajti še pred nekako desetimi leti, ko je razstavljal začreno opus podob z motivnim svetom trav, je uporabil barve, ki pa bi v primerjavi s sedanjo silovitostjo barvne eksplozije na najnovejših slikah resnično lahko učinkovale nežno, bledo ali delovale sivo.

Nov korak v slikarstvu Zmaga Puharja je torej tudi obrat v močno barvitost, ki pa slikarji narekovali tudi iskanja nove snovi, kajti še vedno vztraja pri inspiraciji vegetabilnega sveta. Rastlinski svet je še danes prisoten kot temeljna snov v njegovih slikah, ki so polne skoraj kričečih in nabitev barvitosti, je celote še vedno močno vezane na predmetno predstavo. Likovno je opazna slikarjeva težnja k pribli

PREJELI SMO

ZABAVIŠČE NA ZELENICI

Prebivalci Trubarjevega trga — Pungrada, Cankarjeve ulice, del Tavčarjeve in del Vodopivec ulice se čudimo, kako je mogoče v križnem času, ko ni denarja za najnujnejše potrebe kot so zdravstvo, šolstvo in za zdravila živilskoga pomena ter za ostale nujne potrebe prebivalcev, adaptirati na Trubarjevem trgu — Pungradu hišico št. 6, z okoli 45 m², ki je bila zgrajena provizorično iz drvarnice, brez sanitarij in kanalizacije po prvi svetovni vojni. Hisa je v tako slabem stanju, da so bili prebivalci že pred tremi leti izseljeni zato, ker je bilo rečeno, da se bo hišico rušilo. To hišo, kar jo je še ostalo, nameravajo sedaj adaptirati in to z ogromnimi stroški za klubsko prostoro 10 članskega društva Pungrad, v katerem ni niti enega Pungranačana, to je prebivalca Trubarjevega trga, niti Cankarjeve ulice, Tavčarjeve in Vodopivec ulice, sploh nikogar iz starega mesta. Zvedeti pa tudi ne moremo, s kakršno dejavnostjo se to društvo ukvarja, baje s kulturno in gostinsko dejavnostjo.

Na zelenici, ki je edina v strem mestnem jedru, nameravajo narediti zabavišče in to poleg glasbene šole, ki rabi mir za učenje, nekaj korakov od Pungranske cerkve in nekaj metrov od stanovanjskih hiš, kjer prebivajo večji del stari ljudje — domačini. Čudimo se, zakaj toliko ogromnih nepotrebnih stroškov, ko pa imamo v glasbeni šoli koncertno dvorano, okoli 300 metrov od tega nameravnega zabavišča je grad Kieselstein, v katerem je zadost prostora na prostem in v dveh dvoranah ter ostalih prostorih, ki so bili urejeni za kulturne prireditve, kar je bilo že prikazano na TV. Za preureditev tega gradu so bila porabljena ogromna družbena sredstva. Ali je potrebno, da se na Pungradu zgradijo iz revitalizacijskih sredstev gostinski prostori, kot je bilo pojasnjeno na zadnjem sestanku krajanov v krajevni skupnosti Kranj — Center s pripombo, da bo poleg dejavnosti društvo Pungrad skrbelo tudi za kulturni dvig mladine mesta Kranj. Ali spada pisanje in razgradjanje, po meniju nekaterih tudi med kulturno, se sprašujemo prebivalci tega okolja. Program, ki ga je objavila kulturna skupnost občine Kranj, pa naj bi odpravil mrtvilo v starem delu mesta Kranj, kar se delno že vrši. Okoli 200 metrov od gradu Kieselstein je Prešernova gledališče, tako da je v prostoru 500 metrov dovolj prostora za prireditve.

Prebivalci tega okolja smo vsi proti adaptaciji hišice št. 6 in proti ureditvi zabavišča, spor traja že skoraj dve leti, ker je nemogoče prebivalcem v tako majhnem prostoru živeti v takem hrupu. Res je, da prebivalci v tem delu večinoma stari ljudje — domačini, več je starh nad 80 let, ki si želimo mir za teh nekaj let življenja. Zanimivo pa je, da so tudi mlađi stano-

valci tega dela proti prirejanju zabav na Pungradu.

Toliko se govori in razpravlja o človekovi pravicah in čistem okolju, izgleda pa, da mi v tem prostoru nimamo nobenih pravic do takega okolja. O vsem tem se je razpravljalo že večkrat na KS Kranj — Center, pritožili pa smo se na vseh mogočih institucijah, toda do sedaj izgleda brez uspeha.



Nič nimamo proti ureditvi stopia in muzeja v tem stolpu, smo pa proti razmetavanju denarja za neko društvo, katerega program in namen dela je vse nekaj drugega kot kulturna dejavnost.

Zgoraj navedeni prebivalci s podpisami

IZ ZGODOVINE



Ivan Jan (37)

Boris Kidrič na Gorenjskem konec 1942

Zaradi številnih padlih borcev in voditeljev NOB vse do oktobra 1942, je bilo ob pomanjkanju vodstvenega kadra, zlasti po smrti Lojzeta Kebera-Štefana (podlegel ranji 20. okt.), politkomisarja I. grupe odredov in sekretarja PK KPS za Gorenjsko, treba postaviti novo vodstvo. V pomoč je tedaj iz bližnjih Pojhorskih Dolomitov, kjer je bil tedaj osrednje slovensko vodstvo, prvi prišel Boris Kidrič, takrat politkomisar glavnega poveljstva. To je mogel zato, ker je bil tisti bunker-sod blizu demarkacijske črte, skrito dobre četrt ure hoda nad Poljanami. Takrat je s tovarši Maksom Krmeljem, Vinkom Hafnerjem in še nekaterimi organizatorji, ki so prišli v nov pokrajinski komite, govoril o perečih organizacijskih vprašanjih, o pozitivni politični in vojaški delovanju, največ pa o pereči mobilizaciji. Dasisravno je prišel le do obroba Gorenjske in si ni mogel dobro predstavljati, kako hude razmere vladajo po osrednjem predelu pokrajine, zlasti še na levem bregu Save, je vendarle ugotovil, kako nevarni so okupatorji z gestapom in kako je treba odkriti domače organizatorje bele garde. Ob moči okupatorja je tudi ugotovil, da bo Gorenjecem zaradi velikih izgub treba spet čeplasti občutno pomoč. Poglavitna pa je bila vendarle mobilizacija, kajti Nemci so naglo pripravljali nabore in vpoklic v svojo vojsko!

V zvezi s tem obiskom je 1. decembra 1942 med drugimi pisal Centralnemu komitetu, oz. njegovemu tedanjemu sekretarju Francu Leskovšku-Luki:

„...Dejansko raste situacija narodne Vstaje. Nemci pripravljajo splošno mobilizacijo... Če bomo le mi pokazali dovolj sile, bo vse šlo v hribi...“

Cete so namreč kljub dobrim — po mojem celo odlični moralni zaradi neprstane deffenzivne in zgolj diverzantske taktike... sila zreducirane in tudi izčrpane. Nujno je treba poslati, in to takoj, tisti bataljon, o katerem smo zadnjic sklenili... Prosim te, da to pospešiš... Prostovoljci naj se zbirajo kar v odredu mojega izhodišča (v Dolomitskem odredu)... kljub temu da sem bil sam nas-

protnega mnenja, da se pošlje sem vsaj za 14 dni brigado, predlagam z vso odločnostjo, da pride sem...“

Potem pravi: »kajti tukaj gre za res velike stvari, ki bodo odmevale po vsej Sloveniji«.

Vendar na Gorenjsko ni bilo ne bataljona, ne Šercerjeve ali kakde druge brigade, da bi pomagala oživiti ofenzivnost, h kateri je tako priganjal Kidrič. Pri tem pa ni proniknil do vzkrov o deffenzivnosti in zakaj je bila na Gorenjskem možna le diverzantska taktika, ki je bila tod zaradi okupatorjeve moči edino pravilna. Tedaj se ni uspel seznamiti z okupatovalje močjo in je zaradi nastopanja raztrganec celo sodil, da Nemci primanjuje lastnih sil. Ustrel se je v svoji sodbi, saj je bilo tedaj na Gorenjskem čez 3.000 oboroženih okupatorjevih mož, podprtih z nevarnimi raztranci.

Kidrič je hrabril pokrajinsko vodstvo in mu zagotavljal, da bo lastna ofenzivnost prebivalstvu ponovno vlija vero v moč NOB. Opozoril pa je še na dvoje:

1. da se bo veliko fantov pustilo po Nemcih mobilizirati, čeprav bi morda raje šli k partizanom in

2. da se lahko ponovi lanski — decembarski — množičen in preveč spontan odhod ljudi v hrib (dasisravno je bila vstaja organizirana).

To je držalo, a držalo je tudi, da je bika na Gorenjskem zaradi silovite nemške okupacije možna in uspešna le postopna rast partizanskih enot. Tudi Kidrič je kot član osrednjega slovenskega vodstva NOB klub pronicljivosti tudi in še vedno želel množičenje vstaja na Gorenjskem. Razumel pa je, da tega ne bo mogoče doseči, če iz Ljubljanske pokrajine ne bo pomoči. Le-te pa ni bilo, zato so težave ostajale. Premagovati jih je bilo treba s tistimi pčilimi lastnimi silami, ki so na zimo 1942/43 še ostale. Vendar je Kidrič obisk v Poljanski dolini veliko prispeval k razčiščevanju vprašanja o ofenzivnosti, mobilizaciji, širjenju NOB, zatiranju sovražnika.

Prihodnjic: Spopad na Kostanjski planini.

saj sem popil kdaj kakšen kozarec v družbi in tudi skupaj z ženo sva kaj popila, a ne spominim se, da bi bil kdaj pijan vse do tistega dne, ko sem prvič dvignil roko na ženo. In še takrat, ko sem jo udaril in pretepel, sem bil trezen — trezen, kot sedaj. Napil sem se šele pozneje, napil sem se iz obupa.“

»Od tedaj dalje, a to trajta že več let, sem se napil vsakokrat, ko ženo ni bilo pravočasno domov. Napil sem se doma, ko sem jo čakal, napil sem se, ko sem jo iskal, napil sem se, ko sem jo šel iskat, a sem se ustavil v prvem bifeju in se od tam vrnil pjan domov. Če je bila žena že doma, ko sem se vrnil, sem jo pretepel, a če je nji bilo, sem zaspal in se zjutraj zbudil z gnušnim občutkom zaradi sebe in zaradi nje.“

Vprašala sem ga, kako dolgo že trajta ta pekel, kot pravi on, in kako je sedaj med njim in ženo.

»Nekaj let je trajal ta pekel, vendar sedaj že dalj časa ne pijem tako zelo in tudi roke že dolgo nisem položil na ženo. Le pred nedavним sem jo zopet udaril, pa je ne bom več, ker tako nič ne pomaga.«

Da želel sem imeti urejeno, lepo družinsko življenje, kjer bi se z ženo o vsem pogovarjal in pogovorila, kjer bi bila kot eden, a vsa ta leta in vse to, kar sem vam povedal, ima za posledico to, da sva si odtujena in da se o nama sploh več ne pogovarjava, saj će začne eden ali drugi kakšen bolj intimen pogovor, sva takoj pri očitkih in če je kdo plačal »skok prek plota«, tedaj sem plačal jaz.«

Ko je končal svojo izpoved, sem ga vprašala, kaj misli glede pitja ali meni, da je alkoholik, ali misli, da bi prenehel s tem močnim občasnim opijanjem, če bi se razmere med njima uredile.

Bila sem presenečena, ko je začel odgovarjati na moja vprašanja.

»Po mojem mnenju bi se še vzdržal v tistem smislu, da bi bil v mejah normale in da se ne bi tako močno opijal, le če ne bi bilo vsega tega, kar me

PODLISTEK, PISMA, ODMEVI

ZAKAJ TAKO?

Svetovno znani »Trio Lorenz« gostoval v Kranju

Le redki rdeči plakati v Kranju so opozarjali na izjemen glasbeni dogodek, na gostovanje »Trio LORENZ«, 18. novembra ob 20. uri v Glasbeni šoli v Kranju.

Obvestila o koncertu nisem zasledila niti na televizijski niti po radiju, kar je sicer v navadi.

Vstop je bil prost, a klub temu se nas je ob pričetku zbral le 12 poslušalcev.

Bratje Lorenz, pianist Primož, violinist Tomaž in violončelist Matija so klubu prazni dvorani zaigrali z vsem žarom in prefinjenou muzikalno tenkočutnostjo Dvoržakovo Dumky, D. Švar Veselje po zmagi in D. Šostakoviča Trio v E motu op. 67.

Bratje Lorenz iskrena zahvala za čudoviti glasbeni večer!

Sprašujem se, zakaj taka sramotna udeležba na koncertu svetovno znanih mojstrov? Kje so bili glasbeni pedagogi, kje učenci Glasbene šole in ne nazadnje srednješolci kranjskih šol, ki jih ni tako malo?

Ali pa je morda le bil kratik stik v obvestilu in v odgovornosti pri organizaciji?

Misljam, da si v prihodnje kaj takega ne bi smeli privoščiti, saj je za kulturno življenje v Kranju sramotno slabo poskrbljeno.

Ela Teran

Novoletne prireditve za tržiške otroke

Igrice in dedek mraz

Tržič, 22. decembra - Ob pričakovanju novega leta Držvo prijateljev mladine in Tržiču pripravlja nekaj zanimivih prireditve za otroke. Skupaj s krajevnimi skupinami organizira lutkovne prireditve Polonce Kovač, Kaj mora sovopraviti pred zimou. Predstavo bo izvedla skupina Smeš in Mladinskega gledališča Tržič, predstave pa bodo v petek, 23. decembra, ob 8. uri v OS Podljubelj, ob 10. uri v OS Lom, ob 15.30 v OS Križe in ob 17. uri v tržiški knjižnici. V soboto 24. decembra, bo prireditve ob 9. uri v domu družbenih organizacij v Pristavi, ob 10.30 uri v DDO v Sebenjah, ob 14.30 uri v gasilskem domu v Bistrici, ob 16. uri v OS Kovor, ob 17.30 ur v Mladinskem domu na Ravnh. V nedeljo, 25. decembra, bo predstava v domu družbenih organizacij v Seničnem ob 9. uri v DDO v Jelendolu ob 10.30 uri, v DDO v Lešah ob 14. uri in DDO na Brezjah ob 16. uri. Otroci iz vrtcev si bodo predstavili ogledali v pondeljek, 26. decembra. Predstavo je režiral Boris Kuborič, lutke pa je izdelala Marija Šmid. V Križah, Tržiču, Pristavi, Sebenjah, Bistrici, Kovorju, na Ravnh, v Seničnem, Jelendolu, Lešah in na Brezjah bo po predstavi otroki obiskal dedek Mraz.

Novoletna prireditve za otroke z obiskom dedka mraza bo sredo, 28. decembra, ob 15.30 uri, na tržiškem držališču. Prireditve bodo izvedli člani Mladinskega gledališča iz Tržiča, vodila pa bo Bojana Kališnik-Sušnik.

Učenci vseh treh tržiških osnovnih šol si bodo v okviru gledališčega abonmaja v dneh od 28. do 30. decembra ogledali igro Sapramiška v izvedbi Mladinskega gledališča Tržič in režiji Tomaža Kodra ter Ide Gramc. Učenci višjih razredov bodo uživali ob humoreskah Charlija Chaplina.

V. Stanovnik

VABILO

Občinska organizacija Rdečega križa Kranj v sodelovanju z Občinskim štabom za civilno zaščito občine Kranj vabi občane v brezplačni 54-urni tečaj prve medicinske pomoci.

Nudimo vam ustrezne učbenike, strokovno teoretično in praktično znanje, ki ga posredujejo zdravniki in medicinske sestre, strokovni sodelavci Rdečega križa.

Pridobljeno znanje boste lahko uporabili za nudjenje prve pomoci sebi in drugim.

Po uspešno opravljenem tečaju pridobite znanje in naziv bolničarja. Prejeli boste potrdilo oziroma verificirano izkaznico Skupščine Rdečega križa Slovenije.

Še posebej vabimo tiste občane, ki jim je to znanje potrebno pri vsakdanjem delu na delovnem mestu.

Tečaj traja predvsem tri tedne, v popoldanskem času. Dokončni program tečaja boste prejeli pred pričetkom.

Za dodatna pojasnila se lahko oglašate vsak dan od 7. do 14. ure, ob sredah ob 7. do 16. ure v Občinski organizaciji Rdečega križa Kranj, Cesta JLA 16 (za gasilci oziroma zavarovalnico), al po telefonu 25-564.

Predsednik komisije
za prvo pomoč
dr. Ivan Rauch

ISKRA

lektrična orodja

ISKRA INDUSTRIJA ZA ELEKTRIČNA ORODJA KRAJN p.o.
KRAJN, Savska loka 2

Na osnovi sklepa komisije za delovna razmerja in osebne dohodke delovne organizacije ponovno objavljamo prosta dela

VODENJE FINANČNEGA RAČUNOVODSTVA

Od kandidatov za zaposlitev pričakujemo, da imajo - ob izpolnjevanju splošnih pogojev:

- zaključeno VII. ali VI. stopnjo izobraževanja ekonomskih usmeritev

- dve leti delovnih izkušenj.

TV SPORED

PETEK

23. decembra

- 9.50 Video strani
10.00 Mozaik
11.00 Svet na zaslonu
11.40 Po sledih napredka
12.20 P. Moustiers: Afra
Cailloux, ponovitev
francoske nadaljevanke
13.20 Video strani
15.35 Mozaik
16.35 Poročila
16.45 Video strani
16.50 Spored za otroke in mlaide
vrtnice "Antilopek",
angleška nadaljevanke
11/13
17.20 Človek in čas: Dolga
zimsko noč, izobraževalna
serija TV Novi Sad
17.45 Rogačka Slatina:
Podelitev priznanj
športnikom Slovenije,
prenos
18.20 Zgodbe iz življenja rastlin:
Zavojevanje kopnega —
Razvoj lesa, francoska
poljudnoznanstvena serija
2/13
18.45 Risanka
18.55 Video strani
19.00 Vreme
19.01 Obzornik
19.13 TV okno
19.18 Zrno
19.22 TV dnevnik
19.55 Vreme
19.58 Zrcalo tedna
20.15 Propagandna oddaja
20.25 R. McDonald: Melba,
avstrijska nadaljevanke
21.15 Propagandna oddaja
21.20 Čas negotovosti:
Demokracija, angleška
dokumentarna serija 12/12
22.20 TV dnevnik
23.35 Gostji iz Sans-Soucija,
francoski film
0.25 Video strani

Il program TV Ljubljana

- 19.00 Domaci ansambl
19.30 TV dnevnik
20.00 Iz koncertnih dvoran:
L. Van Beethoven: Missa
Solemnis
21.45 En avtor — en film
22.20 Garibjela, brazilska film
TV Zagreb I. program
8.20 Poročila
8.25 Poleti, pesem, oddaja za
otroke
8.55 TV v šoli
10.30 Poročila
12.30 Poročila
14.20 TV v šoli
15.20 Poročila
16.20 TV v šoli
17.20 Človek in čas: Dolga
zimsko noč, izobraževalna
serija TV Novi Sad
17.45 Rogačka Slatina:
Podelitev priznanj
športnikom Slovenije,
prenos
18.20 Zgodbe iz življenja rastlin:
Zavojevanje kopnega —
Razvoj lesa, francoska
poljudnoznanstvena serija
2/13
18.45 Risanka
18.55 Video strani
19.00 Vreme
19.01 Obzornik
19.13 TV okno
19.18 Zrno
19.22 TV dnevnik
19.55 Vreme
19.58 Zrcalo tedna
20.15 Propagandna oddaja
20.25 R. McDonald: Melba,
avstrijska nadaljevanke
21.15 Propagandna oddaja
21.20 Čas negotovosti:
Demokracija, angleška
dokumentarna serija 12/12
22.20 TV dnevnik
23.35 Gostji iz Sans-Soucija,
francoski film
0.25 Video strani

Il program TV Ljubljana

- 17.30 Poleti pesem, oddaja za
otroke
18.00 Znanost: Dosežki v
genetiki
18.30 Risanka
18.40 Številka in črke, kviz
19.00 TV koledar
19.10 Risanka
19.30 TV dnevnik
20.00 Kriminalistična zgoda,
ameriška nadaljevanke
20.55 Kviz
22.00 TV dnevnik
22.20 O sole mio, kulturni
magazin
23.30 BIS, nočni program:
Sokolov greben, ameriška
nadaljevanke
1.30 Poročila

SOBOTA

24. decembra

- 7.55 Video strani
8.05 Ortoška matineja
8.20 Lonček kuhanj: Mlečna
kaša
8.25 N. Simončič: Čmrlj iz
Kolorada
8.55 V. Bitenc: Zlati čeveljčki
9.15 Ljubo doma, kdor ga ima
oddaja TV Zagreb
9.45 Čiračara, angleška
nanizanca
10.10 Naša pesem 88, ponovitev
10.40 Izbor Tedenske
programske tvornosti
11.20 Video strani
15.55 Življenje na Mississipi,
ameriški mladinski film
17.45 Poročila
17.55 Video strani
18.00 Zgodbe iz življenja rastlin:
Obdobje velikih novosti —
semenska zasnova in
seme, francoska
poljudnoznanstvena serija
18.25 Kratki film
18.45 Risanka
18.55 Video strani
19.00 Vreme
19.01 Knjiga
19.13 TV okno
19.18 Zrno
19.22 Propagandna oddaja
19.30 TV dnevnik
19.55 Vreme
19.58 Naš utrip
20.25 Žrebanje 3 x 3
20.35 S. Conran: Čipke, ameriška
nadaljevanke
21.25 Propagandna oddaja
21.30 Kriz križ
23.00 TV dnevnik
23.15 Družina in tradicija,
dokumentarna oddaja
23.45 Ženska, ki jo je ljubil,
ameriški film
1.20 Video strani

NEDELJA

25. decembra

- 10.30 Video strani
10.40 Otroška Matineja: Živ žav
11.30 Vrnitev "Antilopek",
ponovitev
12.00 Ljudje in zemlja
12.30 Družina včeraj in danes,
ponovitev dokumentarne
oddaje
14.00 Domači ansambl: 35 let z
Avseniki
14.50 S. Conran: Čipke,
ponovitev ameriške
nadaljevanke
15.40 Video strani
16.10 Prisluhnimo tišini
16.50 Poročila
17.00 Video strani
17.05 Kolo sreče, ponovitev
18.20 Zgodbe iz življenja rastlin:
Arhitekt in cvet, francoska
poljudnoznanstvena serija
18.45 Risanka
18.55 Video strani
19.00 Vreme
19.01 TV mernik
19.16 TV okno
19.24 Propagandna oddaja
19.30 TV dnevnik
19.55 Vreme
19.58 Propagandna oddaja
20.10 M. Buh — A. Tomašič:
Čisto pravi gusar, TV
nadaljevanke
20.55 Žrebanje podarim-dobim
21.10 Propagandna oddaja
21.15 Zdravo
22.45 Video strani

PONEDELJEK

26. decembra

- 9.50 Video strani
10.00 Mozaik
10.15 Naš utrip
10.30 Gigi, ameriški film
12.20 Video strani
15.10 Video strani
15.15 Mozaik, ponovitev
16.30 Naš utrip
16.45 Žrebanje podarim —
dobim
17.00 Spored za otroke in
mlade,
Ljubo doma kdor ga ima,
oddaja TV Zagreb
17.30 Naravno združenje,
dokumentarna oddaja
18.00 Zgodbe iz življenja rastlin:
Ljubezen cvetov,
francoska
poljudnoznanstvena serija
18.25 Novoletno odštovanje
18.55 Video strani
19.00 Vreme
19.01 Obzornik
19.13 TV dnevnik
19.22 Propagandna oddaja
19.30 TV dnevnik
19.55 Vreme
20.10 U. Bett: Zločin na Kozjem
otoku, predstava
slovenskega mladinskega
gledališča ljubljana
21.05 Propagandna oddaja
21.10 Aktualno: Kako in leto
1989
22.10 G. Bizet: Sinfonija št. 1 v
C-duru

PONEDELJEK, 26. decembra:

Prvi program

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba — 5.50 Rekreacija — 6.50 Dobro jutro, otroci — 8.05 Radijska šola za njivo stopnjo — 11.05 Rezervirano za... — 12.00 Poročila — na današnji dan — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Iz glasbenih tradičij jugoslovenskih narodov in narodnosti — 14.05 Jeziki jugoslovenskih narodov in narodnosti — 15.30 Dogodki in odmivi — 15.55 Zabavna glasba — 16.00 Vrtljak želja in EP — 17.00 Studio ob 17.00 in glasba — 18.00 Minute z ansamblom bratov Avsenik — 18.15 Gremo v kino — 19.00 Radijski dnevnik — 19.35 Lahko noč, otroci — 20.00 Mladi mostovi — 20.30-23.00 Slovenci po svetu — 23.05 Literarni nočturno — Luis Aragon: Pesmi — 23.15 Oddaja o morju in pomorsčaki in glasba — 00.05-4.30 Nočni program — glasba

NEDELJA, 25. decembra:

Prvi program

- 5.00-8.00 Jutranji program, glasba — 5.50 Rekreacija — 7.30 Zdravje, tovarši vojaki — 8.05 Veseli tobogan — 9.05 Število pominite, tovariši — 10.05 Nedeljska matineja — 11.00-18.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 13.20-14.15 Naša kmetevovalce — 17.05 Nedeljska kmetova — 17.30 Pojo amaterski zbori — 18.00 Humoreska tega tedna — Pelham Grenville Wodehouse: Pravi prijem — 19.00 Radijski dnevnik — 19.35 Lahko noč, otroci — 20.00-22.00 V nedeljo zvečer — 23.05 Literarni nočturno — Florjan Lipuš: Cesta — 24.00 Poročila — 00.05-4.30 Nočni program, glasba

NEDELJA, 25. decembra:

Prvi program

- 5.00-8.00 Jutranji program, glasba — 8.05 Radijska šola za srednjo stopnjo — 10.05 Rezervirano za... — 11.05 Aktualni problemi marksizma — 12.10 Pojemo in golemo — 15.55 Zabavna glasba — 18.00 Sotoca (prenos iz studia radija Maribor) — 19.35 Lahko noč, otroci — 19.45 Minute z ansamblom Stjepan Škocjančića — 19.45 Zvoki življenja — 20.00 Zborovska glasba po želji poslušalcev — ing. Stefan Trajković — 23.05 Literarni nočturno — Ronald Frame: Mišica v dresusu — 00.05-4.30 Nočni program, glasba

dov — 23.05 Literarni nočturno — Daniel Storž: Pesmi — 00.05-5.00 Nočni program, glasba

SREDA, 28. decembra:

Prvi program

- 5.00-8.00 Jutranji program, glasba — 8.05 Za knjižne molje — 8.30 Instrumenti se vrstijo — 10.05 Rezervirano za... — 10.40 Lokalne radijske postaje se vključujejo — 11.05 Danes smo izbrali — 12.10 Pod domačo marelo — 15.55 Zabavna glasba — 17.00 Studio ob 17. in glasba — 18.00 Minute z ansamblom Stjepan Škocjančića — 18.25 Zvoki življenja — 19.35 Lahko noč, otroci — 20.00 Zborovska glasba po želji poslušalcev — ing. Stefan Trajković — 23.05 Literarni nočturno — Ronald Frame: Mišica v dresusu — 00.05-4.30 Nočni program, glasba

TOREK, 27. decembra:

Prvi program

- 5.00-8.00 Jutranji program, glasba — 8.05 Radijska šola za srednjo stopnjo — 10.05 Rezervirano za... — 10.40 Lokalne radijske postaje se vključujejo — 11.05 Danes smo izbrali — 12.10 Pod domačo marelo — 15.55 Zabavna glasba — 17.00 Studio ob 17. in glasba — 18.00 Minute z ansamblom Stjepan Škocjančića — 18.25 Zvoki življenja — 19.35 Lahko noč, otroci — 20.00 Zborovska glasba po želji poslušalcev — ing. Stefan Trajković — 23.05 Literarni nočturno — Ronald Frame: Mišica v dresusu — 00.05-4.30 Nočni program, glasba

ČETRTEK, 29. decembra:

Prvi program

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba — 5.50 Rekreacija — 6.50 Dobro jutro, otroci — 8.05 Radijska šola za višjo stopnjo — 9.05 Glasbena matineja — 12.00 Poročila — na današnji dan — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Od vasi do vasi — 14.05 Za mlade radovedne — 14.20 Iz glasbenih šol — 14.45-15.25 Popoldanski mozaik — 15.30 Dogodki in odmivi — 15.55 Zabavna glasba — 16.00 Minute z ansamblom Stjepan Škocjančića — 16.25 Zvezda — 17.00 Poročila — 18.00 Števila in legende — 18.30 Mitja in legendi — 19.00 TV v šoli — 19.30 Poročila — 20.00 Novoletno odštovanje — 20.25 Propagandna oddaja — 21.00 Obzornik — 21.15 J. B. Pritch: Zbledeli blišč, angleška nadaljevanke — 23.00 TV dnevnik — 23.15 Retrospektiva jugoslovenskega filma — 0.45 Video strani

II. program TV Ljubljana

Prof. dr. Ljubo Bavcon, priznani strokovnjak za kazensko pravo:

Le družba, ki je razčistila s starimi grehi, lahko normalno živi

Radovljica, 20. decembra - V raznih povojnih procesih, ki so povezani z informacijami, oponicijo, nacionalizacijami, zaplembami premoženja, arondacijami zemlje, so bili številni ljudi obsojeni po nedolžnem. Pred nedavnim je bil, denimo, rehabilitiran novinar, ki je po krivem odseidel v zaporu pet let. Znan je primer fanta, ki je bil obsojen na več let zapora, ker se je na neki novoletni zabavi govorilo o tem in onem in ga je potem sodišče otožilo, da je storil kaznivo dejanje sovražne propagande, ker je z molkom izrazil svoje soglasje (o tistem, kar so govorili drugi). "Takšne in podobne grehe bo treba popraviti," je dejal prof. dr. Ljubo Bavcon, priznani strokovnjak za kazensko pravo, na torkovem pogovoru s pravniki jeseniške in radovljiske občine v sindikalnem izobraževalnem centru v Radovljici. "Le družba, ki je razčistila s svojimi grehi, lahko normalno živi. Argument, ki ga navajajo nekateri, češ 'kam pa bomo prišli, če bomo reševali vse stare zadeve', ne drži. Ta država bo moral zagotoviti toliko denarja, sodnikov in tožilcev, da bo lahko počistila za nazaj, sicer bo to senca, ki nas bo spremjal tudi naprej."

Ko se je letos spomladi ob "roškem procesu" zoper četverico Janša, Zavrl, Tasić in Borštner "rodil" Bavčarjev odbor za varstvo človekovih pravic, ki zdaj ni več samo to, ampak že pomemben politični dejavnik, je v uradni politiki, pod okriljem republike konference SZDL nastal svet za varstvo človekovih pravic, ki ga vodi prof. dr. Ljubo Bavcon. Čeprav je Mladina v eni od številki zapisala, da se "Bavconov svet" moti, da bo lahko kaj storil za človekove pravice in svoboščine, če ne bo "udaril" v politiko, pa si predsednik želi predvsem tega, da se ne on in ne svet ne bi ukvarjala s politiko. "Izhodišče našega delovanja so človekove pravice v posameznih in skupinskih primerih, ugotavljanje, kaj je narobe v zakonodaji in v praksi. Če bomo pri tem naleteli na ovire, bo delal politične probleme tisti, ki bo napaden, tisti, ki dela nezakonito ali krati človekove pravice... Ko je bila, na primer, na seji sveta postavljena domnevna, da so bile kršene človekove pravice, ker ljudje ob sprejemanju ustanovnih dopolnil niso bili o spremembah pravilno obveščeni, je po več kot dveurni razpravi prevlado mnenje, da je to politični problem in ne problem varstva človekovih pravic..."

Na vprašanje, ali je večstrankarski sistem protiustaven, kot je dejal Stipe Šuvar, predsednik predstavstva CK ZKJ, je dr. Bavcon odvrnil, da to ni pravno, ampak politično vprašanje, o katerem so tudi v Sloveniji mnenja zelo različna. Nekateri misljijo, da je edini na rešitev večstrankarski sistem, v zadnji številki Mladine pa je bilo mogoče prebrati mnenje znanega ekonomista dr. Branka Horvata, ki pravi, da bi s tem socializem izgubil še zadnjo značilnost.

Ko je pred nedavnim izbruhnila ciganska aféra na Dolenjskem, je svet pisal republiškemu sekretarju za notranje zadeve, ki se je takoj odzval ustavnemu komisiju in njene ugotovitve javno objavil. Ali drugi primer: občan nam je sporočil, da je na ljubljanski železniški postaji videl, kako sta dva vojaška milicijska gnala vklenjena vojaka, oblecena samo v srajce in ostržena na "ničlo", če-

"S spremenjeno zakonodajo moramo prisluškanje po telefonu urediti na način, ki bo po eni strani varoval organe za notranje zadeve pred očitki, po drugi pa ljudi pred prekoračitvami pooblastil in zlorabami oblasti. V Sloveniji zdaj o tem odloča republiški sekretar za notranje zadeve, medtem ko lahko v drugih okoljih prisluškujejo brez posebnega dovoljenja," je dejal dr. Bavcon.

prav je bilo le dve stopinji nad ničlo, megla, vlagi v zraku. Ko smo o tem obvestili komandanta Ljubljanskega armadnega območja, nam je hitro odgovoril: hvala za dobronomerno opozorilo, primerje resničen, ukrenil bom vse, da se kaj takega ne bi več zgodilo. In še tretji primer kršitve človekovih pravic. Izvršilni organi so brez odločbe odvezli občanu avto. O tem je obvestil svet, ki je potem uspešno posredoval naprej."

Vse je odvisno od razmerja moči

V razmerah, ko je bilo že nedvoumno, da je koncept "enega političnega središča" (politične moči) že preživel, smo se v državi odločili za prenovu gospodarskega in političnega sistema in za reforme zvezne komunistov. Dr. Bavcon poudarja, da je pri demokratizaciji družbe poglavita točka kazenskega prava oziroma pravosodje. To dokazujejo tudi v Sovjetski zvezni, kjer bodo v okviru perestrukte pometali iz kazenskega prava vse ostanke starega, stalinističnega sistema. V podobnem položaju smo tudi pri nas: sedanja kazenska zakonodaja je preveč ideološko obremenjena, na nekaterih mestih dvoumna in ohlapna, z nazadnjaškimi rešitvami in vsekakor potrebna "svežega vetera" in novih rešitev. Žal si tudi pri tem ne smemo delati prevelikih iluzij, kajti v končni fazi je vse - kot je dejal dr. Bavcon - odvisno od dejanskega razmerja moči v družbi. Ker ima oblast že po naravi težnjo, da zlorablja zakone ali z njimi manipulira, je zelo pomembno, da pri sprememjanju najprej premislimo, kako je mogoče kakšno zakonsko dolobbo zlorabititi, ali je to sploh mogoče itd. Še tako dobro napisan zakon se lahko sprevrže v svoje nasprotje, če ne bomo uveljavili kontrole, ki bo drugo stran nadzirala in ji sledila pod prste. Dosedanja zgodbodina je to zelo zgrovno pokazala.

Ko je eden od pravnikov na torkovem srečanju vprašal dr. Bavcon o razmišljajih, da bi "kriminalistični policiji" odvzeli pooblastilo za trdnevnji pripor osumljence kaznivega dejanja in ga da solišču, je ugledni strokovnjak odvrnil, da je treba obravnavati to vprašanje s stališča varstva človekovih pravic. "To nima nobene zvezne z vnaprejšnjim nezaupanjem do organov za notranje zadeve, ampak za to, da mora biti vsak poseg v člove-



kovo svobodo pravno urejen in pod nadzorstvom neodvisnega sodišča. Za policijo in za njen ugled bi bilo to zelo koristno in pametno, saj bi se s tem, da bi o odvzemtu prostosti, o prisluškovani, snehanju telefonskih pogovorov in o podobnem odločalo sodišče, zavarovala pred očitki, da je delala "pod mizo", "za hrbotom", nezakonito ali v nasprotnju s človekovimi pravicami in svoboščinami. Prav pred kratkim smo lahko ob aretaciji našega konzula v Združenih državah Amerike opazili, da je sodišče na predhodni razpravi odločilo, ali se ga pusti na svobodi ali se mu odvzame prostost."

Pri nas za zdaj še ni nekega načrta o reformi kazenskega postopka, zato pa je o tem več razmišljaj in tudi različnih pogledov, iskanja najboljših

Uporaba kazenskega prava je vedno odvisna od pogleda na svet, pravi dr. Bavcon. To se je dobro pokazalo po lanskem "popadcu" med republiškim in zveznim tožilcem in ob različnem obravnavanju dogodkov v Jugoslaviji. Ob pisanju Mladine in Katedre so bili v Beogradu razburjeni, da je v Sloveniji kontraversija in je treba ukrepati. Letos, na mitingih v Srbiji, pa so bila izrecena ali napisana gesla, katerih avtorje bi lahko otožili ne samo verbalnega delikta, temveč celo kontrarevolucionarnega ogrožanja države, vendar tožilci niso reagirali.

rešitev. Dr. Bavcon je seznanil pravnike jeseniške in radovljiske občine z italijanskimi izkušnjami. V sosednji državi so namreč pred nedavnim spremeli nov zakon o kazenskem postopku, ki je precej

"Predsedstvo SFRJ je že dalo pobudo, da bi iz 133. člena kazenskega zakona črtali določbo, ki govori o klevetanju ali obrekovanju države s hudobnim namenom, jaz pa bi rad, da bi sprememli tudi prvi del tega člena. Če bo ostal tak, kot je, z vsemi ideološkimi okraski, potem je precejšnja nevarnost, da se v praksi ne bo nič spremeno. (V slovenski se je že, v drugi pa se ne bo.) Predlagam, da bi v prvi del člena vnesli pravno bolj oprjemljive opredelitve, ki bi jih sodišče moralno osumljencu še dokazati.

Po zdajnji zakonodaji je za obsodbo po 133. členu dovolj že širjenje misli, ki so v nasprotnju z uradno politiko. Moj predlog pa je, da naj bi kaznovali le ščuvanje in pozivanje drugih ljudi k neposredni, nasilni spremembi ustavne in federativne ureditve in k nasilnemu zrušenju najvišjih organov oblasti (podobno opredelitev najdemo tudi v švicarskem, nemškem, francoskem kazenskem pravu in v zakonu številnih drugih držav). V zadnjem odstavku člena 133 tudi predlagam, da se ne kaznuje storilec dejanja (iz prvega odstavka), če pisni material obsegata zasebne zapiske ali korespondenco ali če se javno objavljenci pisni material nanaša na raziskovalno dejavnost, znanost, umetnost in publicistiko, poročila o zgodovinskih dogodkih, varstvo človekovih pravic in temeljnih svoboščin ali za varstvo ustavne ureditve pred zlorabami oblasti."

podoben angloameriškemu in popolnom različen od našega. Glavno vlogo igra javni tožilec, ki je tudi preiskovalni organ, vsak ukrep, ki se nanaša na človekove pravice in svoboščine, je pod nadzorom sodišč, glavna obravnavna pa poteka na ameriški način. Medtem ko je bilo po starem zakonu zelo pomembno, da je bil predsednik senata o zadevi natančno seznanjen (tako je tudi pri nas), pa mora po novem iz navzkrižnega "ognja" tožilec in obrambe odločiti, kdo ima prav. Pri tem ni bistveno vprašanje resnice, ampak to, ali je tožilcu uspešno prepričati sodišče, da je otoženec krv.

Ker pri nas ni mogoče pričakovati tako radikalnih sprememb kazenske zakonodaje, bi bilo po mnenju dr. Bavcona dobro, da bi storili vsaj nekaj korakov naprej - denimo, da bi osumljenu omogočili udeležbo zagovornika že pri prvem stiku z organi za notranje zadeve (in ne šele kasneje), da bi na sodišču zmanjšali vlogo predsednika senata...

Volitve so svoboda odločanja, brez zvijač, dogovarjanja in dvorjenja

Se delegat spogleduje s poslancem

Ljubljana, 21. decembra - Néposredne, splošne in tajne volitve so nedvomna prihodnost volilnega sistema, čeprav so pogledi nanj v našem samoupravnem socializmu in delegatskem sistemu, ki ga sedaj kritizirajo tudi nekateri njegovih vernih zagovornikov, še sile različni. Sedanja dopolnjena ustanova kaj bistveno novega ni prinesla. Nekatere stvari je celo še bolj zakomplificirala. Tudi na vprašanje, ali bodo prvi preizkus neposrednih volitev že volitve slovenskega člana v predsedstvu Jugoslavije spomladi prihodnje leto ali šele splošne volitve leta 1990 še ni znano. Kako se bo sploh delegat, takšen kot smo ga ustoličili, lahko se znašel v novem volilnem sistemu, ali se bo moral preleviti v poslanca ali v nekakšno mešanico, tudi se nima jasnega odgovora. Nedvoumno pa drži, da takšnega sistema volitve, kakšnega imamo sedaj, ne rabimo, potrebujemo pa sistem, v katerem državljan ne bo vetrnica, ki se bo vrtela in obračala, kot bi že zelela oblast.

To so bila središčna razmišljanka na sredinem posvetovanju o prenovi našega volilnega sistema, ki sta ga organizirala sekcijska za politični sistem mark-

sloha ta dilema, saj je SZDL že sama ugotovila, da morajo biti volitve člana predsedstva neposredne in tajne. Če tega ne bo, mladinska organizacija ne bo

danes in za katerim, kot je dejal Mile Šteinc, ne bi žaloval, nima prihodnosti, saj nikdar ni bil pod tako totalno kontrolo politike, baze in izvršne oblasti, ko se to dogaja v današnjih skupščinah. Neposredno izvoljen delegat ali poslanec bo imel večjo odgovornost, imel bo hujšo kontrolo, polagati bo moral račune in tudi veliko znati, sicer bo kaj hitro ob mandatu. Takšnim zadolžitvam pa delegat ali menjajoči se delegati ne bodo kos. Različni pogledi so tudi na sestavo v vlogu družbenopolitičnih zborov in zborov združenih delovnih skupin. Mojmir Ocvirk trdi, da so zbori združenega dela brez pomene in da se mora družbenopolitični zbor spremeniti v splošni zbor. S tem bi se otresli vpliva politike na gospodarstvo, razprave bi bile strokovne, mladinska organizacija pa je pripravljena izdelati strokovni predlog, vendar naj je dosta republiška skupščina in izvršni svet denar, ker ga sama nima. Srečo Kirn mu je oporekal. Po njegovem nobena tržna ekonomija ni povezana s točno določenim političnim modelom, saj je bila blagovna proizvodnja veliko pred vsemi revolucionari, takšnimi ali drugačnimi. Lastniki kapitala, družbenega in zasebnega, morajo imeti tudi politični vpliv in prav zbor združenega dela je priložnost za konfrontacijo. Samo poslovne o delu zborov je treba spremeniti, otresti se je treba političnega vrnitve in nazaj v skupščine poklicati podjetnike, menedžerje, ki smo jih leta 1970 iz skupščin izgnali pod pretvezo, da je tehnikacija največji nasprotnik samoupravljanju.

Politični pluralizem in neposredne volitve je bila tema večne razmišljjanja na sredinem posvetovanju. Ni šlo sicer za prepričevanje, ali stranke ali ne. Skupna pa je bila ugotovitev, da je politični pluralizem mogoče ali celo nujen, da mora biti SZDL predvsem servis udeleženega volitve in negacije ali potrditev sistema

Dr. BOŠTJAN MARKIČ: "Volitve ni ravnodušnej, ki bi ga lahko neomejeno krmili. Od njega ne moremo zahtevati serijskega mišljenja. Volitve so svobodno odločanje, brez zvijač in dvorjenja. Otresti se moramo državnopartijskega plašča. Ne-strankarska demokracija je možna ob konkretnih vprašanjih, ne pa ob resolucijah, ki jih, upam, nihče več ne bere. Za nas je pametno, da se odločamo o razvoju na osnovi programov za spremembo družbe zainteresiranih sil."



jo bomo morda napisali (tako so najodgovornejši v republiki in državi obljubili ob spremembo do poln sedanja ustanove), vendar sedaj vse kaže, da bomo morali še nekaj časa živeti s sedanjo ustanovo. Zapleta se že pri osnovnem vprašanju, kakšna naj sploh naša federacija bo in ko se ljudi, predlagane za pomembne federalne funkcije ocenjujejo predvsem po tem, kakšen je njihov odnos do Kosova, do politike Srbije, do JLA in bratstva in enotnosti. V Jugoslaviji je tudi še izjemno trdoživo prepričanje, da bi neposredne volitve krepile nacionalne politokracije in bi bili

Med skupščinskim in predsedniškim sistemom

PETER BEKEŠ: "Naša skupščinska demokracija je omejena na eni strani z velikimi pristojnostmi predsedstva države po drugi strani pa z veliko močjo ustavnega sodstva. Zato moramo dati volitvam skupščin osrednje mesto, sicer bomo zaredili v predsedniški sistem. Uveljavimo pregleden volilni sistem, ki bo upošteval pluralizem, tudi političnega, in bo spredjet pri ljudeh. Če ne bo tak, bodo še naprej hude težnje po izvensistemskih rešitvah."

le voda na mlin konfederalnim težnjam.

Ljudje sedanjemu volilnemu sistemu ne zaupajo, ker je preveč podoben neudčinkovitemu obredu in gradi na negativni selekciji, ne pa na sposobnosti in ločevanju slabih od dobrih. Slovenski politični relief je vedno bolj razgiban in to bo moral učinkoviti na volitve 1990. Republiška konferenca SZDL je po besedah sekretarja Dušana Semoliča pred težko dilemo, kako ravnati naprej pri volitvah slovenskega člana v državnem predsedstvu. Na seznamu je 73 imen. Kdo naj naredi selekcijo, ali predsedstvo ali pa naj gredo vse imena v nadaljnji postopek. Na Semoličevem razmišljjanju sta reagirala predstavnika republike mladinske konference Jože Školj in Mojmir Ocvirk. Zakaj

sodelovala pri volitvah. Težnja po neposrednih volitvah živi na Slovenskem že dolgo in ni samo posledica mladinskega kongresa v Krškem in zadnjega poraza mladinskega kandidata za člana predsedstva Slovenije.

Se bo moral zaradi neposrednih, splošnih in tajnih volitev (nekateri govorci so menili, da bi kazalo presoditi, kjer jih obdržati in kje ne in če je sploh mogoče dobro speljati volitve sočasno za krajevno, občinsko, republiško in zvezno raven, tako kot počnemo mi, saj veliko držav krajevne volitve ločuje od volitev višjega ranga) delegat v prvotnem pomenu spremeni ali preleviti v poslanca, ker tudi zatrdro še ne vemo izhoda razmišljaj, ali obdržati delegatstvo ali stopiti na pot parlamentarizma. Delegat, takšen kot je

žencem takega nestrankarskega pluralizma, da naj bo skladno s številom članstva sestavljen družbenopolitični zbor skupščine in naj vsak udeleženec predlagi svoje kandidate, brez "ženega" SZDL ali partije, kot je še vedno običaj sedaj, da pa morajo biti potem volitve res kulturno in civilizacijsko dejanje, kot je dejal dr. Lev Kreft. Volitve morajo biti razumno urejane razlik, ne pa priložnost za obračune in poravnavo starih računov. Volitve naj bodo promocija človeka in državljan. Koncept, je dejal Srečo Kirn, me-strankarski sistem nič ne moti: dobiš ali zgubiš. Sicer pa svet pozna stranke ustavnega loka. To je pri nas mogoče, saj ta lok pomeni, da vanj vključena stranka priznava legalno ustavno ureditev.

Vsa po sredini razpravi soče, ki pa še zdaleč ni imela namen biti dokončna, bomo morali k volitvam novega kova in v novo vsebino korakati

Gorenjska še nima društva za boj proti raku

Rak ne trka

Ljubljana, decembra - V Sloveniji je danes že šest društev za boj proti raku, v Ljubljani, Mariboru, Novem mestu, Kopru, Murski Soboti, Novi Gorici, sedmo, celjsko je pravkar v ustanavljanju, tako da so praktično pokrite vse regije, razen Gorenjske, kjer pa se to društvo ne more in ne more postaviti na noge. Zdaj sta se zanj zavzela dva Jeseničana, dr. Vidali in prof. Malenškova, vendar bi pri tem morale biti enakovredno zastopane vse gorenjske občine. Kdo naj bo pobudnik pri ustanavljanju društva? Zdravnički? Sindikalisti? Socialistična zveza?

Slednja je že obljubljala, vsaj kranjska, vendar do društva ni prišlo. Dajmo se vsaj zdaj, ko je že volja pri Jeseničanih, zbuditi tudi po drugih občinah. Ni nujno, da so pobudniki in organizatorji le zdravniki, vsak bi lahko pri tem po svoje pripomogel. Tu ekonomisti, pedagogi, inženirji, kulturniki, vsi, ki imajo kolikčaj organizacijskih sposobnosti.

Več znanja — manj raka

Čemu društvo za boj proti raku? Predvsem in edino zato, da se ljudje osvestijo, da je prav pri raku najbolj potrebna preventiva. Društva za boj proti raku pri nas in po svetu skrbijo za zdravstveno prosvetljevanje in vzgojo prebivalstva pod gesлом: več znanja — manj raka. Rak ne boli, pravijo, dokler se ne oglasti. Toda, takrat je res lahko prepozno. Če pa se odločimo za zdravniški pregled, čim smo opazili prvi znak, ki bi lahko pomenil razvoj raka, ga še vedno lahko preprečimo. Zgodnjie odkrivanje raka je danes eno najuspešnejših in najbolj zanesljivih orozij v boju proti raku. Vendar mora biti za to človek pravočasno poucen, kakšne spremembe na našem telesu lahko pomenijo raka. Danes menda skorajda ni več žene, ki si ne bi vsaj enkrat na mesec sama pretipala dojik, če jih ni slučajno zrasla kakšna zatrđina, tudi ranice, ki se vztrajno pojavitajo na koži so nam sumljive in stopimo do zdravnika že zato, ker nas motijo. Koliko pa je že drugih znakov za raka, recimo na pljučih, na debelem črevesu, v ustni votlini, na prostati, na želodcu in drugih notranjih organih, za katere pa nismo dovolj pozorni, na katere pa nasa mora neko opozoriti. Ta opozorila prihajajo z raznih predavanj, ki jih imajo zdravniki specialisti za raka, obolenja tudi pri nas. Ta predavanja pa organizirajo društva za boj proti raku.

Ljubljansko društvo za zgled

Društvo za boj proti raku Ljubljana, ki je eno najbolj delavnih in hkrati tudi pobudnik za

ustanavljanje novih društev po Sloveniji, je izdal že vrsto drobnih zloženj, brošuric, ki opominjajo, opozarjajo na vse, kar bi moral človek vedeti o sebi, o prvi znakih raka kjerkoli na televiziji. Društvo je našlo delovne organizacije, ki so mu pri tem pomagale, in pripravljeni so jih posredovali vsem društvom, da bi jih ti porazdelili med svoje člane, da bi bili dostopni vsem ljudem. V kratkem pa bo ljubljansko društvo izdal tudi prvo zvezno kaseto o raku na dojkah, kjer bodo na eni strani posneti vprašanja bolnikov in odgovori zdravnikov, na drugi pa navodilo za samopregledovanje dojik. Te kasete bodo brezplačno dane v uporabo številnim osnovnim organizacijam sindikata, ki so člani društva, da bodo to kaseto predvajali tudi po tovarniškem ozvočenju. Ljubljansko društvo pa ima v načrtu tudi snemanje video kasete za zgodnje odkrivanje raka na dojki, ki jo bodo zdravniki lahko predvajali na svojih predavanjih širom po Sloveniji.

Ljubljansko društvo smo dali za primer, kajti to je resnično najbolj delavno, tudi najstarejše, saj je bilo ustanovljeno že leta 1970, skoraj nič manj aktivna pa niso tudi ostala društva po Sloveniji. Le zaživet morajo. In Gorenjska naj pri tem ne bo izjema.

Zdravniki ne zmorejo vsega

Priznajmo, da je društvo potrebno, saj smo iz dneva v dan bolj izpostavljeni nezdravemu načinu življenja, ekološko onesnaženemu okolju, nezdravim prehranam, ne znamo se odpovedati kajenju in podobno. Posledica vsega tega je lahko rak. Zdravniki na teh predavanjih o raku ne predavajo samo o znakih, tudi navajajo na zdrav način življenja. Radi pridejo predavati, vemo tudi, da je prav za ta predavanja veliko zanimanja, mora biti nekdo, ki jih organizira. Zdravniki sami, ki se bore proti raku na onkologiji, tega ne zmorejo. Danes ugotavljamo, da nobena, še tako razvita zdravstvena služba v svetu ne more opraviti vseh nalog, ki jih boj proti raku terja od nje, hkrati pa tudi

nobena država ni toliko bogata, da bi s svojimi sredstvi lahko ustregla vsem zahtevam boja proti raku. Ti funkciji danes prevzemajo društva. Zbirajo tudi denar za raziskovalna dela, za gradnjo in opremo onkoloških zdravstvenih ustanov. Ljubljansko društvo si je izdajo svojih zloženj poiskalo delovne organizacije, samo pa vsako leto založi in prodaja novoletne voščilnice. Letos so na njih natisnili motive slovenskih impresionistov.

Rak pride potihem

Rak je danes še vedno velik strah, vendar moramo vedeti, da danes proti raku nismo več brez moči. Danes o raku ne sodimo več po umrilih, pač pa po ozdravljenih, po tistih, ki so jim zdravniki pomagali ozdraviti in zdaj spet žive polno, zdravo življenje. Le tega se je treba zavestiti, da rak ne trka, pride potihem, in da moramo, če ga hočemo pravčasno preprečiti, o njem vedeti vse. Vse o njem pa bomo izvedeli le s pomočjo društva za boj proti raku. Saj ne moremo reči, da smo povsem nedvedni, marsikščno predavanje o raku so nam že organizirala društva Rdečega križa, toda oni imajo dovolj dela in skrb v svojem poslanstvu; boj proti raku zahteva svoje delo, svoje moči.

Trdno upam, da bomo v prihodnjem letu že lahko zapisali, da je Gorenjska dobila svoje društvo za boj proti raku in da bo le-to pridobil številne člane, pa tudi dobre, delavne pomočnike.

D. Dolenc



Smrečice se letos slabo prodajajo. — Foto: F. Perdan

Franc Potočnik, Šinkarjev Francelj iz Bukovice, kmet in pevovodja

Narodni zbori prihajajo s korov

Velika bela hiša ob cesti, oplenčana s parom gankov, poleti vsa polna bujno cvetočih pelargonij. Zraven kmečko poslopje s senikom, šupo in hlevom. Izpod napušča vise šopi zlatorumenih koruznih storžev. Vhod v hišo zapira široka lesena vrata s šestimi kmetskimi slikami. Nekaj stopnic, hodnik in že je tu kmečka "hiša" z lončeno krušno pečjo, na kateri se greje troje domačih otročev, veliko mizo, razpelom v kotu.

Ste verni, vprašam, ko na steni naproti zrem v velike lesene jagode rožnega venca.

»Ja,« na kratko odvrne. Seveda, na kmetih so vsi verni, kaj sploh sprašujem.

Gledam njegove sklenjene roke na mizi. Vidi se jim, da so vse živiljenje trdo delale. Nekako okorne se mi zde, prav nič pripravne za prebiranje tipk na harmoniju v domači glasbeni sobi ali na cerkevih orglah. Gledam že osivele, rahlo razredcene lase, pa oči, ki dobrudošno in zvedavo rezo v svet. Drobne gubice se naberejo ob prijaznem nasmehu.

Koliko ste star, spet neumno butnem.

»Ja, enainsedemdeset jih je že bilo.«

Zena, krepka, dela vajena ženska, se daje z vnučki. Enajst jima jih je dalo pet otrok. Božično potico po pekla v petek. Takrat bodo v kotu z razpelom jaslice.

»Dreveščka ne delamo več,« pravi gospodar, ker ni slovenski. Prišel je z nemškega.«

Kako gre kmetij, dregnem.

»Ja, na polju in v gozdu v glavnem podelata sin in snaha, meni ostaja hlev. Po vojni nas je kmetske države pokonci trma, da se nismo dali poobediti. Zdaj nam je bolje, čeprav je kmet še vedno bogat toliko, kolikor se počuti. Samo od kmetovanja, posebej če zemlja ni za krompir kot ni naša, se ne da obogateti. Za nov traktor, recimo, bi moral dati iz hleva vseh trideset glav živine. Cene mleka so za nas, ki ga oddajamo, smešno nizke, za ljudi, ki ga kupujejo, pa previsoke.«

Kaj menite o kmečki zvezzi, zaustavim ploho besed. Ste član?

»To še ne, mislim pa, da je edino pametno, da se kmetije prebudijo, organizirajo, uveljavijo. Vendar naj bo to stanovska organizacija, ne politična stranka.«

Imate novo hišo, vendar ste ohranili prejšnji kmečki slog.

Mestne hiše z marmorjem res ne sodijo na kmetete, v hribi. Sam sem naredil načrt za novo hišo. Stara, čeprav ne po letih, je bila, potisnjena prav na cesto, razjedena od vode in razpokana od prometa. Skoraj ni bilo tedna, da se kdo ne bi zaletel vanjo.«

Všeč so mi vhodna vrata. Izdelal jih je Peter Jovanovič?

»Ja, hotel sem vrata s kmečkim motivom. Jovanovič je urezal šest slik iz dela in življenja na kmetiji. Dobro je naredil.«

Zena mimogrede omeni, da je tudi košek, ki ga imajo vnučki za posteljico svojemu "dojenčku", domače, njegovo delo.

»Že moj oče je pletel košare iz vrbe. Pozimi, ko je več časa, tudi mene zamika. V eni košarici za kruh, recimo, je okrog tristo paličic. Manjše, finješke košarice so iz bike, ki jo imamo posajeno, večje iz navadne vrbe. Sibje narežem spomladini in pozimi skuham, da se omaji.«

Koliko energije ima ta človek, koliko obrazov, sreč!

»Če je veselje, se najde tudi čas,« odgovori z nasmeškom. »Star človek ne sme obstati.«

Kaj pa glasba, pesem, se končno dotaknem njegove velike ljubezni. Čutim, da komaj čaka, da bo lahko spregovoril o njej.

»Vsi narodni zbori izhajajo s cerkevnimi korovi, ustrelji kot iz topa. Tudi s Fanti s Praprotna, ki že četrt stoletja uspešno prepevajo s Slaki, smo začeli na koru.«

Pa vas še poznajo, odkar so tako slavnii?

»Niso me pozabili. Še pridejo na krog. Če druge ne, se zagotovo dobimo vsi skupaj na svetega Tomaža dan, ko je cerkveno žeganje ali sv. m. kot pravimo. Takrat skupaj zapojemo v cerkvi, potem pa še po hišah, kamor nas povabijo. Fante obču-

Gregov »Rožle«

Na večer pred sobotno slalomsko tekmo na Vitrancu je bila v Kranjski gori otvoritev dveh apartmajev in okrepevalnice ROŽLE, Grega Benedika. Pri »Rožletu« je bilo zelo pestro, saj so se slavnostne otvoritve udeležili vse najbolj znani smučarji, njihovi trenerji, serviserji... Najbolj zastopana pa je bila sedma sila. Grega nam je povedal, da je

še vedno smučar, da se bo trudil še naprej, da pa bo ta del obrti zanesljivo njegova posmučarska dejavnost. »Za enkrat pa vse to vodi in skrbti za dejavnost moja punca Mirjana Vaupotiča,« je dodal in zaželet vsem dobro počutje v Rožletu, ob 22. uri pa odšel spat.

Fotoreportaža: Gorazd ŠNIK



Ingemar Stenmark se podpisuje v knjigo spominov Gregu in Mirjanu.



Janez Šmitek, šef Alpinine tekmovalne ekipe, je pomagal postreči Ingemarju in njegovo novo spremljevalko.



Med prvimi je Rožletu zaželet vse najboljše tudi Boris Strel.

SVET BREZ BLEŠČIC

Februarja bo že štiri leta, odkar je vdova, a se ne potolaži. Ne more in ne more doumeti, da ji je umrl edini človek, ki ga je imela na tem svetu. Mati ji je umrla ob rojstvu, oče pa je nikoli ni priznal. Še kot mlado dekle se je začajila vanj, njegovi pa je niso marali, ker je bila brez dote. Vzel jo je, ker jo je imel rad, enaintrideset let sta preživel skupaj, hišico sta si naredila, uredila vrt, si kupila avto, le otrok ni bilo. Sprajznila sta se s tem, živila sta le drug za drugega. Nič in nikogar nista pogrešala in lepo bi živila naprej, če ne bi nedonama posegla vmes smrt: čeprav jo je ona prej zase pričakovala, jo je prehitela in vzel na njega. Tako na hitro, tako nenadoma, da se ni mogla znajti.

Zato so se pa toliko hitreje znašli njegovi sorodniki. »Svet in do prve plate je našel!« so planili kot jastrebi, ko so ugotovili, da je umrl brez oporoke, in da jim po zakonu pripada njegov delež. Najprej so ji vzel avto, potem so se lotili vrtu. Vrt, ki sta ga s takoj ljubezno obdelovala, zasadila z drevojem. Po pogrebu jih je prosila, naj vendar počakajo in jih ne jemljejo vrtu, ko bo enkrat tako vse njo.

»Ja, to pa lahko čakamo še trideset let, de nar je pa vsak dan manj vreden!« je hitro zavrnil najbližnji od sedmih žlahtnikov, sedmih dedičev. Nič ni pomagalo. Sodisile je prisodilo vsakemu od njih po 1.90 m² zemlje po vsej širini vrtu, vsak je dobil tak trak. Ni jih ostalo zemlje niti za nekaj gred, najhuje pa je bilo, da je kompostna jama ostala na njihovi zemlji.

»Vsaj toliko mi pustite zemlje, da bom ja mo še naprej lahko uporabljala,« je prosila. Spogledali so se, pa je ena od moževih sester, ki ji je le bilo malce žal svakinje, rekla bratu,

ki je kmet in je dobil uso zemljo od domačije, češ se pa ti odreči.

»Zakaj pa ravno jaz?« je bilo vse, kar je imel reči. Je čisto pozabil, da se je njen Ivan odrekel vsaki pravici do domačije, do njiv, do gozdov? Vsak ima svojo hišo, svoje vrtovne, nikomur nič ne manjka. No, zdaj ima vsak še svoj meter devetdeset širok trak zemlje, ona je ostala brez vrtu in brez kompostne jame. Naj si novo naredi, če hoče imeti! To je naše!

Vsek dan je treba do groba, zakaj mora biti takoj. Če bi vedel, kaj ji bodo naredili, kako silno bo bodo prizadel, bi zagotovo naredil oporoko. Ona je bila že naredila, ker je bila prepričana, da bo še pred njim. Njemu pa ni hotela reči, da ga ne bi užalila.

Zakaj mora biti tako hudo na tem svetu? Zakaj so lahko ljudje tako grdi? Vse živiljenje sta trdo delala, skromno živila, da sta to spravila skupaj. Zakaj imajo lahko tako krivične zakone? Zakaj ne spremene teh krivičnih zakonov? So ostali še iz stare Jugoslavije, ko je bil pohlep po zemlji še hujši kot danes? Zakaj ne spremene teh zakonov? Saj njen primer ni prvi. Koliko gorja so že naredili!

Mar mora res še žena v grob, če gre mož? Zdaj noče biti nitki pokopana skupaj z njim, da ti umazanci lakomni ne bi hidili na njen grob. Jim bo teknil tisti trak meter devetdeset zemlje? Ne bo! Če nej ne, tudi njim ne bo. Naj bo njen primer v opomin vsem zakoncem brez otrok, pravi. Tako malo je treba, le papir in nekaj vrstic, pa jim bo prihranjen strošna gorje. Naj ne oklevajo, niti dneva, kajti smrt ne izbira, ne čaka. Cakajo pa hijene...

D. Dolenc

anje Božično premisljevanje

rodu». Spor je v nas in tli že dolgo. Netijo vladati. Vendar pri tem niso dosledni. Hkratnegniti na tisto edino kopito, ki ga v svoji o-nas ločujejo, navkljub. Objektivne, zgodobloške, subjektivno. Zato nas še kar naprej presegel, ki ni več evangelij-blagovest, zoologij. Ne-mir vnašajo tisti, ki hočejo ve odobi, še vedno mislec, da so »ljude iz po-i so v boju ali pa so se iztrošili v socialisti-zaupanju se je zredila nova »elite«, ljudi slabega materiala. Ti nas zdaj pod krikno volveraši in mafijaši ali pa gospodko pre na račun človeške ne-umnosti. In ti nimajtev avicenje svojega zgrešenega početi skr-žitrovani za to, cesar ni! Za kar se je e bilo priborjenio in zgrajeno, je bodisi iz v labirintu krije in perspektive se zapirajo deva le toliko, kolikor je ogrožena njena vse propade. »Dok propadas, propadaj otis le deluge.« Važno je, da smo si mi spon-

minil. Komunisti bi se morali odreči svoji, času neprimerno povzdignjeni drži, se stopiti bi morali nazaj med »civilist« in se ponovno dokazati v svobodni konkurenči ljudi in idej. Predvsem pa se odreči prej omenjenih povzpetnikov, ki so razvednotili zgodovinsko pridobljeni ugled ZK.

Med nami torej sekstajo tisti, ki so si prilastili in zlorabili oblast »v imenu ljudstva« in tisti, ki so jo v zadnji vojni izgubili. Ždaj — v trenutku slabosti oblasti — se hočejo ponovno dokopati do nje. Se revanširati za poraz. Alternativa ni ne eno drugo. Vsi ti ljudje vidijo samo sebe in tisto, kar so pridobili oziroma izgubili. Gre pa za nas druge, za vprašanje, kako iz krize; oni namreč sploh niso v krizi, saj ravno v njej živijo dosti bolje, kot bi sicer. Nam gre po eni strani za vprašanje, kako ohraniti zgodovinske vrednote v pridobitve socializma, kako ohraniti navezo na temeljne točke programa preddolomitske OF in 200 let po francoski revoluciji tudi za navezavo na njene, temeljne novoveške vrednote: svobodo, enakost, bratstvo — za tako približevanje tem idealom, kakšno je v danem času mogoče. Po drugi strani se sprašujemo, kako naprej, kako ujeti razviti svet in razpreti zaprte perspektive.

Rešitev je v »novi zvezzi« vseh, ki so za temeljito prenovu socializma, v novi slovenski politični zvezzi kristjanov in komunistov, kmetov in delavcev, mladih in starejših, vojakov in razumnikov... In v prenovljeni zvezzi bratskih jugoslovenskih narodov.

Taki od—resilni koaliciji manjka jasen, v nekaj točkah izrazen program. Pustimo za žal evangelijske. Ti so sicer vredni vedno novega prebiranja in premisleka. Ne kaže pa jih prepisivati v ustavo. Ker noben ni za vse. Prenova socializma naj izhaja iz povsod veljavnih ekonomskeh zakonitosti in se ravna »po meri človeka«. Saj smo le ljudje, ki bi radi delali in od tega spodobno živelj. Kar bi nam omogočilo, da postanemo državljanji, ki »si prosti völjero in postave«.

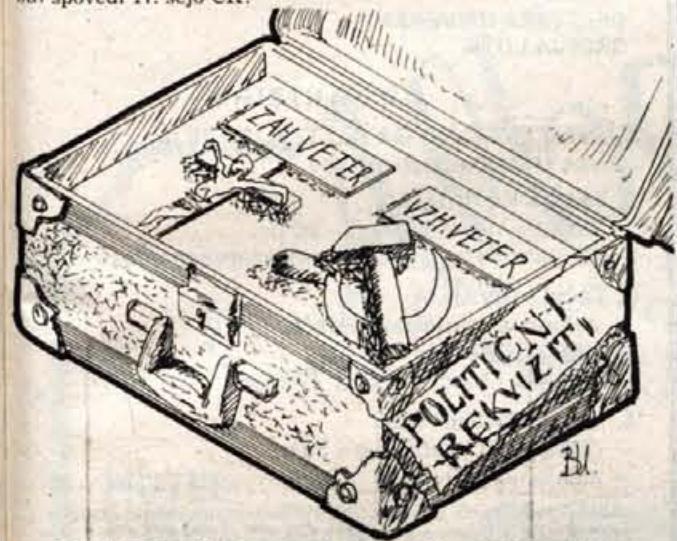
Kje so moje jaslice?

Madonca!

Ko smo že mislili, da nam bo grešna duša brez odpustkov odšepala s sveta in bomo pred božjim tronom v strahu morda le znali žebrati »Svet, svet, svet...«, nam je oblast za Božič položila Ježuščka v naročje, milostno dovolila obisk polnočnice ter obljubila, da tudi za Veliko noč ne bo iz prodaje jemala jajce in barve za pirke. Ta silna metamorfoza je poročena iz čiste oblastne skrbi za našo družinsko tradicijo in za kulturno izročilo, ki tudi v kontekstu legende o Kristusovem rojstvu IZUMIRA. Že prislovično nam je vedno žal za vsem, kar IZUMIRA: še čudno, da ne obeležujemo obletnice smrti kakšnega dinozavra, ki je pred dvesto milijoni leti IZUMRL v kakšni naši Potočki Zijalki...

Krščanski božič seveda ni nobena Potočka Zijalka, je pa zvijalska oblast, ki je letos zanalač kompletno spustila vse vajeti. Izvzemam poštene vernike, ki jim je bil sveti večer vedno sveti večer; mislim na nas, partizansko in popartizansko populacijo, živečo v svetu, kjer je bilo vse rdeče in kjer jih je vsak, ki je nasel kakšno kontrastno barvico, dobil po betici. V tistih letih smo seveda tudi sami skrivaj posekali božično smrečico in partizensku komiteju zatožili vse sosedje, ki so imeli jaslice. Sami pa smo svoje tako poskrili, da jih v današnji božični konjukturi absolutno ne najdemo več. Morda kakšnega »becka« ali kravo s polomljeno glavo, nimamo pa ne Ježuščka in ne Marije, da o Jožefu ne govorim.

V tem je mučna dilema: lahko je vsem vernikom in vsem ljudem dobre volje po TV voščiti Božič! A kako je pri srcu nam, božičnim ilegalcem, ki o tozadnem zadavi vemo malo ali nič, saj razpoložljiva literatura datira iz leta 1905 ali 1906? In kaj sta za naše totalno zbegane otroke Božiček in Miklavž, če imajo namesto verouka STM (samoupravljanje s temelji marksizma), mi pa namesto spovedi 17. sejo CK?



Menda je bazični argument za novodobno božično toleranco dejstvo, da je vernih 80 odstotkov Slovencev, kar ni res. Že od nekdaj je vernih 99,9 odstotkov Slovencev, kar je dobro vedela socialistična fronta, saj je enkrat letno s stisnjencem zbrali kramlja na duhovniki. Tedaj so njene komisije za sodelovanje z verskimi skupnostmi izkazale višek svoje pogajalske dobre volje, če so, takole pod mizo, vendarne dovolile, da mežnarji ob praznikih potegnemo za »kembl« v vaškem zvoniku šestkrat in ne le dvakrat, kot ukazuje občinski odlok.

Navedno božično hinavščino oblasti je razkrinkala stvarnost sama. Nikoli se toliko barvalnosti, glasbenega kiča in prismuknjenega spakovanja, ki ga v teh dneh proizvaja božično navdahnjena socialistična javnost. Božič je v krščanskem svetu miren, spontan, prijazen družinski praznik, ljudje ga v sebi čutijo. Naša najmlajša generacija bo morala pojeti še precej žgancev, da bo do morda njeni potomci zacutili pravo lepoto Božiča.

Zato, ker so moje jaslice deformirane, nekompletne, celo brez ključnih subjektov (Marija, sv.3 kralji, itd.) NOCEM, da mi oblast vošči srečen Božič. Moj v teh okolnostih srečen ne more biti, pravim vernikom pa ga bodo že voščili pravi ljudje na pravih mestih in ne bodo prav nič pogresali licemerskega nagovora oblastnih spreobrnjenec...

D. Sedej

JEŽ

Toda poštnih znamk naj bo povsod enaka

Znamka za kartico ali za dopisnico stane 170 dinarjev. V trafiki parkirnem prostoru nasproti Železarne Jesenice sem kupil kartico god in zraven tudi znamko. Znamko mi je zaračunala 6 dinarjev več. Ne gre za malenkostno večje plačilo, ampak za spoštovanje blocič za frankiranje, ki jo je odločilo ptt podjetje. Če trafikantka ma ustreznih znamk, naj jih zamenja v nabavi tako, da bo ustrezno določbam ptt podjetja in tudi potrošnikom.

Iljubljanska banka

GORENJC IN BANKA PRIHRANKA



UPOKOJENCI!

Izognite se nevšečnim vrstam, ki jih je v prednovoletnim vzdušju že tako povsod dovolj.

Zaradi novoletnih praznikov bo Skupnost pokojninskega in invalidskega zavarovanja nakazala pokojnino na vaš tekoči račun oz. hranilno knjižico že v:

TOREK, 26. 12. 1988

Temeljna banka Gorenjske Kranj

GLASBENA LESTVICA RADIA ŽIRI

Lestvico lahko poslušate v sredo, 28. decembra, na valovih Radia Žiri od 16. do 19. ure. Ob 18. uri bo gost Marijan Smode, ki bo predstavil svojo novo kaseto.

Domača lestvica:

- Agropop - V imenu ljudstva
- Obvezna smer - Moja Slovenija
- Randes vous - Shopping in Graz
- Novi fosili - Sedam dugih godina
- Majda Arfi - Samo spomni se včasih
- Stane Vidmar - Nocoj kozarec draga mi nalič
- Zlatko Dobrič - Bay, bay, bay
- Helena Blagne - Da si moj
- Don Juan - Marija
- Bojan Rakovec - Slep si

Novi predlog:

Marijan Smode - Ko sem gledal tvoje solzne oči



Tuja lestvica:

- Def Leppard - Love bites
- U2 - Desire
- Sabrina - Boys
- Bobby McFerrin - Don't worry, be happy
- Eddy Huntington - My day
- Michael Jackson - Dirty Diana
- Kim Wilde - Never trust a stranger
- George Michael - Monkey
- Garbo - Perestroika
- Black - Wonderfull life

Novi predlog:

Pet shop boys - Left to my own devices

Lestvico ureja
Nataša Bešter

KUPON

Domača pesem

Tuja pesem

Moj naslov

Novi predlog

Glasovnico izrežite in jo na dopisnici v šestih dneh pošlite na naslov: Radio Žiri, Trg osvoboditve 1, 64226 Žiri. Adidas copate, ki jih poklanja ABC Loka - športna prodajalna Loka, Mestni trg 29, Škofja Loka, dobi Simon Trškan, Jaka Platiša 3, Kranj. Čestitamo!

Glasovalce čakajo lepe nagrade tudi pri naslednjem žrebanju. DO Loka TOZD Peks bo poklonil izzrebancu TORTO...

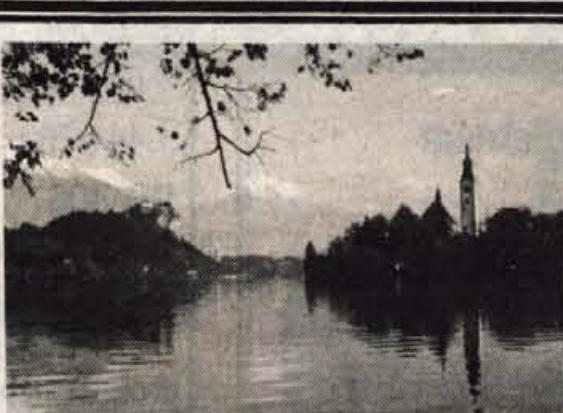
Kaj je pisal Slovenski narod, 1889

Slamoreznice po Bohinji

Tako dolgo kopno zimo, kakor je bila letošnja, malo ljudi pomni in tudi sedaj je ravno toliko snega padlo, da ljudje prav polahkoma les in oglje zgora vozojo.

Ker je pri nas tako ugodna zima, privabi je tudi od daleč sitne agente v tihini Bohinj. Tako sta hodila pred 14 dnevi dva taka tiča ter ponujala slamoreznice po Bohinji. Da bi bila svojo židovsko robo lajgle spečala, pravila sta vsakemu, da sta onadvaj iz cesarske fabrike in da je jedeni njiju sam lastnik, ker agentje preveč sleparijo. Na ta način prodala sta dokaj slamoreznice.

Ko so pa naročniki dobili račune v roke, videli so, da je cena, za katero so se pogodili, pri vsakem višja in da sta zastopala firmo Ph. Mayfert et Comp. na Dunaju. Vsakokateri kupec dal je po dva ali pet gleb na račun in bi sedaj rad zapadel, samo da mu ne bi bilo treba slamoreznice vzet, ker so toliko dražje, nego sta agenta prej obeta. Pazite na take tiče!



GR. MITOL
KRALJ V SPARTI

UČENKA
KI PO-
NAVLA
RAZRED

OSEBA IZ
KRŠCAN
MITOL

BRANKO
ELSNER

NABIR-
LEC GOB
GRAFIK
JUSTIN

ODKUP-
TEV
NEKO OTOK
NA DONAVI
V CEDERAFU

PREBVA-
LEC ANTI-
ČNE LIU-
BLJANE

PITIČ PE-
VEC ZRU-
MENIM
KLUJNOM

ŠPORTNI
ČOLN
PESNIK
KOVAČIC

ČEŠ. VIOLI-
NIST IN
SKLADATELJ
(JOSEF)

AVSTRI-
JANICE
NA TE
ROLSKEM

TESLA
ZANIČLJ.
IME ZA
BGOMILE

ČOPASTI
PAPAGAJ
KISLO
MLEKO

GLAS.
ZVOK

NUTENJ
REKA NA
TAJSKEM

VETER K
PIHA OD E
KVATORJA
PROTIPOL

NAUKE O
ENERGIJI
KOBALT

JAKOVA
SAMICA

NIKELJ

SPĀČEK
SUHATR
NATA P
KRAJINA

ALOJZ
GRADNIK

PANCA
SAH
MOJSTER
(ROMAN)
ANGLESKO
BRINOVEC

POLOZAJ
PRI JOGI

AVTOR
KRIZANKE
R. NOČ

PUŠČAV-
SKI RIS

MLAJŠI
JUGOSL
FILMSKI
REZIŠER

LOVREN
ARNIC

ureja DARINKA SEDEJ

NAŠA NAGRADNA IGRA

Ansambel Rž sprašuje

V petkovi številki vam je ansambel Rž zastavil dve vprašanji. Prvo se je glasilo: koliko članov šteje ansambel. Pravilni odgovor: osem in sicer petčlanski instrumentalni kvintet v vokalni tercer. Drugo vprašanje se je nanašalo na število izdanih kaset oziroma plošč in je pravilni odgovor: tri.

Danes vas sprašujemo: kako je naslov četrti kaseti, ki je izšla pri trajni delovni skupnosti samostojnih kulturnih delavcev Založbi A pred kratkim?

Odgovore pošljite do torka, 27. decembra, na uredništvo Gorenjskega glasa, Moše Pijadeja 1, Kranj.

Izžrebali smo Katjo Herak, Begunjska 5, Tržič.

KUPON

Naslov kasete

Ime in priimek

Naslov

Črek

Zakon velja za vse

Carol Thatcher, 35-letna hčerka britanske premierke, novinarica po poklicu, je na londonskem letališču mirno šla k izhodu za tiste, ki carini nimajo ničesar prijaviti. Vendar jo je neki carinik zaustavil in zahteval, da mu dokaže, kje je kupila ročno uro. Odvrnila je, da je uro darilo prijatelja. Ocenili so, da je darilo vredno 1.500 funtov in da je malo predrago, da bi se kar tako sprehodilo v državo in moral je plačati carino. V kabinetu britanske premierke so dejali, da je Carol mislila, da je bila ura že pravočasno ocarinjena in da je do zdaj brez problemov potovala z njo po svetu.

Krompirjevski avditorij

Ob neki priložnosti je ameriški predsednik Ronald Reagan v šali dejal, da ne mara »krompirjevskega avditorija«. S tem je mislil na razna društva in organizacije, ki prirejajo razgovore z obvezno večerjo z uglednimi osebnostmi političnega življenja. V Ameriki je namreč mogoče zelo dobro vnovčiti svojo popularnost: društva vabijo na pogovore, govorniki, slavne osebnosti, pa so izredno dobro plačane, da odgovarjajo na vprašanja. Ob tem pa je seveda obvezna večerja s krompircem...

Nagrada križanka

Rešitev prejšnje križanke: spletkar, Traviata, raba, rat, Bohinjsko, jek, Osaka, Ukana, eland, ko, Zarogoz, detotor, urar, pe, Tone, ole, ralka, Rialto, Ren, pn, Odeon, aar, jak, ataman, di, lepen, tanaro, ost, ml, ds, onan, sestop, eter, religija, mansart, ci, osat, odmor.

Naša Klavdija je izzrebala:

1. nagrada: Tomaz Lotrič, Na kresu 7, Železniki
2. nagrada: Marica Golob, c. 1. maja 3, Kranj
- Tri tretje nagrade: Minka Zagari, Velesovo 16, Cerknje; Robi Premrov, Zgornje Bitnje 274, Zabnica; Edita Kladnik, Franca Pirca 3, Kamnik.

Čestitamo!

Za današnjo križanko razpisujemo naslednje nagrade:

1. nagrada: 8.000 din.
2. nagrada: 6.000 din.

Tri tretje nagrade po 3.000 dinarjev

Rešitve pošljite do srede, 28. decembra, na naslov: uredništvo Gorenjskega glasa, Moše Pijadeja 1, 64000 Kranj (za nagradno križanko).

DOM UPOKOJENCEV
DR. FRANCETA BERGELJA
JESENICE

Dom upokojencev dr. Franceta Bergelja Jesenice objavlja prosta dela in naloge

FIZIOTERAPEVTA

Pogoji: fizioterapeut VI. stopnje izobrazbe, lahko pripravnik

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati naj prijave z dokazili o izobrazbi in izpolnjevanju pogojev poštejo v 8 dneh po objavi na naslov: Dom upokojencev dr. Franceta Bergelja, Jesenice, Komisija za delovna razmerja.



JUGOBANKA

EKSPozitura TRŽIČ

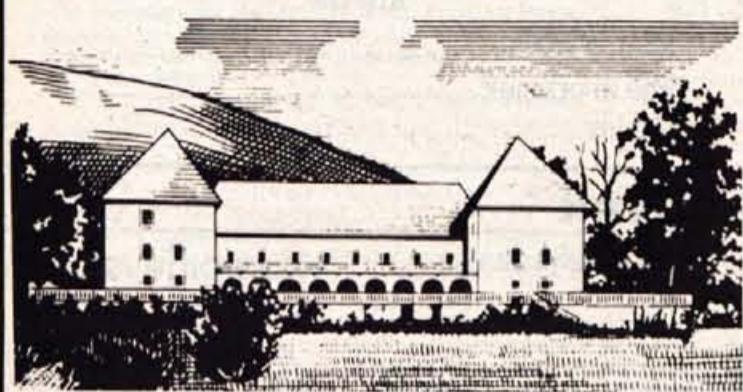
Cesta JLA 2,

telefon: 52-161, 52-162

Poslovni čas:

pon - pet 9. - 12. in 14. - 17.

sobota 8. - 11.

V TEDNU PRIČAKOVANJA NOVEGA LETA
VAS VABIMO V RESTAVRACIJO
KRONA ŠKOFJA LOKA - NA
MESTNEM TRGUVSE DNI VAM BOMO NUDILI PESTRO
IZBIRO DOMAČIH JEDI, JEDI PO
NAROČILU IN PIZZ.POSEBEJ PA VAS VABIMO V SREDO, 28.
12., OB 20. URI NA VEČER DOMAČIH
PESMI IN NAPEVOV OB ZVOKIH CITER
INFORMACIJE PENZION KRONA TEL.: 064
620-995HOTEL KOKRA
BRDO PRI KRAJU
prireja prvo

GALA SILVESTROVANJE

poje

MIŠO KOVAC

in narodni ansambel

TONIJA SAVNIKA S PEVCIMA

ORGANIZIRAN BOGAT SREČELOV

SNEMANJE RTV ZAGREB IN JUGOTON

Silvestrska gala večerja 180.000.-

Rezervacije na telefon, 064/22-454 ali recepciji hotela KOKRA na Brdu.

VABLJENI!

murka - ELGO Lesce

V Elgu v Lescah vas že pričakujejo v novoletnem vzdušju.



V lepo dekorirani trgovini še nikoli niso bili tako dobro založeni z novoletnimi darili. Izberite lahko med novoletnimi okraski, porcelanom, steklom, kristalom, malimi gospodinjskimi aparati, belo tehniko in še in še.

Pridite in se sami prepičajte!

VIDEOTEKA

LIKOVARJEVA 27
TEL. 36-770POLEG NAJNOVEJŠIH FILMOV VAM
NUDIMO TUDI PRESNEMAVANJE IZ
SUPER 8 FILMOV NA VIDÉOTRAK TER
SNEMANJE S KAMERO PO
NAROČILU ZA VSE PRILOŽNOSTIVSAK DAN OD 17. - 20.
IN V SOBOTO
OD 10. - 13.

KOVINOTEHNA

PRALNI STROJ
GORENJE
za plačilo
z gotovino
25 % ceneje

PS 040

1.922.349 din

1.441.762 din

PS 306

2.026.620 din

1.519.965 din

+ DARILO
drobni gospodinjski
aparat

20 LET BLAGOVINICE FUZINAR

DELAVSKA UNIVERZA
ŠKOFJA LOKA

ORGANIZIRA

1. Tečaj STROJNEGA PLETEanja - 75 ur
za vse vrste pletilnih strojev

2. Tečaje KUHANJA

— začetni in nadaljevalni - 50 ur
— Slovenske narodne jedi v sodobni prehrani - 20 ur

3. Tečaje ŠIVANJA

— začetni in nadaljevalni tečaj - 50 ur
— sešimo si hlače - 30 ur
— otroška oblačila - 50 ur.

4. Tečaj ROČNIH DEL

— pletenje in kvačkanje - 30 ur
— klekljanje - 30 ur

Pričetek tečajev bo januarja 1989. Prijave sprejemamo do 10. 1. 1989 na naslov Delavska univerza Škofja Loka, Podlubnik 1/a, telefon 621-865, 622-761 interna 48.

kašča

Staneta Žagarja 47
Kranj - PrimskovoNUDIMO VAM:
dnevno sveže sadje in zelenjava
mleko in mlečne izdelke
brezalkoholne in alkoholne pijače
različne moke, testenine...Odprto vsak delavnik od 8. do 18. ure, ob
sobotah od 8. do 13. ure
ob nedeljah in med novoletnimi prazniki
od 9. do 11. ure.

IZBRALI SO ZA VAS

V MERKURJEVI prodajalni GLOBUS v Kranju vam nudimo veliko izbiro motornih žag TOMOS Koper
POSEBNA UGODNOST NAKUPA JE PLAČILO NA PET OBROKOV BREZ OBRESTI.

Mallejevi nasledniki
in osebje trgovine in restavracije
MALLE v Brodah na Koroškem
želimo bralcem
Gorenjskega glasa ter
cenjenim kupcem in gostom
vesele božične praznike
in zdravo,
uspešno novo leto

Alberto

GREGORIČ
GOST NA SILVESTROVANJU V HOTELU
CREINA KRAJN

HOTEL
CREINA

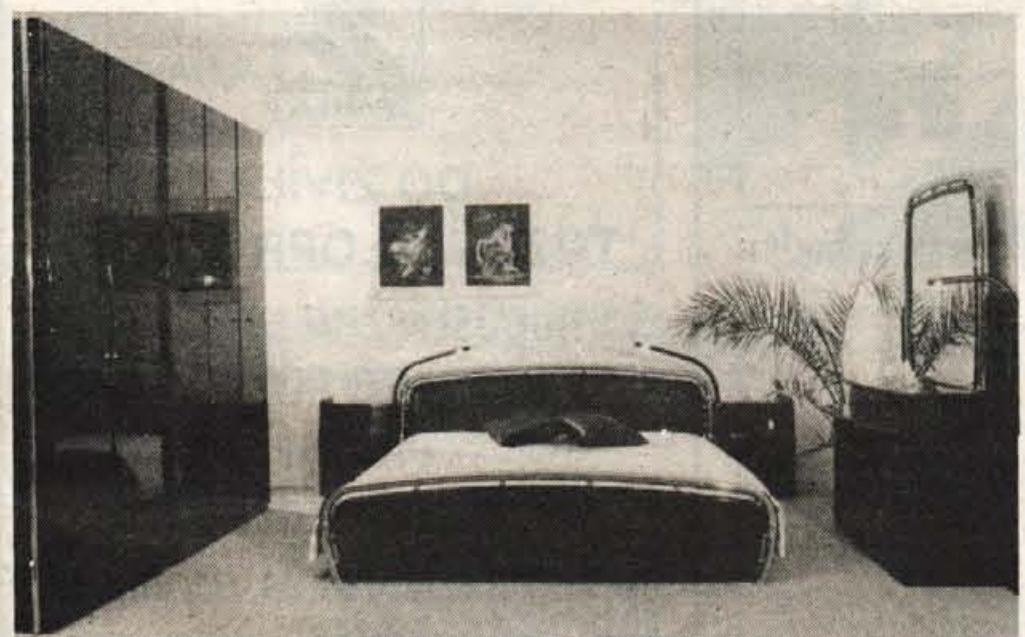


REZERVACIJE
NA RECEPCIJI
HOTELA
TEL.: 064 23-650

NOVO NOVO NOVO NOVO NOVO NOVO

lesnina

iz Kranja razstavlja na novoletnem sejmu v Kranju najbolj ekskluzivno spalnico, od dosedaj izdelanih v Jugoslaviji. Spalnica je na stanovanjskem sejmu v Beogradu zbudila veliko pozornosti in pohval. Po beograjskem sejmu pa bo prvič prikazana na Gorenjskem. Spalnica je izdelana iz lesa, usnja in pozlačenih cevi, z halogenskimi lučmi ter premikajočimi nočnimi omaricami. Zaradi izbranih materialov in visoke kakovosti izdelka, je temu primerna tudi cena, ki se bo gibala okoli 2,7 stare milijarde dinarjev.



Vse, ki se navdušujete za lepoto novih oblik pohištva, vabi Lesnina, da si na Novoletnem sejmu ogledate njihov paviljon.

Lesnina vam nudi ugoden nakup obročnega odplačevanja na 3, 6 in 12 mescev.

Prevoz pohištva do 30 km je brezplačen.

NOVO NOVO NOVO NOVO NOVO NOVO

Elita za vas *Elita* za vas *Elita* za vas
NOVOLETNA PONUDBA
prodajalna BALA *Elita* KRAJN
vam nudi po izredno ugodnih cenah:
ZAVESE, POSTELJNINO in WC GARNITURE
darila tudi aranžiramo!
srečno novo leto **srečno novo leto** **srečno novo leto**



KOVINOTEHNA



KOTLI
TVT BORIS
KIDRIČ
za plačilo
z gotovino
25 % ceneje

20 LET BLAGOVICE FUZINAR

bombažna predilnica in tkalnica / tržič
64290 TRŽIČ CESTA JLA 14 TELEFON (064) 50-571 TELEX 34607 YUTRBPT

Po sklepu ZKPO razpisuje

JAVNO DRAŽBO

za prodajo izloženega materiala (elektro material, gradbeni material, avtodeli) po spiskih, ki so na razpolago v delovni organizaciji.

Javna dražba bo 27.12.1988 ob 10. uri v skladiščnih prostorih delovne organizacije (vhod pri spodnjem vratarju).

Ogled materiala bo možen ob 8. do 10. ure istega dne.

Predpisani prometni davek plača kupec.

Kupljeno mora plačati kupec pred prevzemom materiala.

Informacije na telefon 50-571 int. 332.



DELAWSKA UNIVERZA
ŠKOFJA LOKA

Človekovo ravnovesje se ruši pod zahtevami modernega sveta.
Naučite se specifičnih veščin, s katerimi si pomagate sami, kadar ste v stresni situaciji

Vabimo vas v:

1. TEČAJ AVTOGENEGA TRENINGA (osnovni tečaj)
2. TECAJ ALFA TRENINGA Z VIZUALIZACIJO IN SPROSTITVIJO BIOENERGETSKIH CENTROV

Tečaja trajata 16 ur, pričela se bosta v januarju 1989.

Prijavite se lahko do 31. decembra 1988 na naslov: DELAWSKA UNIVERZA ŠKOFJA LOKA, PODLUBNIK 1/A, pisno ali ustno po telefonu 064/621-865 ali 064/622-761 interna 48, vsak dan od 7. do 15. ure.

DENARJA
NE MEČITE SKOZO OKNO
TER VOLOM



NE MEČITE DENARJA SKOZO OKNO!
IZOLIRAJTE S TERVOLOM!

Izvensezonski popust 15 %

Prihranek?

DA

Tervol zmanjša izgubo topote tudi za 35 %. Pri enodružinski hiši lahko letno prihranite od 1000 do 1500 l kuričnega olja. Kasnejši prihranek je torej vaš čisti dobiček.

Zaščita pred hrupom?

DA

Tervol je odličen zvočni izolator zaradi visokega notranjega dušenja.

Neprodušna izolacija?

NE

Tervol je paraproposten, zato preprečuje nabiranje vlage v izoliranih zidovih.

Vpijanje vode?

NE

Tervol ne vpija vode in s tem ne zmanjšuje svoje topločne izolacijske sposobnosti.

Gorljivost?

NE

Tervol ne gori, je obstojen pri temperaturah preko 800 °C in zadržuje ogenj.

TERVOL

in poslali vam bomo
informacijski material:
ime
priimek
ulica
kraj

Skupaj

Poklicite tel. (061) 315 477
ali tel. (061) 323 167
ali pa nam pošljite kupon na:
Termika Ljubljana
Kamniška 25
61000 Ljubljana
marketing



HOTELSKO TURISTIČNO PODJETJE BLED

Ste že kdaj silvestrovali v naših hotelih?
Vabimo vas, da letos z nami preživite
silvestrovo

V GRAND HOTELU TOPLICE
vas bo zabaval ansambel ŠOK

V BISTROU bo poskrbel
za prijetno vzdušje ansambel
SWEET SMOKE in SERDO PAVAT

V GOLF RESTAVRACIJI boste zaplesali
ob zvokih ansambla ADRIATIC

V HOTELU VILA BLED
igra ansambel IGORJA ŠVARE

HOTEL JELOVICA

V RESTAVRACIJI vas bo zabaval
ansambel ABRAKADABRA

V BISTROU boste lahko zaplesali
ob zvokih ansambla TEN

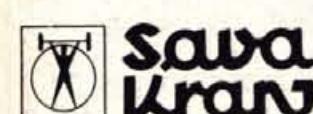
V HOTELU LOVEC boste noč
preživeli z ansamblom SVIT

V HOTELU KRIM vas bo v novo leto
pospremil ansambel

GORNJESAVSKI KVINTET s pevko

**Obiščite nas, ali nas pokličite po telefonu, kjer
dobite vse dodatne informacije!**

**Želimo vam veliko sreče in
uspehov v letu 1989**



TOZD BLAGOVNI PROMET

Preklicujemo uničeno tablico za identifikacijo kamiona Z 640
AD; št. šasije 006478; št. motorja 028326 last DO SAVA
KRANJ TOZD BP - Skladišče Ljubljana

HOTEL CREINA KRANJ
Vas vabi na
SILVESTROVANJE
31. 12. 1988 ob 20. uri

V RESTAVRACIJI
VINOTEKI
DISCOTEKI

v restavraciji vas bo zabavala skupina

SAMO TAKO

v vinoteki

TRIO ERJAVECRezervacije na recepciji hotela
tel.: (064) 23-650

UPRAVNI ORGANI OBČINE
ŠKOFJA LOKA
SEKRETARIAT ZA OBČO UPRAVO
IN PRORAČUN

Delovna skupnost uprave za družbene prihodke upravnih organov občine Škofja Loka razpisuje prosta dela in naloge

DAVČNEGA INŠPEKTORJA - delavec s posebnimi pooblaščili

Pogoji: visoka ali višja strokovna izobrazba ekonomske smeri in 2 leti delovnih izkušenj

Izbreni kandidat bo imenovan za štiri leta.

Prijave z dokazili o strokovnosti in kratkim življenjepisom naj kandidati pošljijo v 8 dneh po objavi razpisa na naslov: Upravni organi občine Škofja Loka, sekretariat za občo upravo in proračun, Škofja Loka, Poljanska c. 2.

Nepopolnih prijav ne bomo obravnavali.

Prijavljeni kandidati bodo o izbri obveščeni v 15 dneh po objavi.

OBVESTILA, OGLASI



ALP PENZION
Cankarjeva 20/a
64260 BLED
Tel.: 064 78-370

Spoštovani

Zakaj tudi vi ne bi izkoristili
pričnosti?

nov!

Si želite podaljšati poletje... in ohraniti lepo,
zagorelo polt?

Želite biti lepo rjavi skozi dolgo zimo in
meglene dni?

Odločite se za nekaj zaporednih sončenj -
kako malo je to za lepo porjavelo polt!

Obiščite SONTRON SOLARIJ

Pričakujemo vas



Osnovno zdravstvo Gorenjske o.o.
TOZD ZDRAVSTVENI DOM KRAJN, b.o.

OZG, o.o. - TOZD Zdravstveni dom Kranj, b.o. Gospodarska
c. 10 objavlja po sklepu delavskega sveta

JAVNO LICITACIJO naslednjih motornih vozil

1. Osebni avto IMV R 4 GTL, karamboliran, neregistriran, leto izdelave 1985 - IZKLICNA CENA: 1.200.000 din

2. sanitetno vozilo CITROEN 2000, reg. št. KR 991-51, leto izdelave 1981 - IZKLICNA CENA: 2.500.000 din

Licitacija bo v torku, 27. decembra 1988, ob 9. uri v garaži ZD Kranj.

Ogled licitiranih motornih vozil je možen 27. 12. 1988 od 7. do 9. ure.

Na licitaciji lahko sodelujejo pravne in fizične osebe.

Kavcijo v višini 10 % od izklidne cene je treba plačati od pričetka licitacije. Zastopniki pravnih oseb morajo imeti pooblastila, kavcijo zavarujejo z bariranim čekom.

Licitirano blago je treba plačati in prevzeti v 8 dneh po licitaciji, sicer kavcija zapade.

Davčne obveznosti poravnava kupec. Nakup motornih vozil na javni licitaciji je po sistemu »videno kupljeno«.

Kasnejših reklamacij ne bomo upoštevali.

EKSPRES IZDELAVA KLJUČEV RADIKOVIČ KRAJN

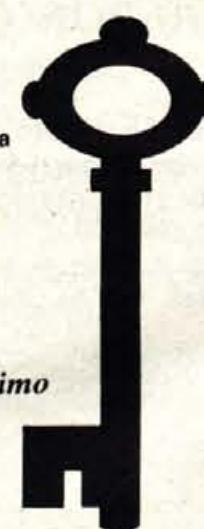
(za trgovino Globus)

Izdelujemo vse vrste ključev,
popravljamo ključavnice, graviramo
napise in številke ter brusimo: nože,
dršanke, nože za mesoreznice, nože za
mizarske skobelne stroje, video
rezkarje, križne žage in vsa ostala
krožna rezila.

Izdelujemo tudi ključe za
novi OPEL in MERCEDES



Cenjenim strankam želimo
srečno in uspešno
novo leto 1989
in se zahvaljujemo
za sodelovanje



SGP TEHNİK ŠKOFJA LOKA
STARA ČESTA 2

TOZD Komunalne dejavnosti
Kidričeva 43/a

obvešča porabnike komunalnih storitev, da se:

1. S 25. 12. 1988 poveča cena vode do 45 % in z deležem za razvoj znaša: 580 din/m³ za gospodinjstva; za industrijo, obrt, trgovino in poslovne prostore v Šk. Loka 839 din/m³, v Železnikih 1.055 din/m³, v Žireh 942 din/m³ za negospodarstvo in ostale porabnike 694 din/m³.

2. S 25. 12. 1988 se poveča kanalčina do 45 % in znaša: 533 din/m³ za gospodinjstva; za industrijo, obrt, trgovino in poslovne prostore v Šk. Loka 694 din/m³, v Železnikih 823 din/m³, v Žireh 1.103 din/m³; negospodarstvo in ostali porabniki 694 din/m³.

3. S 1. 1. 1989 se poveča cena smetarine do 45 % in znaša: 94 din/m² za gospodinjstva v Šk. Loka, v Železnikih 116 din/m², v Žireh 126 din/m²; za družbeno dejavnosti v Šk. Loka 104 din/m², v Železnikih 127 din/m², v Žireh 137 din/m²; za ostale porabnike pa v Šk. Loka 208 din/m², v Železnikih 235 din/m², v Žireh 275 din/m².

4. S 1. 1. 1989 se pristojbine in ostale cene v povprečju povečajo: pristojbine k vodovodu za 44,98 %, pristojbine k kanalu za 44,97 %, pogrebne storitev za 44,91 %, delovna sila za 44,79 %, vozilo strojnih park za 44,95 %, izobesjanje zastav za 44,74 %, odvoz kontejnerjev za 44,94 %, sposojnina kontejnerjev za 44,84 %, pobiranje odpadkov s smetarskim avtomobilom za 44,93 % in košnja zelenic za 44,53 %.



LIP

lesna industrija Bled

daje

20 % Novoletni popust**za — vrata vseh vrst****— zidne in stropne oblage**
za naročila do 15. januarja 1989V novi trgovini na Bledu telefon
(064) 77-161 in v Murski Soboti
telefon (069) 22-941**dajemo ugodne kredite in še
posebej****20 % popust
na gotovinska plačila.****Odlična kvaliteta —
Izkoristite ugoden
nakup!**

ALPETOUR
Titov trg 4/b
64220 ŠKOFJA LOKA

SOZD Alpetour Škofja Loka razpisuje na podlagi sklepa delavskega sveta Alpetour - Hotel Creina Kranj, delovna organizacija za opravljanje gostinskega storitev, dela in naloge

INDIVIDUALNE POSLOVODNEGA ORGANA ALPETOUR -
UR CREINA KRAJN

Poleg pogojev, predpisanih v 487. čl. ZZD in pogojev iz družbenega dogovora o uresničevanju kadrovske politike v občini, morajo kandidati izpolnjevati še naslednje pogoje:

- VII. stopnja strokovne (visoke) ali VI. stopnja strokovne (višje) izobrazbe ekonomske, gostinske ali druge ustrezne smeri,
- 3 leta ustreznih delovnih izkušenj
- aktivno znanje tujega jezika.

Za opravljanje razpisanih del in nalog bo izbrani kandidat imenovan za 4 leta z možnostjo ponovnega kandidiranja.

Pisne ponudbe z opisom dosedanjih delovnih izkušenj in dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev naj kandidati pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov: SOZD Alpetour Škofja Loka, Titov trg 4/b kadrovski sektor, z oznako »za razpis«.

Delavski svet se bo o izbiri odločil v 60 dneh po končanem zbirjanju prijav. O izbiri bomo vse kandidate obvestili v 15 dneh po opravljeni izbiri.



DO ŽIVILA
TOZD MALOPRODAJA
Samopostrežna prodajalna
ZLATO POLJE

praznuje

10. obletnico otvoritve
in sicer 22., 23. in 24. decembra
1988.

Skupno s priznanimi proizvajalcii
smo vam pripravili
proizvode po ugodnih cenah,
degustacije in nagradno
žrebanje

PRAZNUJTE Z NAMI!



EISENHANDLUNG
HANS NAPOTNIG
Borovlje · TEL. (04227) 2292

65
LET



ŽELI GORENJCEM IN CENJENIM KUPCEM
VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE IN ZDRAVO,
SREČNO IN USPEŠNO NOVO LETO 1989

Zahvaljujemo se za dosedanje zaupanje.
Tudi v bodoče se bomo trudili za vas.
Ostanite tudi v prihodnjem letu naši kupci!



DELEVSKA UNIVERZA
ŠKOFJA LOKA

ORGANIZIRA

1. TEČAJ FRANCOSKEGA JEZIKA I. STOPNJE - 90 ur
2. TEČAJ POSLOVNE ANGLEŠCINE - 50 ur
3. INTENZIVNI TEČAJ OSVEŽITVE ZNANJA ANGLEŠKEGA JEZIKA - 30 ur

Namen obeh tečajev angleškega jezika je v najkrajšem času osvežiti znanje tega jezika ter ga ustrezno obogatiti in poglobiti z novimi znanji, ki jih prinaša razvoj. Poučevanje poteka po novih učnih metodah z uporabo sodobne učne tehnologije.

PRIČETEK TEČAJEV BO JANUARJA 1989. PRIJAVE SPREJEMAMO DO 10. 1. 1989 NA NASLOV: DELEVSKA UNIVERZA ŠKOFJA LOKA, PODLUBNIK 1/A, telefon 621-865 ali 622-761 interna 48.



RENAULT
ERWIN RAUSCH

Servis in prodajalna rezervnih delov ter avtomobiliske opreme
Borovlje, Klagenfurter Strasse 42
tel.: 9943-4227-3745 ali 3746

Želi Gorenjem in cenjenim strankam veselle božične praznike in uspešno novo leto in se priporoča tudi za naprej

Od 24. decembra 1988 do 1. januarja 1989
bo servis zaradi dopusta zaprt.

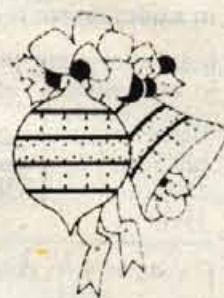


VOLKSBANK

LJUDSKA BANKA BOROVLJE
Borovlje, Glavni trg 6 (Hauptplatz 6)
tel.: 9943-4227-3756

VAM ŽELI PRIJETNO
BOŽIČNO
IN NOVOLETNO
PRAZNOVANJE

Tudi v prihodnjem letu
bomo veseli
vašega obiska!



VAŠ PRVI DENARNI IN
BANČNI SERVIS V
AVSTRIJI



POSOJILNICA — BANKA — BOROVLJE

Postgasse 4, tel.: 9943/4227-3235

PODRUŽNICA BRODI (300 m od MALLEJA)

tel.: 9943/4227-3555

OBISK PRI NAS SE VEDNO IZPLAČA!

VSEM GORENJCEM ŽELIMO VESELLE BOŽIČNE PRAZNIKE
IN ZDRAVO, SREČNO IN USPEŠNO NOVO LETO!



EISEN
9170 BOROVLJE

SPÖCK
HAUPTPLATZ 13
Tel.: 9943 4227/3249

VAŠA TRGOVINA ZA DOM IN GOSPODINJSTVO
vam želi veselle božične praznike in zdravo, srečno in
uspešno novo leto 1989
ZA SILVESTROVANJE VAM NUDIMO VELIKO IZBIRO RAKET IN
PETARD!



KOVINTEHNIA



KOTLI
FEROTERM
in radiatorji
JUGOTERM
za plačilo
z gotovino
20 % ceneje

20 LET BLAGOVNICE FUŽINAR

SORI
— pohištvo za vaše zahube, konjice in žep —
SLOVENIJALES
SORA

salon pohištva
V MEDVODAH

NOVOLETNA PRODAJA
POHIŠTVA, TEKSTILA IN SVETIL!

DO 30 %

popust pri plačilu z gotovino!

Brezplačno svetovanje
arhitekta, dostava in montaža.

SVETOVANJE NA DOMU IN INFORMACIJE

NON STOP

Tel.: 061 611-327

Salon je odprt vsak dan od 8. do 19. ure, TUDI OB
SOBOTAH IN NEDELJAH!

Slovenijales SORA —

Slovenijales SORA —

Slovenijales SORA —

61215 Medvode, tel.: 061-611-327

61215 Medvode, tel.: 061-611-327

NOVO V KINU



Superlepote je italijanska filmska komedija, v katerem bomo spet videli Adriana Celentana. Štiridesetletni romanopisec Matija uspe očarati vse ženske, ki jih sreča, čim pa si katera od njih začeli trajno zvezo, se elegantno izvleče s pomočjo svoje hčerke Michaelae. Ta je prijetna 18-letnica, ki sicer ni njegova hčerka, in le igra to vlogo, da bi mu pomagala. Matija pa ne uvidi, kako je zaljubljena vanj...

Prvi na potezi je ameriška akcijska srhiljka. Dva detektiva iz oddelka za narkomane prideta na sled šefu bande preprodajalcev droge. Kljub vsem težavam in nevarnostim, ki ju spremljajo, in tudi osebnim žrtvam uspevata razkrivati in poloviti zločince.

Čudež v Osmi ulici je ameriška komedija. Medtem ko New York neprestano raste v višino, so stare male zgradbe zapisane rušenju, da bi dale mesto vse višjim nebotičnikom. Tako bi morala izginiti tudi malo zgradbo v Osmi ulici. Stanovalci si prav nič ne žele preseliti se, kajti na staro hišo so navezani, pa tudi denarja nimajo za drago novo stanovanje. Ko jim vzamejo vodo, elektriko, stanovalci drug za drugim odhajajo, razen ekscentričnega zakonskega para (odlično ju igra Jessica Tandy in Hume Cronyn). Ko postane situacija kritična, pride pomoč nepričakovano - iz vesolja. Družina miniaturnih letelic krožnikov se vseli v podstreh te stare hiše in vse se spremeni...

Zenske komandosi je ameriški akcijski film, v katerem so za spremembo ženske hujše od moških - izvirni naslov je namreč "Morilke mož".

**DO DINOS
TOZD PRIPRAVA ODPADNIH SUROVIN
LJUBLJANA, Titova 118**

Odbor za delovna razmerja TOZD Priprava odpadnih surovin, objavlja naslednja prosta dela in naloge:

1. VODJA SKLADIŠČA ŠKOFJA LOKA

Pogoji: višja ali srednja izobrazba tehnične, ekonomske ali druge ustrezne smeri, dve leti delovnih izkušenj, delo se združuje za nedoločen čas, poskusno delo traja 3 meseca.

2. SORTIREC IN SKLADIŠČNI DELAVEC V ŠKOFJI LOKI

Pogoji: KV delavec kovinarske ali metalurške stroke, oz. priučen delavec, eno leto delovnih izkušenj, delovno razmerje se sklene za določen čas, eno leto.

3. SORTIREC IN SKLADIŠČNI DELAVEC NA JESENICAH

Pogoji: KV delavec kovinarske ali metalurške stroke, oz. priučen delavec, eno leto delovnih izkušenj, delovno razmerje se sklene za določen čas, eno leto.

Prošnje z dokazili o izobrazbi pošljite na naslov DO DINOS, Ljubljana, Titova 118, v 8 dneh od objave.

gorenjski tisk p.o.

Moše Pijade 1, p.p. 81
64000 Kranj

SI ŽELITE ATRAKTIVNEGA, RAZGIBANEGA DELA NA PODROČJU IZVOZNEGA TRŽENJA?

Potrebujemo tržnike z

- ekonomsko komercialnimi znanji
- jezikovnimi znanji
- znati tehnologije grafičnega izdelka

V kolikor ste manjkajoča znanja pripravljeni pridobiti z dodatnim usposabljanjem in

1. imate zaključeno najmanj VI. stopnjo izobrazbe ekonomske, grafične ali organizacijske smeri

2. aktivno obvladate 1 tuj jezik

nam v roku 8 dni po objavi v kadrovsko službo naše delovne organizacije pošljite prijavo z dokazili o izpolnjevanju pogojev.

Enoizmensko delo s trimesečnim poskusnim delom bomo združili za nedoločen čas.

**KOGP
R
A
N
J
KOMUNALNO, OBRTNO IN GRADBENO PODJETJE
KRANJ - z.n.solo.
TOZD KOMUNALA KRANJ, b.o.**
OBVESTILO

Vse občane Kranja obveščamo, da bomo v času novoletnih praznikov odvajali gospodinjske odpadke po naslednjem razporedetu:

v ponedeljek, 2. 1. 1988 - KS Vodovodni stolp in KS Zlato pole

v tork, 3. 1. 1988 - KS Planina in KS Bratov Smuk.

Vse ostale občane iz drugih KS pa obveščamo, da bomo odvajali gospodinjske odpadke po rednem razporedetu po praznikih, in da bomo poleg odvoza odpadkov iz odjemnih posod odpeljali tudi dodatne gospodinjske odpadke (pakirane v vrečkah ali kartonih).

Za razumevanje se vam zahvaljujemo in
VAM ŽELIMO SREČNO V LETU 1988.

MALI OGLASI, OGLASI
**MALI OGLASI
tel.: 27-960
cesta JLA 16**
APARATI STROJI

Prodam HLADILNIK bauknecht obo-din. Tel.: 57-235 ali 27-917 19501

Prodam plinski ŠTEDILNIK. Tel.: 51-867 19513

Prodam PRALNI STROJ gorenje za 20 SM, v okvari v PEČ na olje ema za 20 SM Radovljica, tel.: 75-987 19515

Prodam PLANIRNO DESKO - snežni plug. Demšar, Log 2, Škofja Loka 19521

Prodam nov PANTERM 12 kW. Pirc, St. Zagorja 40, Kranj, tel.: 26-984 19533

Ugodno prodam ŠTEDILNIK kiper-busch. Tel.: 36-356 19534

Prodam VIDEO KAMERO hitachi ali zamenjam za 1 ali 2 videorekorderja po dogovoru. Tel.: 064/622-830 19536

Ugodno prodam brezbeni olini GORELEC calomat. Tel.: 24-433, Hudobivnik, C. na Rupo 20, Kokrica 19539

Prodam ŠIVALNI STROJ. Cena po do-govoru. Tel.: 38-740 19541

Prodam barvni TV gorenje, ekran 54 cm. Tel.: 33-247 19542

Barvni TV gorenje 703 TRD, ekran 63 cm, z daljinskim upravljalcem in gene-ralno obnovljeni pralni STROJ gorenje PS 103, ugodno prodam. Vehar, tel.: 064/632-451, dopoldne 19544

Poceni prodam črno-belo TV, staro 3 leta. Heberle, Deteliča 13, Tržič 19557

Ugodno prodam nov VIDEOREKOR- DER blaupunkt, z garancijo. Tel.: 37-506 19567

Prodam barvni TV gorenje, zamenjan ekran. Tel.: 50-446 19699

Prodam črno-belo TV gorenje, star 3 le-ta. Robert Metličar, Cankarjeva 31/b, Radovljica 19720

Prodam GARNITURO za avtogeno varjenje. Tel.: 064/631-420 19724

Prodam mizarški STROJ (tri operaci-j). Zminec 9, Škofja Loka 19727

Prodam RAČUNALNIK ZX spectrum in črno-belo TV jasna. Tel.: 33-577 19734

Yashica FX - 103 program, s priborom, prodam. Cena zmerno visoka. Tel.: 81-441, int. 20-13, dopoldne 19572

Prodam 2 kW termostakumulacijsko PEČ. Tel.: 76-209 19586

Prodam HLADILNO OMARO Ith, 1.450 litrov. Dolenc, Sp. Gorje 205 19597

LOVCI, PLANINCI Prodam SPEKTIV 30 x 75 Avstrija, IRALIN - VERGU-TUNG s stojalom, TV gorenje, star 9 let, RADIO sava ukv in HAUBO za su-šenje las. Tel.: 75-610 19598

Poceni prodam črno-belo TV gorenje, malo rabljeno. Tel.: 26-409 19609

HI-FI glasbeni stolp in VIDEOREKOR-DER prodam. Tel.: 73-876 19610

Črno-belo TV, staro 3.5 leta, dobro ohraneno, prodam. Tel.: 39-122 19612

Prodam AVTO RADIO mtc 2 x 14 W, nov. Tel.: 25-503 19617

Poceni prodam 380-litrsko ZAMRZO-VALNO SKRINJO Ith. Frelič, Posavac 64 19633

Ugodno prodam barvni TV graetz in več ženskih ČEVLJEV. Tel.: 23-922 19634

Poceni prodam rotacijsko KOSILNICO fella 165 cm. Milan Debeljak, Podbrezje 150, tel.: 70-069 19638

STROJ za izdelavo betonskih zidakov BELT SVS 1735, prodam. Tel.: 24-551, int. 34-48, dopoldne 19641

Prodam avtomatsko TEHTNICO za tehtanje krompirja. Franc Fajfar, Čirče 18, Kranj 19643

Ugodno prodam nov HLADILNIK go-rene, širina 50 cm, višina kot pri ku-hinjskih elementih. Tel.: 44-660 19688

Prodam črno-belo TV amfora, letnik 1982. Tel.: 24-529 19693

MLN šrotar z robkalnikom in SILO-KOMBAJN starejši, prodam. Tel.: 74-829 19697

— na oddelku posebnih prodaj v l. nadstropju —

lepa izbira okraskov, girland,... za okrasitev novoletne jelke

— na vseh oddelkih vleblagovnice — aranžirana darila

VELEBLAGOVNICA **nama** ŠKOFJA LOKA

Ugodno prodam ŠTEDILNIK gor (2 + 4) in črn PLAŠČ perzijaner st. štev. 42. Tel.: 24-702, od 19. do 21. 19

Prodam 18 mesecev starega BIKA milni KROMPIR in traktorsko PRIKO CO. Vasca 8, Cerknje 19

STAN. OPREMA

Od 40 do 50 odstotkov ceneje pro-novo JEDILNICO lipa Ajdovščina SEDEŽNO GARNITURO jola me- Tel.: 69-713 19

Prodam trajnožeče PEČ za centri- ogrevanje, rabljeno 3 sezone. Zg. 2, Radovljica, tel.: 79-051 19

Prodam SEDEŽNO GARNITURO sed in 2 fotelja. Tel.: 25-435 19

GRADBENI MATERIAL

Prodam gradbeno električno OMARI-CO. Tel.: 33-109 19493

Zelo ugodno prodam 5 dvokrilnih za-stekljenih OKEN starejše izdelave, 110 x 140. Ogled popoldne: Koroška 23, Tržič, tel.: 51-454 19576

Prodam suhe hrastove PLOHE. Pra-protina polica 21 19523

Prodam 350 kosov strešne KRITINE dravograd trajanka. Tel.: 44-692 19524

Prodam suhe smrekove in borove PLOHE, 50 in 30 mm. Tel.: 45-760 19578

STIROPOR 150 kvad. m., 2 toni APNA in več novih notranjih VRAT s podboji ali brez - lužen hrast, prodam 40 od- stotkov ceneje. Tel.: 23-335 19595

Oppremljen SOBI z balkonom in sebnim vhodom oddam na Bledu sponube pod: Šifra: BLED 19

Prodam GARSONJERO na Planini Tel.: 39-988, popoldne

Oppremjen SOBO z možnostjo zapo- (stalno ali honorarno). Šifra: PRIL NOST

Prodam 2-sobno STANOVAJNE binetom v Škofji Luki: 064/622-908 19

Novo STANOVAJNE, 50 kvad. m. Planini III., prodam. Tel.: 36-510 19

Zamenjam 1-sobno družbeno STA-VANJE v Kranju za večje. Stanov je ogrevano, s telefonom, na Pla

Tel.: 26-486 19

Iščemo eno, dvo ali trošobno STA-VANJE in enosobno STANO-GARSONJERO na Bledu ali okolici. Informacije na tel.: 77-50- 8. Do 20. ure

Na relaciji Kranj - ŠKOFJA L najamem oppremljen garsonjero řefonom. Šifra: FEBRUAR 1989

Prodam 1-sobno STANOVAJNE Škofji Luki - Frankovo naselje. Infor-macije na tel.: 064/622-604, od 18. ure

Zamenjam 1-sobno družbeno STA-VANJE s centralnim ogrevanjem kakšno koli večje. Naslov v oglaš oddelku.

GARSONJERO, lahko tudi neop- 19

ljeno, takoj najamem. Tel.: 45-35- 17. ura, Bojan, Ingrid

Prodam 1-sobno etažno STA-NJE v Lescah, 34 kvad. m. Informa-na na tel.: 75-543 19

Lepo 3-sobno STANOVAJNE v K oddam poštenim ljudem. Šifra: TRALNA - TELEFON

KUPIM

Kupim SLAMOREZNICO tip Dun Patent (getribe) ali kolesa 14

Prodam Z 101, letnik 1978, registrirana do konca aprila. Cena po dogovoru. Tel.: 68-385, popoldne 19510
Prodam LADO rivo 1300 ccm, letnik 1987, bele barve, odlično ohranjena, z dodatno opremo. Tel.: 68-579 19511
Ugodno prodam PEUGEOT 504, starejši letnik. Ribnikar, Virje 32, Tržič 19512
Z 126 PGL, letnik julij 1986, z avtoradijam sharp (2 x 25 W), prodam. Tel.: 33-286 19516
Prodam 1 leto star AKUMULATOR za 126. Tel.: 33-286 19517
Prodam osebni avto Z 850, letnik 1985. Informacije od 6. do 14. ure na tel.: 77-001 19520
Z 101, odlično ohranjeno, letnik 1987, 31.000 km, z dodatno opremo, prodam za dinarsko protivrednost 5.500 DEM. Tel.: 74-052 19525
Prodam včelo KLUJKO in zavesa za Viso 11 RE. Tel.: 41-020 19529
Prodam 2 VW, letnik 1975 in 1968, ČE-LADO nolan in GUME za jugo. Behek, Gradnikova 4, Kranj 19532
Prodam novo avtomobilsko PRIKOLICO. Jože Pintar, Martini vrh 46, tel.: 68-916 19537
VOLVO 340 GL, letnik 1988, ugodno prodam. V račun vzamem manjši avto. Tel.: 57-736, zvečer 19538
Prodam R 4, letnik 1979, dobro ohranjen. Tel.: 75-593, popoldne 19540
Prodam karambolirano Z 101 meditec, letnik 1979. Informacije na tel.: 25-462, int. 667, od 10. do 12. ure 19547
Prodam KADETT 1200, letnik 1976. Anto Žečič, Trg svobode 17, Tržič 19554
Prodam ŠKODA 100 L, po delih in termoakumulacijsko PEČ, 4,5 kW. Kavčič, Sitarška pot 16, Kranj - Stražišče 19555
Prodam KOMBI imv 2200 diesel, zelen, motor po generalni. Informacije od 6. do 14. ure na tel.: 78-976, int. 19 19559
Prodam GOLF bencinar, letnik 1979. Lukečki, Poljšica 53/a, Zag. Gorje 19571
Prodam Z 750, letnik 1979, registrirana do julija 1989. Tel.: 51-549 19577
Prodam R 4 TL, letnik 1977, registriran do 10. 10. 1989. Tel.: 51-066 19581
Prodam tovorni avto TAM 110 kiper, nosilnost 5 ton. Tel.: 51-034 19582
Prodam VISO super E, letnik 1983, nujno in poceni. Tel.: 74-209 19583
Prodam 126 P, letnik 1978. Tel.: 78-780 19584
OPEL KADETT GL, letnik 1988, prodam ali zamenjam za stari tip GOLFA z dodatljivom. Tel.: 061/612-251 19587
Z 750, letnik 1977, registriran celo leto, brezhiben, ugodno prodam. Janez Breč, Breg 8, Krize 19588
Prodam JUGO 45 A, star 2 leti. Informacije na tel.: 39-274 19591
Prodam ALFA ROMEO 33, letnik 1986. Miro Peterrelj, Predosje 85/b, Kranj 19593
Prodam dobro ohranjen GOLF diesel, S paket, letnik oktober 1984. Tel.: 36-255, po 15. ur 19594
Prodam Z 101, letnik 1981. Miladič, Stritarjev 5, Kranj 19596
Prodam 126 P, letnik 1986. Lidija Župan, tel.: 70-024 19599
Prodam Z 101 poly, letnik 1986. Tel.: 50-929 19602
Prodam R 18, rdeče barve, letnik 1984. Tel.: 51-805, od 15. do 20. ure 19604
Prodam R 4 GTL, letnik 1988, Z 750, letnik 1980. Možna zamenjava. Prodam tudi MOTOR za Z 750 in dIANO 6 ter dve zimske GUMI s platiči za Z 750. Ogled samo v petek. Sp. Senica 27, Medvode 19605
Prodam starejši VW. Tel.: 064/621-211 19607
Prodam FIAT 1300, celega ali po delih in plinski ŠTIDLNIK na 4 gorilnike in pescico. Tel.: 39-826 19608
Prodam FORD ORION 1,6 CL, star 2 leti. Hrastje 24 19616
ALFO giulett 1,6, letnik 1982, 65.000 km, prodam. Tel.: 23-554 19618
Prodam JUGO 55, letnik 1985. Tel.: 33-345 19620
Ugodno prodam osebni avto Z 750, letnik 1978, registriran do decembra 1989. Pokljušček, Grabče 5, Zag. Gorje 19621
Prodam Z 750. Tel.: 40-167 19625
Prodam Z 101, letnik 1979 in Z 101, letnik 1976 ter dele za R 4, menjalnik, 4 vrata, 2 haubi in razne dele. Soprečnik, Pot na Jošta 51, Stražišče 19626
Prodam JUGO 55, letnik 1985. Jože Rogelj, Kurirska pot 29, Kranj 19627
126 P, letnik 1981, prevoženih 58.000 km, registriran do septembra 1989, dobro ohranjen, prodam. Tel.: 50-908 19628
FIAT 126, opečne barve, letnik 1980, 34.000 km, registriran do novembra 1989, dobro ohranjen, prodam za 450 SM. Skrjanc, Betonova 21, Kokrica, tel.: 25-550 19630
PEUGEOT 305 break, letnik 1986, 24.000 km, garažiran, redno servisiran, 1. lastnik, prodam. Tel.: 25-853 19631
Prodam obnovljeno Z 101, letnik oktober 1978. Peterrelj, Gradnikova 20, Radovljica 19632
Prodam Z 101 GTL 55, letnik 1986 ali zamenjam za drug avto. Tel.: 57-700 19633
Prodam KOMBI VW ali menjam za manjši avto. Tel.: 50-660 19640
Prodam GOLF diesel, star 4 leta. Informacije v Preddvoru 6 19642
Z 101 GT 55, letnik 1986, prodam. Ogled v petek ves dan. Tel.: 50-676 19645
Prodam SPAČKA, letnik 1976. Tel.: 39-997 19646

MALI OGLASI, OSMRITNICE

Prodam Z 850 kombi, letnik 1986. Cvetko, Tomšičeva 19, Kranj 19647

BMW 323 i, letnik 1978, črn, z dodatno opremo, prodam. Tel.: 74-417 19652

ŠKOLJKO za jugo, staro 2 leti, po delih prodam. Tel.: 064/633-036 19654

Prodam dobro ohranjen FORD ESKORD, letnik 1978. Bukovnik, Trboje 129 19655

Prodam Z 101 GTL, staro 5 let. Tel.: 25-057 19656

Prodam Z 101 GTL, letnik 1986, prevoženih 29.000 km, dobro ohranjen ali zamenjam za cenješi avto. Ogled v petek dopoldan in soboto popoldan. Kranj, Levstikova 1, stan. 20 19657

Poceni prodam FIAT 126 P, letnik april 1979. Informacije na tel.: 064/621-289, dopoldne ali 65-164, popoldne 19658

Prodam Z 101, letnik 1976. Ogled po delih. Marjanec, Trg Prešernove brigade 3, tel.: 36-694 19660

Prodam tomos AVTOMATIK. Informacije na tel.: 27-995 19661

Prodam dobro ohraneno Z 101, letnik september 1979, prevoženih 69.000 km. Božo Zavrišnik, Virmaše 10/a, Šk. Loka 19662

Prodam MOTOR avtomatik, star 3 leta. Cena po dogovoru. Ogled po 15. uri. Tomc, Pot na Jošta 2, Kranj 19663

Prodam levi in desni BLATNIK ter prečno STENO za golf GL. Tel.: 57-533 19666

Prodam BMW 316, letnik 1979. Žitnik, T. Dežmana 2, Kranj 19668

nismo popolni
gostilna Sejem
ampak se trudimo

TRADICIONALNO VESEL
SILVESTROVANJE
V GOSTILNI SEJEM

REZERVACIJA
TEL.: 21-890

POSESTI

Prodam R 5 GTL, letnik 1978. Štular, Podmart 3, v soboto dopoldne 19664

Prodam HROŠČA, letnik 1972, solidno ohranjen ter registriran. Cena 380 SM. Muzga, Alpska 3, Bled 19665

BMW 316, rdeč, garažiran, letnik oktober 1987, prodam. Sitar, Velesovska 30, Šenčur 19669

POSESTI

V Kranju prodam novejšo HIŠO z vromtom in delavnico, primerno za vsako obrt. Zupan, Jezerska c. 93/c, Kranj 19496

V Stražišču pri Kranju prodam visokopričino enostanovanjsko HIŠO, lahko z opremo, z 800 kvad. m. zemljišča, dobremo plačniku. Naslov v oglašenem oddelku. 19528

Kupim zazidljivo PARCELO ali starejšo HIŠO. Tel.: 33-180 19546

Najarem starejši gospodarsko POSLOPJE ali HLEV v okolici Kranja. Šifra: OBRT 19600

POSESTVO, primerno za obrt, v Selški dolini, prodamo. Gospodarske posloge, delavnica, dvonadstropna hiša okoli dvorišča. Tel.: 061/342-742 19603

Za obdelovalno ZEMLJO prodam ali zamenjam zazidljivo PARCELO v okolici Kranja. Šifra: PARCELA 19614

Manjšo HIŠO v Radovljici prodam. Šifra: III. FAZA 19676

Prodam PARCELO v Bašlju. Ogled v soboto popoldan ali po 19. uri. Ropret, Hotemača 47/b, Preddvor 19694

PRIREDITVE

SD Šenčur vas bavi na SILVESTROVANJE 31. 12. ob 19. uri v Sportnem domu v Šenčurju. Rezervacije v Bifeju na igrišču. Vabijo športnikil 19498

Ansambel AGROPOP igra v petek, 23. 12. 1988 ob 19. uri v Zadružnem domu na Primskovem. Vse prijatelje smučanja in Agropopa vabi SD Kokrica 19500

Gostilna PRI CILKI prireja SILVESTROVANJE. Cena rezervacije 100.000. V ceni je vracanana hrana in pičača. Informacije na tel.: 42-735 19530

Gostilna PRI CILKI prireja SILVESTROVANJE. Cena rezervacije 100.000. V ceni je vracanana hrana in pičača. 19531

Ugodno prodam R 4, letnik november 1977, obnovljen, registriran. Tel.: 85-522 19670

Prodam VVV hrošč, starejši letnik. Lahko tudi za rezerve dele. Marjan Jerib, Papirnica 16, Škofja Loka 19672

Prodam R 16, celega ali po delih. Tel.: 42-069 19673

Prodam Z 128, letnik 1986. Tel.: 064/621-037 19674

Prodam R 4, letnik 1978, registriran do 6. 6. 1989. Voglie 1, Šenčur 19675

Ugodno prodam GOLF diesel, letnik 1984. Bajt, Čepulje 4 19677

Ugodno prodam Z 750, letnik 1982, registriran do oktobra 1989 in TRAKTOR fiač 304, letnik 1977, z kabino ter bočno KOSILNICO Jenko, Goščiški 53, Škofja Loka (pri podvozu) 19678

TVD Partizan Gorenja vas vabi v PLESNI TECAJ v Dom Partizana. Pričetek v soboto, 24. 12. 1988 ob 18. uri 19644

POZNAJSTVA

Mamica, višje postave, s službo in stanovanjem, išče prijetnega tovariska, starega do 40 let. Šifra: SOŽITJE 19731

ZAPOSLITVE

Prodam 2 zimske GUMI za Z 750. Tel.: 28-630 19691

Prodam MOTOR APN 6, letnik 1986. Tel.: 26-340 19692

Prodam R 12, letnik 1972. Tel.: 42-246 19696

Prodam registrirano, vozno DIANO za 500.000 din. Tel.: 33-212 19698

Prodamo KOMBI imv (bencin), starejši letnik, gasilski, zelo dobro ohranjen in malo vožen. Informacije na tel.: 48-017, popoldne, Strahinj 64 19701

Prodam osebni avto VW hrošč. Tel.: 36-261 19703

BLATNIKE za R 4, nove, prodam 10 odstotkov cene. Kandus, Virmaše 103, Škofja Loka 19705

TALBOT sambo GL, letnik 1982, lepo ohranjen, zaradi odhoda v tujino, nujno prodam. Tel.: 23-020, popolden 19706

Prodam Z 750, letnik 1979 in suha bukova DRVA. Marija Brince, Hraše 17/b, Lesce 19710

Prodam R 10, neregistriran, vozen. Tel.: 76-355 19712

Prodam osebni avto WARTBURG, letnik 1982, registriran vse leta. Ogled. Nanev, Kranjska 11, Šenčur 19718

Z 750, letnik 1979, prodam. Pogačnik, Zvirče 34/b, Tržič, Tel.: 57-848 19721

Ugodno prodam R 4, letnik 1978. Zag. Duplje 16 19725

Prodam Z 101, letnik 1977. Lahovče 20, Cerkle 19728

Prodam Z 750 za 150 SM. Ilovka 14, Kranj 19733

Prodam Z 101 C, letnik 1980, dobro ohraneno. Nikolič, Jenkova 2, Kranj 19735

Prodam VW 1200, letnik 1975, ugodno. Tel.: 45-309, Sp. Bela 7 19737

Ugodno prodam FIAT UNO 60 S, letnik decembra 1986. Beleharjeva 35, Šenčur 19739

Prodam GOLF D, letnik 1986, odlično ohranjen. Tel.: 74-328, po 18. uri 19741

Prodam FIAT 132 2.000, letnik 1979, dobro ohranjen. Ogled v petek in soboto. Poštrak, Zapuže 13/b 19744

Prodam ŠKODA 120 LS, letnik 1980. Tel.: 46-128 19745

V SPOMIN

Jutri, 24. decembra 1988, bodo minila tri leta, od kar je za vedno odšel od nas naš ljubljeni

MILAN PAGON

Hvala vsem, ki se ga spominjate.

VSI NJEGOVI

Naklo, 23. decembra 1988

Prodam BIKCA simentalca, starega 10 dni. C. v Radovno 2, Mojstrana 19566
Prodam teden dni staro TELČKO simentalko. Podbrezje 158 19568
Prodam 150 kg težkega PRAŠIČA, Sr. vas 55, Šenčur 19575
Prodam 6 tednov starega

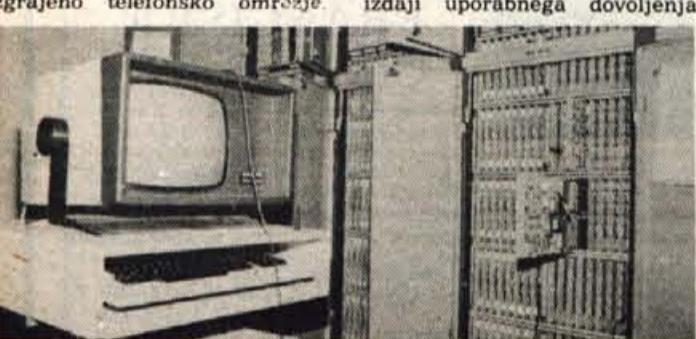
Škofjeloška telefonija veljala 10 milijard dinarjev

Te dni tehnični pregledi krajevnega omrežja

Škofja Loka, 21. decembra - V krajevni skupnosti Sv. Duh bodo krajevno telefonsko omrežje tehnično pregledali 22. decembra, v Hrastnici 23. decembra ter na Godeščiu v Retečah 27. decembra. Vodja tehnične službe pri PTT Kranj Marjan Volk je v pogovoru s časnikarji dejal, da se utegne zatakniti le na Godešču, kjer zaradi neurejenih lastninskih odnosov telefonsko omrežje ni do kraja zgrajeno.

Ob 5. januarju, škofjeloškem občinskem prazniku bodo slovensko odprli novo vozliščno avtomatsko telefonsko centralo na Trati, ki je skupaj z omrežjem veljala 10 milijard dinarjev. Bodoce telefonske naročnike, predvsem v obmestnih vaseh, seveda najbolj zanima, kdaj jih bodo zazvonili telefoni oziroma, ali bo izpolnjena obljuba o priključitvi 800 do 1.000 novih naročnikov do občinskega praznika.

Marjan Volk je dejal, da je priključenih že večina od 600 telefonskih naročnikov, kolikor so jih sred letosnjega leta pridobili z dodatno akcijo v naseljih, kjer so jih lahko priključili na že zgrajeno telefonsko omrežje.



Referendum bo 29. decembra

Žičničarsko slovo od Gorenjkinih hotelov

Kranjska gora, 23. decembra - 29. decembra bodo žičničarji razpisali referendum za odcepitev od HTDO Gorenjke in ABC Pomurke. Njihovo odločitev pozdravlja večina turističnih delavcev in hotelirjev, saj že nekaj let poudarjajo, da morajo biti žičnice »samostojne«.

Kranjskogorske žičnice so kot temeljnico organizacijo vključene v Hotelsko turistično delovno organizacijo Gorenjka Jesenice in v okviru delovne organizacije tudi v ABC Pomurko. Skupaj je zaposlenih 40 žičničarjev, ki upravljajo in vzdržujejo žičnice od jeseniškega Črnega vrha do Podkorena ter vsako leto klub budim finančnim težavam poskrbijo za novosti in napočne. V zadnjih letih so vložili ogromno denarja v smučarski poligon Podkoren, kjer so naprave za umetni sneg.

Kar nekaj let hotelske turistične organizacije v Kranjski gori

in v Gozd Martuljku resno opozarjajo na to, da bi moral biti temeljna organizacija žičnice samostojna delovna organizacija. Nekateri hotelirji v nobenem primeru niso hoteli vlagati v razvoj žičničarske infrastrukture in terjali, da morajo biti žičničarji samostojni.

Tudi sami žičničarji so razmišljali o tej možnosti in zdaj že izdelali projekt reorganizacije in poslovanja ter ugotovili, da bi se kot delovna organizacija med drugimi prednostmi veliko lažje vključevali v širši sistem turistične infrastrukture v gornjesavske dolini. Na zboru delavcev so se odločili, da 29. decembra razpišejo referendum o izključitvi delovne organizacije HTDO Gorenjka in ABC Pomurke.

Takšno odločitev žičničarjev pozdravlja večina hotelirjev in turističnih delavcev Kranjske gore, saj je očitno, da se bodo zdaj lahko dogovarjali in usklajevati z vsemi in ob skupnih vlaganjih in prizadevanjih načrtovali semejši turistični razvoj najbolj znanega smučarskega središča v Jugoslaviji. Ne nazadnje so po taki poti šla tudi številna druga smučišča in smučarski centri, saj so spoznali, da se le samostojni in v povezovanju z vsemi, ki v turizmu delajo, lahko uspešnejše razvijajo in bogatijo turistično ponudbo.

D. Sedej

D. Ž.

Občni zbor društva kmetijskih inženirjev in tehnikov

V dialog s kmečko zvezo

Brdo, 16. decembra - Društvo kmetijskih inženirjev in tehnikov Gorenjske, ki deluje že petnajsto leto, je v petek na občnem zboru na Brdu pregledalo delo v minulih dveh letih.

Predsednik Viktor Frelih je povedal, da je društvo organiziralo gorenjsko traktorsko tekmovanje, strokovni izlet v dolino Neretve ter na avstrijsko Korosko, razpravo o stališčih centralnega komiteja ZKS o nadalj-

njem razvoju kmetijstva, strokovno predavanje o uporabi sredstev za varstvo rastlin... V razpravi, v kateri je bilo delo društva dobro ocenjeno, je bila tudi dana pobuda, da se mora odzivati na dejavnost kmečke zveze in

Slavko Gliha:

Zatolkli smo dve generaciji

Gost občnega zabora je bil Slavko Gliha, direktor Kmetijskega inštituta Slovenije, ki je med drugim dejal, da mora Slovenija imeti svojo kmetijsko politiko. Ne zato, ker bi bil slovenski kmet, kot je dejal Cankar, bolj podoben tirolskemu kot srbskemu, temveč zaradi različne stopnje gospodarske in družbeni razviti. Eden od razlogov za slabo stanje v kmetijstvu in družbi nasprost je tudi slaba kadrovská politika, je dejal Gliha. Dve generaciji smo zatolkli, ker jima ni bilo treba misliti s svojo glavo, ampak sta mislili le to, kaj mislijo vodilni. Mlade bomo pridobili za kmetijske šole le, če to ne bodo državne šole s programi, v katerih je domala polovica ur namejenih pouku obrambe, samoupravljanja, marksizma...

se skupaj s kmeti zavzemati za boljši položaj kmetijstva. "Aktivnost smo prepustili birokraciji, ki sama prede od samozadovoljstva," je dejal eden od članov društva in poudari, da je tudi to razlog za večje vključevanje društva v strokovne in družbenopolitične razprave. Ravnatelj kmetijske in mlekarne šole Stefan Oštr je predstavljal naporočne za nakup kmetijskega posestva v Strahinji za potrebe kmetijske prakse, društvo pa je takšna prizadevanja podprt. Janez Šumi je dejal, da so nekateri kmetje že tako strokovno usposobljeni, da se lahko še sami učimo od njih, da pa je sicer znanje agronomov in ostalih strokovnjakov med njimi še slabo cenejno.

Na občnem zboru so za novega predsednika izvolili Gorazda Kokalja, podelili pa so tudi pet priznanje Zvezze organizacij za tehnično kulturo Kranj. Prejeli so jih: Janez Bergant, Stane Bernard, Peter Grašič, Gorazd Kokalj in Franc Šifler.

C. Zaplotnik

H. J.

Na božič se zbere družina

Včasih, ko so uredniki za novo leto hoteli vedno kakšne dobre intervjuje z ljudmi, tudi z nekdanjimi bortci, sem vrtala vanje, kakšni so njihovi spomini na to ali ono novo leto v partižanah, kje so ga praznovali, kje je bila njihova enota. Nikakor se niso mogli spomniti. "Za božič smo bili tam pa tam..." To so vedeli natancno, za vsako leto vojne posebej. Kajti vsak božič so znova upali, da bo to zadnji božič v gmajni, v snegu, da bo prihodnjega maja zagotovo že svoboda. Božič je bil njihov dan sanj. Takrat so lahko v miru celo sanjarili, kajti za božič so jih tudi Nemci in pozneje heli dali mir. Za novo leto je bilo pa že vse mogoče. Ob božiču so jih ljudje na stežaj odpirali vrata, če je bilo le še kaj v roke vzeti, je bila na mizi tudti potica. Božič jim je pričaral spomin na dom, na mater, na sestre in brate. Iluzije in sanje drže ljudi pokonci. Po vojni, ko smo lahko pričekali pričakovanje. Po vojni, ko smo slišali cerkev od države, smo ga prepovedali. Namesto Božiča je prišel dedek Mraz... Ko je predlani Jože Smole voščil božič po televiziji, smo to doživljali različno. Nekateri so se smeiali, nekateri so kritizirali, nekateri pa so se nad tem zamisili: v demokraciji, ko naj bi bilo vse po meri človeka, ne smemo prizadeti človeka in njegovih verskih čustev, njegove intime. Mar ni božič takšna človekova intima, njegov spomin na mladost, pa če je še bolj cerkev praznik?

Marija Kavčič, Stražišče: "Prav je, da nam spet priznavajo ta praznik, da upoštevajo človeka, njegovo intimo. To je odraz demokracije, ki prihaja s malimi koraki, vendar le prihaja. Prepoved praznovanja praznika, ki ga je človek praznoval stoljetja, pomeni zatiranje ljudske volje, odvzem neke svobode, mišljena."

Zinka Juvan, Kranj: "Praznovanja božiča ne bi smeli nikoli prepovedati. Pri nas doma smo ga vedno praznovali in je še danes zame najlepši praznik. Na ta dan se družina zagotovo zbere skupaj. Sploh pa je tak praznik v razbrzanih časih, ko živimo v stalni napetosti, v stalni naglici, kot nekakšen balzam za človeka. Pri nas doma bo še posebej praznično, kajti prvi vnuček bo prav na božični

večer star leta dni, drugega pa tudi v teh dneh pričakujemo. Božič mi pomeni spomin na dom, na zakurjeno peč, na potico, ki jo je mama kljub revščini in šestim otrokom vsakič postavila na mizo. To je praznik, ki ga sponzorjem in ga tudi v svoji družini ohranjamo kot družinski praznik."



Marija Gorjanc, Preddvorje: "Jaz praznjam božič ne zaradi tradicije, temveč zaradi praznika samega, takega, kot je. Nikolikor nismo s praznovanjem prenehali, vedno na ta dan vzemam dopust, grem k polnočnici. Je pa kar malo lažje človeku pri srcu, ko vidiš, da so vendar prisluhni človek.



Lojze Ješe, Jama: "Ne umem, da smo te stvari tako daleč pričeljali, da moramo danes sploh razpravljati ali praznovati božič ali ne. Nekateri imajo božič za družinski praznik, vendar zame to ni. Družinski prazniki so rojstni dnevi, godovi, če jih družina praznuje, božič pa je zame praznik na sploh.

Lep praznik, ki se ga da zaradi zime, ko vsa narava počiva, res lepo praznovati. Sred polejati bi bil pol manj vreden."



Janez Trilar, Stražišče: "Božič je bil zame vedno praznik, del starih običajev, in da so tako grobo posegli vanj, je bilo hudo zgredeno. Zgredeno tudi zaradi vzgoje mladine. Danes je mladina že tako ali tako prikrajšana za vso domačnost, saj se vzgaja le v vrtcu, v šoli, dom pa je navadno zaradi stalne dirke za materialnimi dobrinami razpuščen. Vsaj nekaj dni v letu, naj bi bila družina na skupaj, in božič je zagotovo tak dan."

D. Dolenc

Razbijaška druščina na Krvavcu

Po načelu - kaj nam pa morejo

Kranj, 20. decembra - Med ljudmi so se že nekaj časa širile govorice, da je skupina trinajstih fantov iz Ljubljane (eden iz Čačka) v noči z 9. na 10. decembra med praznovanjem fantovščine napravila precej škode v Domu na Krvavcu in v bližnji Roski, koči kranjskega planinskega društva, vendar je bilo uradne podatke o tem dogodku mogoče dobiti šele v tork.

Druščina, ki je bila izjemno dobro založena s steklenicami viskišja, se je najprej ustavila v gostilni Pod Krvavcem, nato pa se z zadnjim žičnico odpeljala na Krvavec in se pes odpravila v dom, ki pa je bil že od petih popoldne zaprt. Ker jim delavka ni hoteli odpresti vrata, so jih "odprli" sami (steklo naj bi se menda razstreljalo po nesrecnem naključju), vstopili v restavracijo, si tu

di sami postregli z litrom coca-cole in pol litra soka, pozabili na plačilo, žalili delavko, razbili tri kozarce in po oceni najemnika doma povzročili za 490 tisoč dinarjev škode.

Iz doma so se preselili v Roski, kjer so močno vinjeni nadaljevali z veseljačenjem. Najprej so se močno razburzili ob računu za joto, vino in drugo pijačo, ker so imeli v zepih že bolj malo in niso mogli razumeti, da je lahko na Krvavec dražje kot, denimo, v Ljubljani. Seveda pa to ni nikakršno opravilo za njihovo razgrajanje, izsiljevanje in žaljenje upravnice doma in za razbito leseno mizo (med nazdravljanjem naj bi nanjo po naključju padel možak, težak več kot sto kilogramov!), za razbiti kozarcev, za sedem pelnikov, ki so se razbili ali izgizi-

C. Z.

Sklic loške skupščine

Škofja Loka, 22. decembra - V ponedeljek, 26. decembra, bodo ob 7. uri zjutraj sedli skupščini delegati vseh treh zborov škofjeloške občinske skupščine. Med drugim bodo obravnavali nekatere predlagane spremembe dolgoročnega plana in srednjoročnega plana, ki se tiče urejanja prostora, osnutek programa dela zborov za prihodnje leto in niz odlokov.

Med zanimivejšimi točkami dnevnega reda je tudi predlog za podelitev občinskih priznanj za leto 1988. Na listi kandidatov so: kolektiva obrtne podjetja Čevljarna Ratičovec in Iskra Elektromotorji iz Železnikov za veliko občinsko plaketo, stanovanjska zadruga Sora, TOK Gozdarstvo Škofja Loka, Ludvik Bernik in Anton Oblak za malo plaketo, osnovna organizacija ZSMS Dražgoše, Pavla Grahek, Ivan Hafner, Jožica Kačar in Jože Vidic za nagrado občine ter Podjetje za PTT promet Kranj. Komorni pevski zbor Loka, Jože Bergant in Matej Demšar za pisno občinsko priznanje.

C. Zaplotnik

Kranjskogorski dedek Mraz bo obdaroval vse otroke

Kranjska gora, 23. decembra - Predvsem po zaslugu prizadetih Kranjskogorsk, ki delajo v DPM in tudi z delom zaslužijo obdaritev vseh otrok, bo tudi letos kranjskogorski dedek Mraz nadvse prijazen in prijeten.

Prizadetev članice DPM Kranjska gora se letos že druge pripravile izredno pester program in obdaritev otrok za dedka Mraza. Same s svojim delom (okrasitev hotelskih hiš in restavracij) so zbrali toliko denarja, da bo dedek Mraz 28. decembra ob 17. uri sredi vasi lahko obdaril vse kranjskogorske otroke in otroke gostov, ki bodo preživili noveletne praznike v hotelih.

Dedek Mraz bo prišel kar s 600 paketi, vsa prireditve pa bo veljala 8 milijonov 400 tisoč dinarjev. Za šolske in predšolske otroke bodo pripravili kinopredstave, 26. decembra bo ob 17. uri v telovadnicni osnovne šole nastop plesne skupine Kazina iz Ljubljane, po obdariti 28. decembra pa bo noveletni zabavni program Zagmajnico. 29. decembra bo ob 17. uri spet prihod dedka Mraza z zabavnim programom, prav tako 30. decembra, otroci pa bodo imeli tudi prost vstop v disco. Letos bodo prireditve trajale tri dni, obdarovani pa bodo vsi otroci do petnajstega leta starosti.

D. S.